No. 682

يعلى بعطر الفضل سبحانه تعالى
السيد مصطفى ابن الشيخ
عفى عنهما

ما فيه من تشييد قواعد الحسنات وتمهيد مباني المبرات تقرب واقفه
الى الله الجليل بايجاد هذه الخيرات الجميل التي اسست على تقوى
من الله ورضوان خالصا لوجه الله الملك المنان
فضاعف الله تعالى اجر واقفه وزيد في عمره وقدره واسبغ عليه
نعمه وجوده وابقى العز والمجد وجوده حرره الفقير اليه تعالى
السيد محمد ابن العابدين المحشي القاضي بعسكر روم ايلي وارا
عفى له

هذه وقفية صحيحة شرعية موافقة لقواعد الشريعة المطهرة
جرى الله واقفه بالطاف السنية ووفقه في مسند السعادة
الى الخيرات الكثيرة العلية نعمة العفو الى عفو ربه القدير
واما داود قصي القاضي بعسكر اناطولي
عفى له



ما حوى هذه المحررة الكاملة من الوقف والتسليم والشروط المكملة وصح من هدى
وصح لدي وحكمت بصحته ولزومه في خصوصه وعمومه عالما بالخلاف
من الائمة الاسلاف الاشراف فصار وقفا صحيحا وحراما صريحا
جعل الله تعالى سعي واقفه مشكورا وحظه من الاجر والثواب موفورا
وجعله من عباده ممن اوتي خيرا كثيرا الكرامة من نعمة الله للمؤمنين
واما السيد من كرم المولى احمد شيخ زاده المفتش في قضاء الحرمين المحترمين
عفى لهما





اشبو وقفیهٔ معمول بها و معول علیها من كل الوجوه صحیحه
وشرع قویمه موافقه ولزوم صریحه اولدیغی معلوم
همایونم اولمغله موجبیله الحمانا الله تعالی عمل اولنوب
خلوتیدن بغایت حذر داود





حمد بیقیاس وشکر وسپاس كه عیار
ومقداری مقدور تمییز واحاطهٔ میزان
ومقیاس ومحصور وزن قسطاس ادراك
واحساس دكلدر اول غیبدان راز شناس
ظواهر وبواطن ناس وكارساز امور كافهٔ
جن وانس جلت عظمته حضرتلری جانبنه
لایق وسزاوار دركه اجزای ممكناتی مجالی
انصباغ تجلی فیض ذات وقلوب آدمی مرآی
انعكاس انوار اسما وصفات ایدوب خزانهٔ
بیكران قدرت وتكویندن ارزاق وقوات كافهٔ
مخلوقاتی تعیین وتقدیر وبازار تفاوت
ومراتبده تعدیل موازین ومقادیر ایلمكله ترتیب
نظام اسباب وامر معاملده شرع مبین
ایله تعلیم طرق وآداب ایلدی ولطایف تحیات
مترادفة العقود وشرایف تسلیمات مترادفة
الورود اول بدرقهٔ جادهٔ هدایت

وقاید طریقهٔ عنایت پیشواء خیل انبیاء ومرسلین

مقتدای زمرهٔ اولین واخرین علم افراز

رحمة للعالمین درشاهوار عمان عطا

وگوهر نایاب کان وفا فهرست رسالهٔ رسالت

خاتمهٔ سورهٔ نبوت بلبل خوش نوای وما ینطق

عن الهوی طوطی ان هو الا وحی یوحی متکلم

کلام حکمت نظام ما عرفناک ما عبدناک

رسول کریم ونبی واجب التعظیم جناب

محمد المصطفی صلی الله تعالی علیه وسلم وشرف

وعظم حضرتلرینه شایسته ایثار درکه گمرهان

بادیهٔ غوایته دلالت شارع شرع قویم وارائت

منهج صراط مستقیم ایله وسیلهٔ فوز ونجات اولان

مهمات دنیویه واخرویه دین مبین ایله تکمیل وتتمیم

وارباب خیرات وحسناته ذریعهٔ احراز جلائل

اجور ومثوبات اولان اسباب قرباتی تعلیم ایلدی

وال واصحاب کرام حضراتنک مراقد منورهٔ ومشاهد

معطرهٔ لرینه ایثار اولنورکه هر بری نجم تابان فلک

اهتدا وشمس آسمان هدایت اهتدا اولملریله

تأسیس معانی احکام وتشیید قواعد اسلام

ایلمشلردر رضوان الله تعالی علیهم اجمعین

اما بعد درگاه سپهر اشتباهی مرجع سلاطین

جهان ودر عدالت پناهی ملاذ خواقین زمان

اولان شهریار شجاعت پیرا وشاهنشاه مهابت
لوا وناصر شریعت غرا السیف المسلول علی
الاعدا اسکندر زمان کریم آل عثمان
قاصم قیاصرهٔ دوران ظل الله پادشاه عالمپناه
مؤید من عند الله السلطان ابن السلطان الغازی
محمود خان لازالت اعناق الامم مطوقة باطواق
امره العالی ومابرحت اطراف ممالك العرب
والعجم مسخرة بسیوف حکمه المتعالی ادام الله قیام
عزه وسلطنته الی قیام الساعة وساعة القیام
بحرمة حبیبه سید الانام حضرتلرینك رکاب
شوکت انتسابلرنده حالا دار السعادة الشریفه اغاسی

ایله کامیاب اولوب مسندارای اورنك عز واقبال
ومربع نشین اریکهٔ جاه وجلال اولان افتخار
الخواص والمقربین معتمد الملوك والسلاطین
زایر الحرمین المحترمین صاحب العز والتمکین
انیس الدولة العلیه جلیس السلطنة السنیه
صاحب انواع الخیرات والحسنات ناصب اعلام
الآثار والمبرات دولتلو سعادتلو الحاج بشیر اغا
ابن عبد الغنی حضرتلری فؤاد اخلاص اعتیادلرنده
ودیعهٔ رب عباد اولان رشد وسداد ونجابت
مقطوعهٔ خداداد راهنمای توفیق ورشاد
وشوق افزای داعیهٔ استعداد مادرزاد نهاد قوی

الاعتقادلری دائما متوجه فکر عواقب ومعاد اولمغین
بو کارخانۀ بی ثبات کائنات وکاربان سرای
بی دوام ومسکنتك اساس استحکامی نوعنه نقش
بر آب وبنای دوام وبقاسی هکونه قباب حباب
اولوب مایۀ دولت وکامرانی ووایۀ اقبال
وامانی محضا تحصیل زاد فی یوم التناد
وتدارك مهمات روز معاد ایچون بنیرز صورت آفرینش
وایجاد اولدیغی محسوم اولی الالباب اولدیغی
تدبر وتفکر بیورلوب دولت عاجله دنیانی
ینفعك فی غدك ما تعطیه الیوم بیدك مصدوقنجه
تمام وقت فرصت وفرصتی غنیمت بیلوب بضاعۀ

ثروت واقتدار ودبهٔ عمر ودیناری بیقراری طریق
خیرات ومبراته بذل وایثار ونقود اجوری بیشماری
جمع وادخار ایدوب دیوان مکافاتده نعم کوناکون
ایله دولت مخلده یه ملاقی اولمغله وواصل عنایات ابدیه
ونائل سعادت سرمدیه اولدقجه معلوم
دلاکاه ومجزوم فؤاد عقیدت پناهلری اولمق
کندولره محرك داعیۀ استبقای خیرات مبروره
ومشوق خاطر مساعی مأثوره اولمغین نیت
خالصه ایله حضور سعادت محصوللرنده عقد اولنان
مجلس شرع شریف احمدی ومحفل منیف دین
محمدیده ذکری جائی اوقافلرینه لأجل التسجیل والاتمام

امر التکمیل متولی تعیین بیورلدقلری سابقا شرف
کتابتلری ایله مشرف اولوب حالا حرمین شریفین
اوقافی محاسبه جیسی اولان عمدة ارباب التحریر والقلم
عزتلو علی افندی ● محضرنده اقرار صحیح شرعی ●
واعتراف صریح مرعی بیوروب سالف ملک صحیحم
منسلک اولوب محمیهٔ استانبولده لنقه یکی قپوسی
قربنده کاتب قاسم محله سنده کائن ایکی طرفدن
حسین بیک واحمد بیک ورقیه خانم ملکلری
وبعضا کلجنجی منزلی وبر طرفدن ایکیجی جادر منزلی
وبر طرفدن طریق عام ایله محدود اولوب مزبورون
حسین بیک واحمد بیک ورقیه خانمدن اشترا

ایله یکرمی بش عدد حلوتخانه وایکی صفه واون بر
قودنه وقپو اراسنده ایکی صفه وکنیف وجامکان
وکلخن وکلخن اوطه سی وبر طوله قپوسی واوجون
طقسان بر ذراع اودنلق حولو عرصه سی ودنت
ماصوره ماء لذیذ جاریی مشتمل بر کامل حمام
ایله سالف ملکمده منسلک اولوب محمیهٔ مزبورده
قوجه مصطفی پاشا جامع شریفی قربنده حاجه خاتون
محله سنده واقع بر طرفدن محمد اوطه باشی وزوجه سی
صالحه خاتون تصرفنده اولان وقف منزل وبعضا
بینه مزبور انک ملک منزللری وبر طرفدن بعضا سلیمان
افندی بستانی وبر طرفدن مازاوغلی بستانی وبر طرفدن

چوقه‌دار محمد و بعضاً الحاج سلیمان منزللری و طریق
عام ایله محدود اولوب جمله‌سی بحساب تربیعی درت
بیک ایکیوز ذراع عرصه‌یی محتوی بر بنیه متصل
هر بری بر اوطه و صفه و بودروم و کنیف و حولوتی
مشتمل مجدداً بنا ایتدردیکم اوتوز ایکی باب اوطه‌لرمی
و ذکر اولنان اوطه‌لره متصل چوقه‌دار محمد و سلیمان
ملکلری و طریق عام ایله محدود فوقانی اوچ اوطه
و بر صفه و دهلیز و باغچه و طاش دیواری محتوی
ملک منزلمی و بینه محمیه مزبوره‌ده مرجان جامع شریفی
قربنده اطراف اربعه‌سی تربکجیلر سوقی و تاجرلر سوقی
و نعلبرخانی ایله محدود عرصه‌سنک ایاصوفیه کبیره

وقفنه سنه‌ده درتیوز سکسنار اقچه مقاطعه‌سی اولان تحتانی
اون ایکی باب کارگیر اوطه و فوقانی اون بش باب کارگیر اوطه
و ایکی کنیف و دهلیزی مشتمل مجدداً بنا ایلدیکم ملک
کارگیر خانمی و اتصالنده مجدداً بنا و احیا ایلدیکم صو حصه‌سی
و سبیللره جاری قنواته مملوکه‌یه تبعیت ایله ملکم اولان
ایکی ماصور ماء لذیذ جاری ● و خان مزبور قپوسنک
صول طرفنده عرصه‌سنک معمار سنان وقفنه سنه‌ده یوز
التمش سکز اقچه مقاطعه‌سی اولان ملک کارگیر تاجر دکانی
● و بینه محمیه مزبوره‌ده طوب قپوسی خارجنده الیاس
زاده محله‌سنده بر طرفدن خدیجه خاتم بستانی و بعضاً مقا
مسلمین و بر طرفدن الیاس زاده جامع شریفی و بعضاً طریق

عامر و بعضا امنه خانم بستانی و بعضا مقابر مسلمین ایله
طرفندن طریق عام ایله محدود فوقانی ایکی اوطه و تحتانی
ایکی اوطه و بر بستانجی اوطه سی و بر کوشك و بر حوض
و ایکی بئر ما و اشجار مثمره و غیر مثمره یی مشتمل بستان
تعبیر اولنور کبیر باغچه می ● و ینه محمیهٔ مزبوره دیری
قلعه قپوسی خارجنده کهنه مزار بستانی قربنده عرصه سنك
سنده سلطان بایزید خان وقفنه یوز التمش اقچه مقاطعه سی
اولوب اطراف اربعه سی طاش دیوار ایله محاط تحدید
و توصیفدن مستغنی بستانجی اوطه لرینی و بستان قویوسی
مشتمل اولان ملك بستانی ● و ینه محمیهٔ مزبوره ده
اوخری محله سنده واقع بر طرفدن ابراهیم افندی وقفندن

حوری نام نصرانیه تصرفنده اولان منزل و بر طرفدن
بوغوس نام ذمی منزلی و بر طرفدن قصاب دیمتری
منزلی و بر طرفدن طریق عام ایله محدود ملکم اولان
عرصه اوزرینه مجددا بنا ایلدیکم بش باب منزللریمی
● و ینه قصبهٔ طوپخانه ده حسین اغا محله سنده
واقع بر طرفدن محمد تارلاسی و بر طرفدن خرستو ذمی
منزلی و بر طرفدن سناعتجی کرقور منزلی و بر طرفدن طریق
عام ایله محدود ایکی یوز یدی ذراع عرصه اوزرینه مبنی
فوقانی ایکی اوطه و ایکی صفه و تحتانی ایکی اوطه و ایکی
صفه و کنیف و صو قیوسی و بر مقدار باغچه یی مشتمل
ملك منزلی ● و مدینهٔ غلطه یه تابع قصبهٔ فندقلیده

یحیی چلبی محله سنده لوجه الله تعالی مجدداً بنا و احیا
ایلدیکم ماء لذیذ جاری چشمه اتصالندن اطراف اربعه سی
چشمه مذکوره و حاجه خاتون منزلی و طریق خاص و طریق عام
ایله محدود بر بر ینه متصل و هر بری فوقانی و تحتانی اوطه
و مطبخ و دهلیز و کیلار و کنیفی مشتمل اوچ باب ملك
منزللرمی و بینه قصبه مزبوره ده سلیمه خاتون
محله سنده واقع بر طرفدن الحاج فضلی ورثه سی ملکلری
و بر طرفدن ترلیکجی اسمعیل باغچه سی و ایکی طرفدن طریق
عام ایله محدود علیاده ایکی اوطه و وسطاده ایکی اوطه
و دهلیز و کنیف و سفلاده اخور و صوقوق صو و اشجار
مثمره یی مشتمل ملك منزلی و قصبه بشکطاشده

سنان پاشا محله سنده مجموعی طقوز یوز سکسان التی
ذراع ملك عرصه اوزرنده مجدداً بنا ایلدیکم معلوم الحدود
بر بر ینه متصل و هر بری فوقانی و تحتانی اوطه لر و صفه
و کنیفی مشتمل اوز اوچ باب و اطه لر تعبیر اولنور ملك
منزللرمی و بینه جزایر بحر سفیده دن جزیره ساقزده
اسکله باشنده بر طرفدن ساحل بحر و بر طرفدن بالقخانه
و بر طرفدن اسکله باشی و بر طرفدن طریق عام ایله محدود
بشی مخزنلی و ایکیسی مخزنسز یدی باب کارکیر دکانلری
و بینه جزیره مزبوره اسکله سی قربنده واقع مرحوم
محمد کتخدا وقفی اولان بالقخانه جوارنده کائن بر طرفدن
طریق غیر نافذ و بر طرفدن ساحل بحر و بر طرفدن والده سلطان

چشمه سی منتهی وطرف رابعی طریق عام ایله محدود
درونلرنده تیمور قپولی وپنجره لی اوز ایکی باب کارکیر ملک
مخزنلری وبینه مقابله سنده واقع اطراف اربعه سی
جاده طریق عام ایله محدود اولوب کذلک درونلرنده
تیمور قپولی وپنجره لی یکرمی درت باب ملک مخزنلری
وبینه اتصالنده واقع اون بش باب دکانلری
وطقوز عدد دولابلری وبینه جزیره مزبوره ده
والده سلطان محله سنده واقع افرنج نام تاجر باغچه سی
وبر طرفدن بعضا جامع شریف باغچه سی وبعضا باغچه لی
محمد آغا منزلی وایکی طرفدن طریق عام ایله محدود داخلیه سنده
قپو ایچنده بر کبیر کمر ومطبخ وبر ماء وایکی کارکیر مخزن

وطبقه وسطاده ایکی اوطه وحمام وچشمه وطبقه علیاده
درت باب اوطه وکنیف وخارجیه سنده قپو ایچنده
بر کبیر کمر وبر کارکیر مخزن وایکی باب تحتانی اوطه
ووسطاده درت باب اوطه ودیوانخانه وکنیف
وطبقه علیاده ایکی باب اوطه ودیوانخانه وکنیف
وفوقانی وتحتانی ایکیشر اوطه لی مشتمل بر بنیه متصل
درت باب متأهلین اوطه لری وبر باب تحتانی اوطه
وایکی کبیر صو دولابی وایکی کبیر طاش حوض واول
دیارده قواوج تعبیر اولنور قرق ایکی قواوج تخمینا اون
اوچ دونم لیمون وتورنج وسائر اشجار مثمره وغیر
مثمره یی مشتمل ملک نامه همایونم موجبنجه ملکم اولان

کبیر باغچه‌سی ۞ وینه ولایت روم ایلنده قارلی ایلی
سنجاغنده انگلی قصری دیمکله معروف فالوه چفتلکی
دیمکله مشهور اولوب حدودینک بر طرفی اسپرو دره‌سی
وبر طرفی بونکسنه قریه‌سی حدودی وطرف رابعی
کوپری حدودی ایله محدود توصیفدن مستغنی ملك
تارلالری وچایرلری واورمانی ویکرمی عدد جفتجی
طامنی وبراوطه وباغچه وخرمن یرنی ودروننده
موجود درتیوز اوتوز درت کیل حنطه ویکرمی بر کیل
شعیر ۞ ویتمش درت بچق کیل علف واون بری بچق
کیل بقله وقرق ایکی کیل ارزنی مشتمل چفتلکی ۞
وینه مدینه ازمیرده اسکله‌سنده واقع عرصه‌سی احمد پاشا

وقفنه شنده درت بیك سكزیوز اقچه مقاطعه‌لی معلوم
الحدود کارگیر ملك مخزنلرینی ودکانلرینی ۞ وینه محمیه
استانبولده داود پاشا اسکله‌سنده واقع عرصه‌سی
ایاصوفیه کبیر وقفنه شنده یوز یکرمی اقچه مقاطعه‌لی
ملك ایکی باب کارگیر دکان وفوقنده براوطه وبر کیلر
صمانلانبارینی ۞ وخواجه پاشا محله‌سنده واقع
معلوم الحدود والمشتملات فوقانی تحتانی اوطه‌لری
وحولویی مشتمل ملك منزلی ۞ وینه محمیه استانبولده
ملاکورانی قریه‌سنده تحته منار محله‌سنده معلوم الحدود
والمشتملات بحساب تربیعی درتیوز ذراع عرصه‌
اوزرنده مبنی خارجیه وداخلیه‌ده بیوت عدیده‌یی

مشتمل ملك منزلی ● وجزیرهٔ کریدده خانیه قلعه سنده

خان جنبنده واقع معلوم الحدود ملك باغ وباغچه وزیتونلغی

● وینه قلعهٔ مزبوره یه تابع معالودیه ودرین قریه سنده

ملك تارلا وباغچه سی ● وینه قلعهٔ مزبوره ده دره باطرفنده

واقع معلوم الحدود والمشتملات ملك اوطه لریمی ●

وصاروخان سنجاغنده مانه حونیه چفتلکی دیمکله

معروف معلوم الحدود چفتلکی وچفتلك مرقومده ونن

واقع ملك صابونخانه سی وصابونخانهٔ مزبوره یه سنه ما

اولمق اوزره وضع اولنان بالکز ایکی بیك غروشی ●

وینه محمیهٔ استانبولده سلوری قپوسی داخلنده ابراهیم

پاشا محله سنده واقع برطرفدن بعضا کرنجی زوجه سی

ملکی وبعضا الحاج ابراهیم ورثه سی تصرفلرنده اولان

وقف منزل وبرطرفدن بعضا علی بشه وبعضا ملا محمد

تصرفلرنده اولان وقف منزللر وبرطرفدن بعضا طریق

خاص وبعضا ملا ابراهیم تصرفنده اولان وقف منزل

وبرطرفدن طریق عام ایله محدود داخلیه ده فوقانی

بش باب اوطه ودهلیز وجهان نما وکنیف وتحتانی

برمطبخ وبرمغسل وکنیف وبئر ماء وبرمقدار حولو وخارجده

فوقانی ایکی باب اوطه وبرصفه ودهلیز وتحتانی ایکی

باب اوطه وبرصفه ودهلیز وکنیف واخور وبرمقدار

حولویی مشتمل ملك منزلی ● ومنزل مزبوره متصلنده

حدود مذکوره داخلنده واقع برصوندرمه وبراخور

وبر دولابلی بستان قپوسی واطرافی بعده‌دن طاش
دیوارلی مشتمل اشجار مثمره وغیر مثمره‌یی حاوی ملك
بستانی ومحمیهٔ استانبولده عورت بازاری قربنده
داود پاشا محله‌سنده واقع برطرفدن عایشه خاتون
منزلی وبرطرفدن بعضا حرمین معماری الحاج مصطفی
منزلی وبعضا فاطمه خاتون وبرطرفی طریق خاص وبر
طرفی یوسف آغا منزلی وبعضا حسین چلبی منزلی
وبعضا طریق خاص وبرطرفدن طریق عام ایله محدود
بحسابه تبعی بش بیك طقوزیوز اوتوز اوچ ذراع عرصه‌یی
محتوی اوچ حجره‌لی برمکمل فرن واون عدد دکان
وبستان وبرطاش اوطه وایکی حلوتلی برخراب حمام

١٢

وبرکارکیر صو خزینه‌سی وبش عدد بیرمایی مشتمل اولان
ملك مشترامی وینه محمیهٔ استانبولده طوپ
قپوسی داخلنده مصطفی چاوش محله‌سنده واقع برطرفدن
چوقه زاده باغچه‌سی وبرطرفدن حسین بیك ملکی
وایکی طرفدن طریق عام ایله محدود بش باب فوقانی
اوطه وایکی صفه وتحتنده براخور وبرمطبخ وبراوطه
وکنیف وباغچه وبربقال دکانی وایکی عطار دکانی
وبر اشجی دکانی مشتمل اولان ملك مشترامی
وینه محمیهٔ ولایت اناطولیده حلب الشهبا ایالتنده
نفس دیرکوش قصبه‌سنده شرقا محمد آغا خرابه‌سی
وغربا الحاج ابراهیم وحسین وورثه‌لری منزللری

وقبلةً وشمالاً طریق عام وجبل ایله محدود طولاً وعرضاً
بحساب تربیعی یدییوز ایکی ذراع ملک چفتلک منزلی
عرصه‌سی ۞ وبنه قصبه‌ٔ مزبوره‌ده واقع قبلةً وشرقاً
طریق عام وشمالاً یوسف بن ناصر الدین دکانی وغرباً
امام الحاج احمد معصره‌سی ایله محدود طولاً اون بر
وعرضا اوز ذراع بحساب تربیعی یوز اوز ذراع ملک
معصره عرصه‌سی ۞ وبنه قصبه‌ٔ مزبوره سوقنده
واقع قبلةً ذکری اتی قهوه خانه وشرقاً وشمالاً طریق عام
وغرباً مزبله ایله محدود بر بینه متصل بش باب
دکان ۞ وبنه سوق مزبورده واقع شمالاً دکاکین
مزبوره وغرباً مزبله‌ٔ مذکوره وقبلةً وشرقاً طریق عام ایله

محدود برکمرلی ملک قهوه خانه ۞ وبنه قصبه‌ٔ
مزبوره‌ده نهر عاصی اوزرنده واقع قبلةً وشرقاً وغرباً نهر
مذکور وشمالاً طریق عام ایله محدود درت کوز ملک
دکرمن ۞ وبنه محل مذکورده واقع قبلةً ابراهیم
بن جمن ورثه‌سی منزلی وشرقاً طریق نهر عاصی
وشمالاً وغرباً طریق عام ایله محدود طولاً وعرضاً
بحسابه تربیعی اللی ذراع عرصه اوزرنده مبنی ذکر اولنان
دکرمن اخوری ۞ واخور مذکورک جانب قبلیسنده
واقع حدود مذکوره ایله محدود طولاً وعرضاً بحساب
تربیعی یوز بش ذراع ملک عرصه ۞ وبنه قصبه‌ٔ
مذکوره‌ده واقع قبلةً وشرقاً طریق عام وشمالاً عبد الجبار

ورثه سی وغرباً شیخ ابراهیم ورثه سی منزلری ایله محدود
طولاً وعرضاً بحساب تربیعی یوز اوتوز ذراع ملك
معصره عرصه سی ◉ وبینه عرصه منکوره قانتوسنده
واقع قبله طریق عام وشرقاً الحاج احمد منزلی وشمالاً
وغرباً طریق عام ایله محدود طولاً وعرضاً بحساب
تربیعی التمش التی ذراع عرصه اوزرنده مبنی معصره
منکوره ایچون ملك آخور ◉ وبینه قصبه مرقومه
خارجنده نهر منکورك جانب غربیسنده واقع قبله
طریق عام وشرقاً نهر مرقوم وشمالاً وقف بستان
دیمکله معروف باغچه وغرباً دوبیسات چفتلکی باغچه سی
ایله محدود طوریغ وتوت وانار والما وسائر اشجار مثمره

وغیر مثمره ودولابلی بئر مائی مشتمل شیرادس باغچه سی
دیمکله معروف بش دونم ملك باغچه ◉ وبینه موضع
منکورده واقع قبله وشرقاً طباخ باغچه سی وغرباً طریق
عام وشمالاً علی باغچه سی ایله محدود طوریغ وانار
وانجیر وجوز وسائر اشجار مثمره ودولابلی بئر مائی
مشتمل جمال الدین باغچه سی دیمکله معروف التی دونم
ملك باغچه ◉ وبینه محل مرقومده واقع قبله بلبه
باغچه سی وشرقاً چلبی باغچه سی وشمالاً جمال الدین
باغچه سی وغرباً طریق عام ایله محدود انجیر وتوت
وجوز وسائر اشجار مثمره وغیر مثمره ودولابلی بئر
مائی مشتمل طباخ باغچه سی دیمکله مشهور بش دونم

ملك باغچه ● وبينه موضع مزبورده واقع قبلةً بلّه
باغچه‌سی وشرقاً وشمالاً نهر عاصی وغرباً طبّاخ باغچه‌سی
ايله محدود انجير و انار وتوت وسائر اشجار مثمره‌یی
وحدود اوبلی بئر مائی مشتمل چلبی باغچه‌سی دیمكله
معروف التی دونم ملك باغچه ● وبينه محل مرقومده
واقع قبلةً احمد بن شعبانك وقف باغچه‌سی وشرقاً
نهر عاصی وشمالاً چلبی باغچه‌سی وغرباً طريق عام
ايله محدود طورنج وعناب وتوت وسائر اشجار مثمره
وحدود اوبلی بئر مائی مشتمل بلّه باغچه‌سی دیمكله معروف
ایکی دونم ملك باغچه ● وبينه موضع مذكورده
واقع قبلةً ذكری آتی ملك باغچه‌سی وشرقاً والده سلطان

حضرتلری ذكرمنى وشمالاً شیخ محمد ذكرمنى وغرباً طريق
عام ايله محدود اعسى ذكرمنى دیمكله معروف برکون ملك
ذكرمن ● وبينه محل مزبورده واقع قبلةً نارنجی
باغچه‌سی وشرقاً نهر عاصی وشمالاً ذكرمن مذكور وغرباً
طريق عام ايله محدود توت وسائر اشجاری وحدود اوبلی
بئر مائی مشتمل ملك باغچه‌سی دیمكله معروف اوچ
دونم ملك باغچه ● وبينه محل مذكورده واقع قبلةً
نارنجی باغچه‌سی وشرقاً نهر عاصی وشمالاً ملك باغچه‌سی
وغرباً طريق عام ايله محدود توت و انار وسائر اشجاری
مشتمل نارنجی باغچه‌سی دیمكله معروف التی دونم
ملك باغچه ● وبينه موضع مزبورده واقع قبلةً

بيقوق قيا باغچه سی وشرقا نهر مذكور وشمالا بازارجه
باغچه سی وغربا طريق عام ايله محدود توت ولنار وسائر
اشجاری محتوی نزل باغچه سی ديمكله شهير اولان التی
دونم ملك باغچه ● وينه موضع مذكورده واقع قبله
وشرقا نهر مرقوم وشمالا نزل باغچه سی وغربا طريق
عام ايله محدود توت وسائر اشجاری ومشترك
صودولابی مشتمل بيقوق قيا باغچه سی ديمكله معروف
يكرمی دونم ملك باغچه ● وينه محل مزبورده واقع
قبله مغارة العناق وشرقا نهر عاصی وشمالا وغربا
جبل ايله محدود تحت مغارة العناق باغچه سی ديمكله
معروف ايكی دونم ملك باغچه ● وينه موضع

مرقومده واقع قبله شعبان بشه اوغلی احمد باغچه سی
وشرقا نهر مرقوم وشمالا مغارة العناق باغچه سی وغربا
جبل ايله محدود توت وسائر اشجاری محتوی مغارة
العناق باغچه سی ديمكله معروف التی دونم ملك باغچه
وينه موضع مرقومده واقع قبله وغربا جبل وشرقا
وشمالا نهر مرقوم ايله محدود توت وسائر اشجاری
مشتمل الحاج ناصر الدين باغچه سی ديمكله مشهور يكرمی
بش دونم ملك باغچه ● وينه قصبهٔ مزبوره خارجنده
نهر مذكورك جانب شرقيسنده واقع قبله ارض وقف
علوانی وشمالا تاج العارفينك وقف باغچه سی
وغربا نهر مرقوم وشرقا طريق عام وجبل ايله محدود

زيتون وتوت وانجير وسائر اشجاري وصو دولابي
مشتمل حمود باغچه سی دیمکله معروف اوز اوچ
دونم ملك باغچه وبينه موضع مذكورده واقع
قبلةً تاج العارفين وقف باغچه سی وشرقا طريق عام
وشمالا عين سحنه نام ديكان وغربا نهر مرقوم ايله محدود
زيتون وتوت وسائر اشجاري محتوي عقبه باغچه سی
دیمکله معروف سکز دونم ملك باغچه وبينه
موضع مرقومده واقع قبلةً عين سحنه وشرقا طريق عام
وشمالا مينحك پاشا ذکرمنی وغربا نهر مرقوم ايله محدود
انجير وتوت وسائر اشجاري مشتمل محمد اغا باغچه سی
دیمکله معروف التی دونم ملك باغچه وبينه موضع

مرقومده واقع قبلةً مينحك پاشا ذکرمنی وشرقا طريق عام
وشمالا دالی باغچه سی وغربا نهر مرقوم ايله محدود حاكى
العسيس باغچه سی دیمکله معروف اوچ دونم ملك
باغچه وبينه محل مرقومده واقع قبلةً دالی باغچه سی
وشرقا طريق عام وشمالا بارد باغچه سی وغربا نهر
عاصی ايله محدود صو دولابی مشتمل حسن بيك
باغچه سی دیمکله معروف سکز دونم ملك باغچه
وبينه محل مزبورده واقع قبلةً حسن بيك باغچه سی
وشمالا وقف حسين اغا وتاج الدين باغچه سی
وغربا نهر مرقوم وشرقا طريق عام ايله محدود طوخ
وتوت وسائر اشجاري وبر صو دولابی مشتمل

اوزایکی دونم ملك باغچه ❁ وبینه موضع مذکورده
واقع قبله نهر عاصی وشرقا عین الحمصی وشمالا طریق
عام وغربا تاج العارفینك وقف باغچه سی ایله محدود
برصودولابنی مشتمل عبد باغچه سی دیمکله معروف
اوزبش دونم ملك باغچه ❁ وبینه محل مرقومده
واقع قبله علوانی وقفندن باغچه وشرقا قادین باغچه سی
وشمالا طریق عام وغربا نهر عاصی ایله محدود طوت
وانجیر وجوز وسائر اشجاری وبرصودولابنی
مشتمل شهده باغچه سی دیمکله معروف بش دونم
ملك باغچه ❁ وبینه موضع مرقومده واقع قبله علوانی
وقفندن باغچه وشرقا تاج العارفین وقفندن باغچه

وغربا شهده باغچه سی وشمالا طریق عام ایله محدود
طوت وسائر اشجاری مشتمل قادین باغچه سی دیمکله
معروف یکرمی دونم ملك باغچه ❁ وبینه موضع
مزبورده دبه مزرعه سنده واقع قبله طبیلك کرمی
وشرقا طریق عام وشمالا علی بشه باغچه سی وغربا نهر
عاصی ایله محدود انجیر وانار وبادام وتوت وسائر
اشجاری مشتمل صفویه باغچه سی دیمکله معروف
اوزایکی دونم ملك باغچه ❁ وبینه قضاء مزبوره
تابع مغدله نام قریه طراغنده واقع عرصه لری
سنه ده جمعا اوزالتی بچق غروش مقاطعه لی قبله
طریق ماء وشرقا عبد الوهاب زیتونلغی وشمالا سلقین

بیکی زیتونلغی وغرباً ابو بکر زیتونلغی ایله محدود مقاطعه‌لی
درت دونم عرصه اوزرنده مغروسه یوز ایکی عدد
ملك زیتون اشجارینی ● وینه قریهٔ مزبوره طپراغنده
واقع قبله مسیل ماء وادی وشرقاً السید یوسف
زیتونلغی وشمالاً جبل وغرباً حرمین شریفین وقفندن
زیتونلق ایله محدود مقاطعه‌لی اون التی دونم عرصه
اوزرنده مغروسه اوچیوز اوتوز طقوز دیب ملك
اشجار زیتونی ● وینه قریهٔ مزبوره طپراغنده
واقع قبلةً بقلیطی نام کمسنه‌نك انجیرلکی وشرقاً الحاج
خلیل زیتونلغی وشمالاً قریهٔ مزبوره جامعی وقفندن
زیتونلق وغرباً طریق عام ایله محدود مقاطعه‌لی بر دونم

عرصه اوزرنده مغروسه یکرمی عدد ملك زیتون
اشجارینی ● وینه قریهٔ مزبوره طپراغنده واقع
قبلةً وادی وشرقاً وغرباً السید یوسف زیتونلغی وشمالاً
جبل ایله محدود مقاطعه‌لی ایکی دونم عرصه اوزرنده
مغروسه اوتوز بر عدد ملك زیتون اشجارینی ●
وینه قضاء مزبوره تابع حربیهٔ شمالیه نام قریه طپراغنده
واقع عرصه‌لری جمعاً سنه‌ده یکرمی غروش مقاطعه‌لی
قبلةً حسن آغا انجیرلکی وشرقاً وغرباً حسن بن ابی
زید زیتونلغی وشمالاً الحاج علی انجیرلکی ایله محدود
درت دونم مقاطعه‌لی عرصه اوزرنده مغروسه یدی
عدد ملك زیتون اشجارینك نصف شایعی ● وینه

قریهٔ مزبوره طپراغنده قبله شیخ یوسف زیتونلغی وشرقا
کوچك الحاج علی اغا زیتونلغی وشمالا جبل وغربا خلیل
زیتونلغی ایله محدود بر دونم مقاطعه‌لی عرصه‌ده اون دنم
مغروس سکز می ییدی دیب ملك زیتون اشجارینی ⊙
وینه قریهٔ مزبوره طپراغنده قبله جبل وشرقا ذکر اولنان
زیتونلق وشمالا شیخ یوسف زیتونلغی وغربا خلیل بن
زهرا زیتونلغی ایله محدود ایکی دونم مقاطعه‌لی عرصه‌ده
اون دونم مغروس اوتوز سکز عدد ملك زیتون اشجارینك
ثلثانی ⊙ وینه قریهٔ مزبوره طپراغنده قبله علی بن
شیخ مصطفی زیتونلغی وشرقا الحاج علی زیتونلغی وشمالا
اسمعیل زیتونلغی وغربا شیخ زیتونلغی ایله محدود ایکی

دونم مقاطعه‌لی عرصه‌ده اون دونم مغروس التمش عدد
ملك زیتون اشجارینك نصف شایعنی ⊙ وینه
قریهٔ مزبوره طپراغنده قبله حسن اغا وشرقا علی بن
شیخ مصطفی وشمالا شیخ یوسف وغربا حسن زیتونلقلری
ایله محدود بر دونم مقاطعه‌لی عرصه‌ده اون دونم مغروس
اوز التی دیب ملك زیتون اشجارینی ⊙ وینه قریهٔ
مرقومه طپراغنده واقع قبله وغربا حسن بك زیتونلغی
وشرقا طریق عام وشمالا وادی ایله محدود ایکی
دونم مقاطعه‌لی عرصه‌ده مغروس اوتوز ییدی دیب
ملك زیتون اشجارینك نصفنی ⊙ وینه قضاء
مزبوره تابع دیربعنه قریه‌سنده واقع قبله محمد دوخه

زیتونلغی وشرقا جبل وشمالا طریق عام وغربا قصبهٔ
مرقومه جامع شریفی وقفی زیتونلغی ایله محدود یتمش
عدد زیتون اشجارینی محتوی اون دونم ملك زیتونلقدر
اوتوز درت خمس شایعی وینه خربیهٔ قبلیه نام
قریه طراغنده واقع قبلةً قریهٔ مزبوره جامعی وقفندن
زیتونلق وشرقا طریق عام وشمالا حرمین شریفین
وقفندن زیتونلق وغربا جبل ایله محدود اون دونم
عرصه اوزرنده مغروس اوچیوز یكرمی دیب ملك
زیتون اشجارینی وینه قریهٔ مزبوره طراغنده
قبلةً وشمالا وشرقا وغربا جبل ایله محدود اوز عدد
زیتون اشجارینی مشتمل نصف دونم ملك زیتونلق

وینه محل مذكورده واقع قبلةً جبل وشرقا طریق
عام وشمالا دیركوش مفتیسی زیتونلغی وغربا محمد بن سیدی
زیتونلغی ایله محدود سكسان ایكی دیب زیتون اشجارینی
مشتمل ایكی دونم ملك زیتونلق وینه موضع مذكورده
واقع قبلةً قریهٔ مزبوره جامعی وقفندن زیتونلق وشرقا
وادی وشمالا وغربا حرمین شریفین وقفندن زیتونلق
ایله محدود اوتوز سكز عدد زیتون اشجارینی مشتمل
بر دونم ملك زیتونلق وینه قریهٔ مزبوره طراغنده
واقع قبلةً مصطفی بن الحاج طه زیتونلغی وشرقا وشمالا
وادی وغربا حرمین شریفین وقفندن زیتونلق ایله محدود
اوتوز سكز دیب زیتون اشجارینی مشتمل بر دونم ملك

زیتون باغچه‌سنك نصف شایعی ● وینه قصبهٔ
مزبوره قرهنده ذیل جبلده واقع قبلةً و شرقاً جبل و شمالاً
طریق عام و غرباً هندی تکیه‌سی ایله محدود ایکی دیب
زیتون اشجارینی مشتمل ملك زیتون باغچه‌سی ●
وینه قصبهٔ مزبوره‌یه تابع عاموّد نام قریه‌یه طپراغنده
واقع عرصه‌ری سنده جمعاً بر غروش و بر ربع غروش
مقاطعه‌لی قبلةً ذکری اولنان زیتونلق و شرقاً جبل و شمالاً
طریق عام و غرباً جزیبة العاموّد نام موضع ایله محدود
ایکی دونم مقاطعه‌لی عرصه اوزرنده مغروسه اللی
دیب زیتون اشجارینك نصف شایعی ● وینه
موضع مذکورده واقع قبلةً طریق عام و شرقاً جبل و شمالاً

ذکر اولنان زیتونلق و غرباً جزیبة العاموّد نام موضع
ایله محدود بر دونم مقاطعه‌لی عرصه اوزرنده مغروسه
اوتوز یدی دیب ملك زیتون اشجارینك نصف شایعی
● وینه قضاء مزبوره تابع جزیبة جراجیه نام موضعده
طپراغنده واقع قبلةً ابراهیم بن المصری زیتونلغی و شرقاً
حرمین شریفین وقفندن زیتونلق و شمالاً طریق عام
و غرباً کفر دبین شیخی احمد اغا زیتونلغی ایله محدود قرق
التی عدد زیتون اشجارینی مشتمل ایکی دونم ملك زیتون
باغچه‌سی ● وینه قضاء مزبوره تابع حسینیه نام
مزرعه طپراغنده واقع قبلةً مجری الماء و شرقاً الحاج
طه زیتونلغی و شمالاً اراضی بیاض و غرباً طریق عام

ایله محدود التمش عدد زیتون اشجارینی مشتمل درت
دونم ملك زیتون باغچه سنك نصف شایعی ۞ وینه
مزرعه مذکوره ده دو بیسات چفتلکی متصرفی ایله مشترك
مواضع عدیده ده واقع یکرمی یدی عدد ملك زیتون
اشجارینك نصف شایعی ۞ وینه شام شریف
قضاسنه تابع داریه نام قریه ده عرصه سی شام
شریفده واقع سلیمانیه جامع شریفی وقفنه مقاطعه لی
لدی الاهالی والجیران معلوم الحدود مشتمل
معصره نك بالجمله ابنیه سی ایله ینه شام شریفده
سلیمانیه جامع شریفی قربنده واقع عرصه سی کذلك
سلیمانیه وقفندن مقاطعه لی لدی الاهالی والجیران

معلوم الحدود باغچه ده مغروسه اولان بالجمله اشجار
واقف مشار الیه حضرتلرینك ملکلری اولوب مغلها
معصره مذکوره ایله باغچه مرقومه ده اولان بالجمله
ابنیه و اشجار مملوکه لرینی ۞ حسبة لله العلی الاعلی
و حسبة لروح رسوله المعلی ۞ وقف صحیح مؤبد
و حبس صریح مخلد ۞ ایله وقف و حبس ایدوب
شویله شرط بیوردیلر که ۞ اشرف بلاد دیروی
زمین ۞ وانور مکان عین علیین اولان ۞
مدینه منوره صلی الله تعالی علی منورها ۞ افضل
التحیه ده باب السلام متصل اولان لوجه الله تعالی
مجددا بنا و احیا بیوردقلری یکرمی عدد دکاکین کر اوطه لری

مشتمل دار الحدیثه فی الوصل دیار رومڭ اهالیسندن
علوم نافعه‌ده عالم مفسر ومحدث وفقیه بر کمسنه
مدرس اولوب ● وذکر اولنان یکرمی عدد اوطه‌لره
دخی متاهل ومتزوج ومغربی وهندی واعجامدن فارغ
وروافض وسائر اجناسدن اولمیوب مجرد پاک
اولمق اوزره کذلک فی الوصل رومڭ اهالیسندن
علوم مذکوره‌یه طالب ومستعد یکرمی نفر کمسنه
اسکان اولنه ● ودار الحدیث مذکورده مدرس اولان
کمسنه طلبه‌لر قومه‌سنه هفته‌ده برکون تفسیر شریف
وبرکون حدیث نبوی ● واوچ کون فقه شریف
تعلیم وتدریس ایلیوب مدرس مزبوره مقابله‌سنده

شام شریف حوالیسی مالندن با خط همایون شوکتمقرون
احسان بیورلدن یومی یمش اقچه‌دن ماعدا
مطلقا وقف قومدن غلاتندن دخی یومی اللی اقچه
وظیفه ویریله ● دار الحدیث مذکور قربنده واقع
مجدد ابنا واحیا بیورلدقلری معلوم الحدود والمشتملات
منزلده دار الحدیثه قومه‌ده هر کیم مدرس اولورسه
ساکن اولوب سکناسی مدرس افندیلره مشروطه
اولنه ● ودار الحدیث مذکورده ساکن اولان
یکرمی نفر طلبه‌یه دخی کذلک شام حوالیسی مالندن
هر برینه بهر یوم احسان بیورلدن بشر اقچه‌دن
غیری وقفدن بیورلدن دخی کذلک هر برینه یومی

بش آقچه ویریله ● و دار الحدیث مزبور سکاننده‌ن
ایکی نفر کمسنه دار الحدیثده آبکش اولوب حوالی
شام مالندن هر برینه بهر یوم احسان بیوریلدن
اون آقچه‌دن ماعدا غله وقفدن دخی کذلك هر برینه
یومی اون آقچه ویریله ● و طلبهٔ مزبوره‌دن
بری دخی بواب دار الحدیث اولوب حوالی شامدن
احسان بیوریلدن یومی درت آقچه‌دن غیری
غله وقفدن دخی یومی درت ویریله ● و ینه
طلبهٔ قومدن بری دخی فراش دار الحدیث
اولوب حوالی شامدن احسان بیوریلدن یومی
اوچ آقچه‌دن غیری غله وقفدن دخی یومی بش آقچه

ویریله ● و ینه دار الحدیث مذکوره متصل اولان بنا
بیوردقلری سبیلده سکان دار الحدیثدن بری
سبیلجی اولوب حوالی شامدن احسان بیوریلدن
یومی درت آقچه‌دن ماعدا غله وقفدن دخی یومی
درت آقچه ویریله ● و ینه دار الحدیث مذکورده
اولان مطبخده سکان دار الحدیثدن بر کمسنه
طباخ اولوب غله وقفدن یومی اون آقچه ویریله
● و ینه طلبهٔ مزبوره‌دن بری شاکرد طباخ اولوب
غله وقفدن یومی ایکی آقچه ویریله ● و دار الحدیث
مذکور قپوسی قربنده‌کی اوطه‌ده بواب ● و آبدستخانه
قربنده اولان اوطه‌ده آبکش ● و یمین و یساریده

اوله اوطه‌لردن برنه طباخ و برنه شاکرد طباخ
و سبیل قربنده اولان اوطه‌ده سبیلجی و نردبان
قربنده اولان اوطه‌ده فراش دار الحدیث ساکن
اوله و طلبه‌دن بری تزوج ایدوب یاخود
وفات ایدر ایسه وظیفه‌سی ایله اوطه‌سی بیننده روم
اهالیسندن طالب علم بر مستحق کمسنه‌یه مدرس
معرفتیله ویریله شفاعت و رجا ایله نا اهله ویریلمیه
و اگر طلبه‌دن بری حج شریفه عزیمت ایدر ایسه
قرق گون مهل ویریلوب عندی اولدیغی حالده
زیاده مکث ایدرکن اوطه‌سی بر مستحقه ویریله
و جهات مذکوره فراغ و قصر ید اولنیوب شروط

مذکوره اوزره هر کیم ساکن اولور ایسه اول کمسنه
متصرف اوله مدرس طرفندن حمایه و تذکره
ویریلمیه و مدرس مزبور دخی بامر الله تعالی
وفات ایدوب مدرسلک محلول اولدقده اول
بلده مبارکه‌ده ساکن روم اهالیسندن علوم مذکوره
عالم بر کمسنه قاضی مدینه منوره و شیخ الحرم النبوی
عرضلریله نصب و تعیین اولنه و اگر بلده مشار
الیهاده منوال مشروح اوزره بر عالم کمسنه بولنمازسه
ایسه آستانه علیه‌دن وجه مشروح اوزره بر عالم
کمسنه مدرس اولنمق اوزره موما الیهما عرض
ایلیه‌لر و بنه وقف مزبور غلاتندن بهر سنه

اوچ یوز اوتوز غروش دار الحدیث مذکوره ارسال
ومبلغ مرقوم ایله سنه ده یوز یگرمی کیل پرنج و ایکیوز
سکسان سکز وقیه روغن ساده ○ و درتیوز سکسان
وقیه عسل و درت بیک سکز یوز ده درهم فلفل
و درتیوز سکسان درهم زعفران ○ و یوز
یگرمی وقیه نخود ○ و بر کیل طوز ○ و یگرمی درت
وقیه کاوبه اشترا اولنوب ذخایر مذکوره دن هر جمعه
گیجه سی دار الحدیث مذکور مطبخنده ایکی بچوق کیل
پرنج و التی وقیه روغن ساده و اون وقیه عسل و یوز
درهم فلفل و اون درهم زعفران و ایکی بچوق وقیه
نخود و اقتضا ایدن مرتبه طوز و نصف وقیه کاوبه دلیله

پلاو و زرده طبخ اولنوب دار الحدیث حجراتنده ساکن
اولان طلاب و خدامه اطعام اولنه ○ و بینه
واقف مشار الیه حضرتلرینک دار الحدیث مذکورده
وضع بیوردقلری یگرمی عدد اجزاء شریفه دن
سکان دار الحدیث مذکور اولان یگرمی نفر کمسنه
بهر جمعه گیجه سی بر ختم شریف تلاوت ایدوب
ثوابنی واقف مشار الیه حضرتلرینک روحنه
اهدا ایلیه لر ○ و ذکر اولنان یگرمی نفر طلبه
بر صندوقچی و بر نقطه جی اجزا و بر سر محفل
اولوب ذکر اولنان یگرمی نفر طلابه سنه ده اوچ
التونه جمعا التمش عدد التون ویریله ○ و بینه

واقف مشار الیه حضرتلرینك حرم نبوی یه وضع
بیوردقلری اون عدد زورقلرین سقالرینه سنه ده
دردر التوندن جمعاً قرق التون ویریله ● واول
اهل سعادتیکم مدینهٔ منوره ده شیخ الحرم النبوی
اوله ذکر اولنان دار الحدیث وسبیله وزورقلره
ناظر اولوب سنه ده اون التون نظارت وظیفه سنه
متصرف اوله ● ودار الحدیث مذکورك وسبیلك
مدرسنه وطلبه سنه وخدامنه وقفدن بیوردن
تعیین اولنان وظایف مرقومه ایله یدی وزورده
ایچون تعیین ایلدکلری مبلغ مرقومی وزورقلر وجزء
شریفه ونظارت وظیفه سنی بالذات تصریح اولندیغی

اوزره غله وقفدن تعیین بیوردقلری مقداری غله
وقفدن وباخط همایون شوکتمقرون شام حوالیسی
مالندن صدقه واحسان بیورلدقن یومی ایکیشر یوز
اقچه بهر سنه صره امینی اولنلره تسلیم انلر دخی
بعد القبض مدینهٔ منوره دخوللرنده شیخ الحرم النبوی
وقاضی مدینهٔ منوره معرفتلریله دار الحدیث مذکور
مدرسنه تسلیم ومدرس اول دخی بعد القبض
قاضی وشیخ الحرم معرفتلریله بالذات تعیین وتصریح
اولندیغی اوزره طلاب دار الحدیث وسائر خدمه
توزیع وتقسیم ایلدکدن صکره قبض وتقسیملرینی
مشعر آستانهٔ علیه ده حرمین الشریفین محاسبه سنه

قید اولنوب اوزره حجت شرعیه ممضی و مختوم مفردات
دفتری اخذ اولنمشدر ● ومدینه حضرت ابی ایوب
انصاری علیه رحمة الباری محله سنده باباحیدر
نقشبندی محله سنده واقع بر طرفدن قضاة مصریه دن
حسن افندی زوجه سی ملکی و بر طرفدن سابقا
چاقرجی باشی عوض اغا ملکی و بر طرفدن بعضا الحاج
علی مشروطه سی اولان منزل و بعضا محمود افندی
ملکی و بر طرفدن طریق عام ایله محدود ماء لذیذ جاری
مشتمل عرصه اوزرینه مجددا بنا و انشا و وقف ایلدیکی
قوی الاساس کتابخانه بالا ● و معلم خانه علیا
و سکز عدد حجره و الوی مشتمل مدرسه لطیفه بنیه سی

علوم نافعه شرعیه و فنون متداوله مرعیه تدریس
و تعلیمنه قدرتی کامله ● و احاطه شامله سی
اولان ایکی نفر عالم و فاضل کمسنه بری مدرس
و بری محدث اولوب ایام معروفه ده ● و اوان
مألوفه ده ● مدرسه مذکوره ده تدریس و تعلیمه
مداومت و ملازمت اولوب مدرس اولان یومی
یکرمی بش اقچه ● و محدث اولان یکرمی اقچه
متصرف اولهلر ● و حجرات مذکوره ده کتب متداوله
قرائتنه ساعی و مجد ● و فنون متعارفه مباحثی
فهم و تعلمه مستعد اولان دانشمندانک قابلیت
نشان نعم سبندن بر کمسنه ساکن اولوب

کتابخانهٔ مزبورهٔ مدرس و محدث اولنلر درس
و تعلیمنه ملازمت و مواظبت ایدوب هر بر یومی
بشر اقچه وظیفه حجره و ایکیشر اقچه شمع بهاجمعا یومی
یدیشر اقچه وظیفه یه متصرف اولوب وظیفهٔ مذکوره لرینی
متولی وقف یدندن اخذ و قبض ایدرلر و دخی
شویله شرط و تعیین ایلدیکه اشبو ذیل وقفیه ده
علی الاسامی و الاوصاف مسطور و محرر اولوب
کتابخانهٔ مذکوره ده وضع و وقف ایلدیکم کتب نفیسه
و نسخ جلیله یه اوچ نفر کسنه اول و ثانی و ثالث
اعتباریله حافظ کتب اولوب حافظ کتب اول
اولان مدرسهٔ مذکوره سکاننده اولمیوب خارجدن

عالم و فاضل و متدین و صداقت و استقامتله
معروف بر کمسنه اولوب یومی اون بش اقچه
وظیفه یه متصرف اوله و حافظ کتب ثانی و ثالث
مدرسهٔ مزبوره حجراتنده ساکن طلبه دن مستعد
بولنان کمسنه لره ویریلوب حافظ کتب ثانی اولان
مدرسهٔ مذکوره ده معید اولوب یومی التی اقچه
وظیفه یه متصرف اوله و حافظ کتب ثالث
دخی یومی التی اقچه وظیفه یه متصرف اوله
و طلبهٔ مرقومه دن استعدادی ظاهر اولاندن بری
درسخانهٔ مذکوره محرابنده مراعات تعدیل ارکان
ایله امامت ایدوب یومی التی اقچه وظیفه یه متصرف

اوله ۞ وطلبهٔ مذکوره‌دن بریسی کتب موقوفه‌یی
موصوفه‌یی اسامی و اوصافلری ایله دفتر ایدوب
کاتب کتب و ناظر اولوب هر رأس سنه‌ده موجود
اولان کتب جلیله‌یی معرفت متولی ایله وقفیه‌ده
محرر اولان کتبه تطبیق ایدوب یومی بش اقچه
وظیفه‌یه متصرف اوله ۞ و بهر یوم حافظ کتب
اولنلردن بری علی طریق المناوبه موجود بولنوب
طلاب بعض مشکللرین حل ایچون دیله‌دوکی کتابی
ویروب و کتب مذکوره کتابخانه‌دن طشره چیقوب
حجراته و سائر محله مطالعه ایچون ویرلمیوب
انجق کتابخانهٔ مذکوره‌ده مطالعه اولنه ۞ و حافظ

کتبلردن بریسی طشره کتاب ویروب خدمتنده
تقصیری اولور ایسه رفع اولنوب یرینه بر مستقیم
آدم ویریله ۞ وطلبهٔ مرقومه‌دن بری دخی
فراش میدان و حافظ طاس و چشمه و مصلق
اولوب بهر یوم وضع و کیجه قالدروب حفظ و سحری
تعلیق ایدوب یومی بش اقچه وظیفه‌یه متصرف
اوله ۞ وطلبهٔ مرقومه‌دن بری مؤذن و قیم
اولوب یومی بش اقچه وظیفه‌یه متصرف اوله
۞ وطلبهٔ مرقومه‌دن بری بواب اولوب یومی
بش اقچه وظیفه‌یه متصرف اوله ۞ وطلبهٔ
مرقومه‌دن بری دخی فراش کنیف اولوب یومی

بش اقچه وظیفه‌یه متصرف اوله ○ و حجرات
مذکوره‌ده ساکن سکز نفر طلبه‌یه یومی اوچر
اقچه اجزاء شریفه وظیفه‌سی ویریلوب بعد اداء
صلوة الصبح بر جزء شریف قرائت اولنوب ختم
شریف تمامنده ثوابی واقف مشار الیه روحنه
اهدا اولنه ○ ودخی وظایف مذکوره‌دن طشره‌دن
برکسنه‌یه ویریلمیوب انجق مدرسه‌ده ساکن
اولان طالبینه ویریله ○ و معلمخانه مذکوره‌ده
صلحادن قرآن عظیم الشانی قواعد علم تجوید ایله
تعلیمه ساعی و تربیه صبیانی مراعی بر متدین
کمسنه خواجه مکتب اولوب یومی اون اقچه

وظیفه‌یه متصرف اوله ○ و معلمخانه مذکوره‌ده
تعلم ایدن اطفاله تعلیم و تلمیذده فایق اقران
برکسنه خلیفه مکتب اولوب یومی بش اقچه
وظیفه‌یه متصرف اوله ○ ودخی شویله شرط
و تعیین ایلدیکه معلمخانه مذکوره‌ده تعلم قرآن عظیم
الشان ایدن صبیانه هر سنه اللی غروش ایله
قیامه و مست و پاپوش و قوشاق اشترا اولنوب
رمضان شریفک اون بشنده موجود بولنان
صبیانه ویریلوب صبیان زیاده اولوب مبلغ کفایت
ایتمدیکی تقدیرجه قوشاق ویریلمیوب انجق قیامه
و مست و پاپوش ویریلوب دخی زیاده اولدیغی

صورتیله یالکز قپامق ویریله ۞ ومکتب مزبورده
ایقاد ایچون هر سنه متولی ویریله التیوز اقچه لق
کومر اشترا اولنه ۞ وموسم ایام بهارده برکره
تعلم قرآن کریمه اشتغال ایدن صبیانه بیک اقچه
شیربها ویریله ۞ ودرسخانهء مزبورک محرابنده
ایقاد ایچون هر سنه بشر وقیه ایکی عدد کبیر شمع
عسل شفید متولی ویریلنه ۞ ودرسخانهء
مزبورک حوالیسنده مقتضی اولان محللرده ایکی
قندیل ایقاد اولنوب هر برینه بهر ماه اوچر وقیه
روغن زیت متولی ویریله ویریله ۞ وبنیهء محمیهء استانبولده
آستانهء قربنده فیروز اغا مسجد شریفنده مجدداً

منبر وضع ایتدیکم حسبیله جامع مزبورده بر عالم وعامل
کمسنه خطیب اولوب یومی سکز اقچه وظیفهسیله
متصرف اوله ۞ وبر عالم وفاضل کمسنه علوم
نافعهدن بعد اداء صلوة الجمعه واعظ وناصح
اولوب یومی سکز اقچه وظیفهیه متصرف اوله
وایکی نفر اهل قرآن کمسنه دورخوان اولوب
یومی ایکیشر اقچه وظیفهیه متصرف اولهلر ۞
وبر کمسنه دخی معرف ونعتخوان اولوب یومی
درت اقچه وظیفهیه متصرف اوله ۞ وبر کمسنه
دخی موذن صدا اولوب یومی درت اقچه وظیفهیه
متصرف اوله ۞ وبر کمسنه دخی قیم وسجاده

فروش اولوب يومى ايكى اقچه وظيفه يه متصرف
اوله و بر كمسنه دخى جامع مذكورده احدكونى
بعد صلوة الظهر واعظ و ناصح اولوب يومى اون
اقچه وظيفه يه متصرف اوله و جامع مذكورده
بر حسن الصوت كمسنه يوم خميسده بعد صلوة
الظهر محمديه خوان اولوب يومى بش اقچه وظيفه يه
متصرف اوله و بر كمسنه جامع مذكورده
اوقات خمسه ده آية الكرسيدن مقدم فاتحه
خوان اولوب يومى ايكى اقچه وظيفه يه متصرف
اوله و بر كمسنه جامع مذكورك مصلقلتنه
آبكش اولوب يومى ايكى اقچه وظيفه يه متصرف

اوله و محميه مزبوره پيچخانه قريبنده واقع بويا
خانه دروننده كائن جامع شريفده بر عالم و فاضل
كمسنه واعظ و ناصح اولوب علوم نافعه دن مستمعينه
وعظ و نصيحت ايدوب يومى اون اقچه وظيفه يه
متصرف اوله و بر عالم و عامل كمسنه جامع
مزبورده خطيب اولوب يومى اون اقچه وظيفه يه
متصرف اوله و ايكى نفر اهل قرآن دورخوان
اولوب هر برى يومى اوچر اقچه وظيفه يه متصرف
اولهلر و بر كمسنه دخى نعت خوان و معرّف
اولوب يومى درت اقچه وظيفه يه متصرف اوله
و بر كمسنه دخى موذن صدا اولوب يومى اوچ اقچه

وظیفه‌یه متصرف اوله ● وبر کمسنه دخی قیم وسجاده
فروش اولوب یومی ایکی آقچه وظیفه‌یه متصرف
اوله ● ومدینه‌ده اسکاردر مرحوم دار السعاده
الشریفه آغاسی محمد آغا مسجد شریفنده منبر وضع
ایتدیکم حسبیله جامع شریف اولمغین جامع شریف
مذکورده اهل علم وفاضل بر کمسنه واعظ
وناصح اولوب بعد صلوة الجمعه علوم نافعه‌دن
وعظ ونصیحت ایدوب یومی سکز آقچه وظیفه‌یه
متصرف اوله ● وبر کمسنه اهل تجوید وعالم
شیخ القراء اولوب یومی اون آقچه وظیفه‌یه
متصرف اوله ● وبر عالم وعامل کمسنه خطیب

اولوب یومی سکز آقچه وظیفه‌یه متصرف اوله ●
وبر اهل قرآن کمسنه دخی دورخوان اول اولوب
یومی ایکی آقچه وظیفه‌یه متصرف اوله ● وبر کمسنه
دخی امام ثانی ودورخوان ثانی اولوب درت
آقچه امامت وظیفه‌سنه وایکی آقچه دورخوان
وظیفه‌سنه متصرف اوله ● وبر اهل کمسنه
دخی معرف ونعت خوان اولوب یومی درت آقچه
وظیفه‌یه متصرف اوله ● وبر کمسنه دخی
مؤذن صلاة اولوب یومی ایکی آقچه وظیفه‌یه
متصرف اوله ● وبر کمسنه دخی قیم وسجاده فروش
وفراش کنیف اولوب یومی اوچ آقچه وظیفه‌یه

متصرف اوله ۞ و بر کمسنه دخی یوم جمعه ده مؤذن
اولوب یومی ایکی اقچه وظیفه سیه متصرف ۞ و بر
کمسنه دخی آب کش مصلق اولوب یومی بش اقچه
وظیفه سیه متصرف اوله ۞ و مدینه منوره ده عزیز
هدایی محمود افندی جامع شریفنده بر یوم بعد صلوة
الصبح تجوید ایله قرائت قرآن کریمه قادر اولور بش
نفر کمسنه اجزا خوان اولوب هر بری بر جزء شریف
تلاوت ایدوب یومی ایکیشر اقچه وظیفه سیه متصرف
اوله لر ۞ و بر کمسنه نقطه جی و بر کمسنه صندوقچی
اولوب ذکر اولنان اجزاء شریفه لری حفظ ایدوب
یومی ایکیشر اقچه وظیفه سیه متصرف اوله لر ۞

و بر کمسنه دخی ذکر اولنان اجزا خوانلرک وظیفه
لرینی متولیدن اخذ ایدوب آستانه منوره ده
اصحابنه توزیع ایلمک اوزره جابی اولوب یومی
ایکی اقچه وظیفه سیه متصرف اوله ۞ و بیر حضرت
ابا ایوب الانصاری ۞ علیه رحمة الباری ده
تاقیه جی جعفر چلبی مسجد شریفنده اقامت صلوة
جمعه اولنمق ایچون اذن همایون عنایت مقرون
ایله منبر وضع اولنمغله جامع شریف اولدیغی
حسبیله جامع مذکورده بر عالم و فاضل کمسنه
واعظ و ناصح اولوب بعد اداء صلوة الجمعه
مستمعینه علوم نافعه دن وعظ و نصیحت ایدوب

وبر عالم و عامل كمسنه جامع مزبوره خطيب
اولوب هر بری يومی سکز اقچه وظيفه يه
واكی نفر اهل قرآن و خوش الحان كمسنه لر
دورخوان اولوب هر بری يومی اوچر اقچه وظيفه يه
متصرف اولهلر وبر اهل كمسنه دخی معرّف
ونعتخوان اولوب يومی درت اقچه وظيفه يه
متصرف اوله وبر كمسنه دخی مؤذن صلاة
اولوب يومی اوچ اقچه وظيفه يه متصرف اوله
وبر كمسنه دخی قيّم و سجاده فروش اولوب
يومی ايكی اقچه وظيفه يه متصرف اوله
وجامع مذكورده بر يوم بعد صلوة الصبح يدی

اجزاء شريفه دن بری واعظ افندی وبری خطيبه
وبری نعتخوانه وبری دورخوانلره وبری صلاة
مؤذننه وبری قيّمه مشروطه اولوب بعد اداء الخدمه
برر اقچه وظيفه يه متصرف اولهلر ومقدما خدمت
كتابتمده اولان الحاج مصطفانك حاصل قضا سنه
تابع چفتلكی قربنده باباش كوی ديمكله شهير قريه ده
واقع مسجد شريفده اذن همايون ايله منبر وضع ايلديكم
حسبيله جامع مذكورده خطيب اولان كمسنه بش
اقچه وظيفه يه متصرف اوله وبر اهل قرآن كمسنه
دورخوان اولوب يومی ايكی اقچه وظيفه يه متصرف
اوله وبر كمسنه مؤذن وبر كمسنه قيّم اولوب

یومی ایکیشر اقچه وظیفه‌یه متصرف اوله‌لر ۞ وبر
کمسنه آتکش اولوب یومی اوچ اقچه وظیفه‌یه متصرف
اوله ۞ وبهای شمع روغن ایچون یومی ایکی اقچه
ویریله ۞ وبینه محمیه اسلامبولده فتحیه جامع شریفی
قپوسی اوزرنده مجدداً بنا ایلدیکم معلم خانه‌ده صبیانه
تعلیمده دقت ورفق وملایمت اوزره حرکت ایدر بر
کمسنه تعلیم قرآن عظیم الشان ایدوب یومی اون اقچه
وظیفه‌یه متصرف اوله ۞ واحوال صبیانی حفظ
وحراست ایدر بر کمسنه دخی خلیفه مکتب اولوب
یومی ییدی اقچه وظیفه‌یه متصرف اوله ۞ وبر مجود
کمسنه قاری اولوب هفته‌ده ایکی کز ذکر اولنان فتحیه

جامع شریفنده طالبینه تعلیم قرائت قرآن عظیم الشان
ایدوب یومی درت اقچه وظیفه‌یه متصرف اوله ۞
وبر کمسنه دخی یومی ایکی اقچه سقایی وظیفه‌سنه
متصرف اوله ۞ ومکتب مزبورده تعلم ایدن
صبیانه ومعلمنه وخلیفه‌سنه هر سنه اللیشر
غروش ایله بر قیام وبر دمشت وبر پاپوش
النوب ووقت شتاده کفایت مقداری کومر النوب
مکتب مزبورده ایقاد اولنه ۞ وبینه محمیه‌ء
مزبوره‌ده اودون قپانی خارجنده واقع مرحوم سلیمان
سوباشی جامع شریفنده بهر یوم بش اجزاء شریفه
تلاوت اولنوب اجزاء شریفه‌نک بر بینه جامع مزبورده

امام اولدن وبرینه مؤذن اول وبرینه مؤذن
ثانی اولدن وبرینه قیم اول وبرینه قیم ثانی
اولنلر متصرف اولوب یومی ایکیشر اقچه وظیفه‌سنه
متصرف اوله‌لر ● وجامع مذکورده هر سنه
ماه ربیع الاولده حضرت رسول اکرم ● ونبی
محترم ● افضل اولاد بشر ● شفیع روز محشر
● محمد المصطفی صلی الله علیه وسلم حضرتلرینک
مولد شریفلری قرائت اولنوب اول اهل قرآندن
اوتوز نفر کمسنه برر جزء شریف تلاوت ایدوب
ختم شریف اتمام اولدقده مقابله‌سنده هر برینه
برر غروش عطیه ویریله ● ومشایخ عظامدن

بر عالم وفاضل کمسنه وعظ ونصیحت ایدوب
مقابله‌سنده سکز غروش عطیه ویریله ●
ومولدخوان اول وثانی مولد شریف قرائت ایدوب
مقابله‌سنده آلتشر غروش عطیه ویریله ●
والتی نفر موشحخوان برر غروش عطیه ویریله ●
والتی نفر شکر واشربه توزیع ایدنلره برر غروش
عطیه ویریله ● وجامع شریف مزبورک قیملرینه
درتبچق غروش عطیه ویریله ● وجوار جامع
شریفده اولان قوللق بر اقاربینه برر غروش ودرت
نفرلره اوچ غروش عطیه ویریله ● وشکر وضع
اولنان حجره‌ده ساکن اولان کمسنه‌یه بربچق غروش

وفقرای مسلمینه دخی اوچ غروش توزیع اولنه
وقرق درهم عود ماوردی اون غروشه و ایکی
مثقال عنبر بش غروشه وبش وقیه کلاب
بر غروشه اشترا اولنوب حین قراءتده صرف اولنه
وتمش التی وقیه سکر قرق ایکی بچق غروشه
وایکی وقیه سکر نبات ایکی بچق غروشه
واون بر دسته کاغد بر غروشه ومسك وقرمز
ایکی غروشه وقرق وقیه عسل ایکی غروشه
اشترا اولنوب سکر واشربه طبخ ایدنلره طقوز غروش
اجرت ویریله وایکی عدد کبیر طبله بش بچق غروش
اون اوچ پاره یه وقرق عدد صغیر طبله التی بچق

غروش واون بر عدد بللور بردق التی غروش
وقرق عدد ورقلی شیشه بردق بش غروش
وقرق عدد کبیر شیشه بردق اوچ غروش
والتون عدد کبیر کوتاهیه طباغی اوچ غروشه
وقرق عدد صغیر کوتاهیه طباغی بش غروشه
اشترا اولنه استان بهاو لیمون بهاو کومور بها
وحمالیه اوچ غروش ویریلوب حین قراءتده
مصارف لازمه سی ایچون غله وقف غزبوندن
صرف اولنه وینه مدینه اسکدارده حضرت
شیخ هدایی افندی آستانه سنده سجاده نشین
اولنلره ینه مدینه غزبونه دن واقع عتیق والده سلطان

جامع شریفنده اثنین کونی بعد صلوة الظهر وعظ
ونصیحت ایلیوب یومی اون اقچه وظیفه یه متصرف
اوله ⊛ وبینه محمیه استانبولده ایاصوفیه کبیر
جامع شریفنده بر عالم وفاضل کمسنه درس عام
اولوب یومی اون اقچه وظیفه یه متصرف اوله
⊛ ومدینه حضرت ابو ایوب انصاری خالد بن
زید حضرتلرینک مرقد منورلری قربنده شیخ ابن
وفا قدس سره جامع شریفنده جمعه شیخی اولان
شیخ عبد الرحمن نقشبندینک حیوتنده اولدقجه هفته ده
ایکی کون امام غزالی علیه رحمة الباری حضرتلرینک
تألیفی اولان احیای علوم نام کتابی تدریس

ایلیوب یومی اون اقچه وظیفه یه متصرف اوله ⊛
وشیخ مزبوردن صکره درسته منکور بر عالم
وفاضل کمسنه یه توجیه اولنوب علوم نافعه دن
محل منکورده هفته ده ایکی کون تدریس ایلیه
وسرای جدید عامره ده تبردار خاصه اوجاغنده
بر عالم وفاضل کمسنه واعظ وناصح اولوب یومی
سکز اقچه وظیفه یه متصرف اوله ⊛ وبینه
اوجاع مزبورده بر عالم وفاضل کمسنه درس
عام اولوب یومی سکز اقچه وظیفه یه متصرف
اوله ⊛ ومحمیه استانبولده مرحوم ومغفور له
سلطان احمد خان جامع شریفنده یوم اثنینده

مجددو حافظ القرآن بر كمسنه شيخ القرا اولوب
يومى اون اقچه وظيفه يه متصرف اوله ○
ودايا صوفيه كبير جامع شريفنده امام اول وثانى
وامام ثالث اولنلر بعد صلوة العصر محرابده
هر برى نوبتيله برر سورۀ ملك تلاوت ايدوب
يومى درردرد اقچه وظيفه يه متصرف اولهلر ○
وينه مدينۀ غلطه ده جامع كبير محله سنده مرحوم دايهم
ايله خراب اولوب مجددا تعمير واحيا ايلديكم
مرحوم پيرى بك معلمخانه سنده خواجۀ مكتب
اولان كمسنه يومى التى اقچه وظيفه يه متصرف
اوله ○ ومعلمخانۀ مزبورده بر كمسنه دخى

خليفه اولوب يومى درت اقچه وظيفه يه متصرف
اوله ○ وينه محميۀ استانبولده التى مرمر قربنده
دباغ زاده كتخداسى حسين افنديك بنا ايلديكى
جامع شريفده بر خوش الحان كمسنه يوم اثنينده
محمديه خوان اولوب يومى درت اقچه وظيفه يه
متصرف اوله ○ وينه اسكدار قضاسنده تابع
دوددللى نام قريه ده مرحوم خزينه دار شهريارى
على اغا جامع شريفى ومعلمخانه سى اوقافندن
صويولنه بر اهل كمسنه صويولجى اولوب يومى
ايكى اقچه وظيفه يه متصرف اوله ○ وينه مجددا
بنا ووقف ايلديكم مرجان سوقنده واقع خار قربنده

اولان چشمه و سبیله ناظر راه آب خاصه اولنلر
نظارت ایدوب یومی ایکی اقچه وظیفه یه متصرف
اوله ● و چشمه و سبیلك راه آبنه خاصه
صویولجیلر کتخداسی اولنلر راه آبی اولوب یومی
درت اقچه وظیفه یه متصرف اوله ● و خدمتنده
مقیم ایکی نفر کمسنه سبیلی اولوب یومی درد
اقچه وظیفه یه متصرف اولهلر ● و سبیل مذکوره
اولان مشربه لر قلالنی ایچون یومی اقچه وظیفه
ویرلیه ● و خان مزبور قربنده واقع قوللقچیون جیسنه
فراشان خان و سبیل و کنیفلره نظارت ایچون
یومی درد اقچه وظیفه ویرلیه ● و بر کمسنه

دخی حافظ طاس چشمه اولوب یومی ایکی اقچه
وظیفه یه متصرف اوله ● و بر کمسنه دخی خان
مزبور قپوسی اوکنده واقع چشمه ده آبکش
مطلق اولوب یومی ایکی اقچه وظیفه یه متصرف
اوله ● و بر کمسنه دخی مدینه اسکداره آت
بازاری اتصالنده واقع صو چشمه سنده حافظ
طاس اولوب یومی ایکی اقچه وظیفه یه متصرف
اوله ● و جزیرهٔ سابقده مرحومه و مغفورلها
والده سلطان حضرتلرینك جامع شریفنده
حملهٔ قرآن عظیم الشانندن بر کمسنه شیخ القرا
اولوب یومی اون اقچه وظیفه یه متصرف اوله

وجزء مزبورده مجدداً بنا ایلدیکم معلم خانه
بر مجوّد کمسنه خواجهٔ مکتب اولوب یومی اون
بش اقچه وظیفه‌یه متصرف اوله ● و بر کمسنه
دخی مکتب مزبورده خلیفه اولوب یومی بش اقچه
وظیفه‌یه متصرف اوله ● و محمیهٔ استانبولده
علی فقیه محله‌سنده واقع ملکم اولان عرصه
اوزرنده حسبةً لله ولمرضاته مجدداً بنا و احداث
ایلدیکم معلم خانه‌ده صلحادن بر کمسنه معلم اولوب
یومی یکرمی اقچه وظیفه‌یه متصرف اوله ●
وکذلك صلحادن بر کمسنه دخی خلیفه اولوب
یومی اون اقچه وظیفه‌یه متصرف اوله ●

و بر کمسنه دخی مکتب مزبورده اولان صبیانه
هفته‌ده ایکی کون مشق ویروب یومی اوچ اقچه
وظیفه‌یه متصرف اوله ● و غلهٔ وقف مزبوردن
سنه‌ده یوز غروش ایله مکتب مرقومده تعلم قرآن
عظیم الشان ایدن صبیاندن یکرمی نفره سنه‌ده
بر قپامه و بر مست و پاپوش ویریلوب و التیون
اقچه‌لق کومر و لدی الاقتضا حصیر فرش اولنوب
وکفایت مقداری جاروب ● و بیك ایچون
اقچه‌سنه بها ویریله ● و سنجقدار خیر الدین
محله‌سنده ملکم اولان عرصه اوزرنده مجدداً بنا
و احداث ایلدیکم چشمه‌نك ● و قوجه مصطفی

پاشا جامع شریفی حوالیسنده بنا ایدوب السنهٔ
ناسده خیرلو چشمه دیو مشهور اولان چشمه
نك ● وعلی فقیه محله‌سنده اولان چشمه‌نك
وچشمهٔ عمر قوموقربنده ● تاریخنده خسرو
بیك نام صاحب الخیرك بنا ایلدیکی سبیلك
صوینی اولیوب معطل وخراب اولمغله تعمیر
اولنوب سکز عدد مشربه وضع ومجدداً برجوالله
صوویرلکله ذکر اولنان اوچ عدد چشمه وبر
سبیلك صوینی بلوك باشیسنه یومی اون
ایکیشر اقچه وظیفه ویریله ● وایکی نفر مفتاحج
اوغلنلرینه دخی یومی ایکیشر اقچه وظیفه ویریله

● وایکی کمسنه سبیلی اولوب یومی اوچر اقچه
وظیفه ویریله ● وقوجه مصطفی پاشاده واقع
خیرلو چشمه وسنجقدار خیر الدین محله‌سنده
واقع چشمه‌لره بر کمسنه حافظ طاش اولوب
یومی دردر اقچه بربینه ● واوچ اقچه بربینه ویریله
● ذکر اولنان اوچ عدد چشمه وبر سبیلك
ویوللرینك تعمیره وترمیمی اقتضا ایتدکجه تعمیر وترمیم
اولنه ● وخالق حجله نشین سراپردهٔ عصمت
● ومسند آرای اریکهٔ عفت ● عمدة
المخدرات ● تاج المستورات ● علیة الذات
● صفیة الصفات ● دولتلو سعادتلو والده

سلطان حضرتلرینك باش اغالری اولوب
بوندن اقدم وداع عالم فانی ایدن اوطه لولوسی
علی اغا حیوتندن محمیه اسلامبولده عبدی چلبی محلهسنده
کاین بر طرفدن الحاج احمد وسقیاس ملکلری
وبر طرفدن ادزماز اوغلی ملکی وبر طرفدن کرکوقونی
ذمی ملکی وبر طرفدن طریق عام ایله محدود فوقانی
وتحتانی بیوت عدیده یی وطاش دیوار وباغچه یی
مشتمل منزلی بعد الوقف وقف مزبوره الحاق
وایجار اولنمهسنی شرط وتعیین ایتمکله مرحوم
مومی الیه علی اغا محله مزبورهده لوجه الله الملك
الجلیل مجدد بنا ووقف وتسبیل وماء لذیذ اجرا

ایلدکلری چشمهده خدمتندن مقدم بر کمسنه یومی
ایکی اقچه وظیفه ایله حافظ اوله ⊙ وبر کاتب
همایوندن شوکتمقروندن دار السعادة الشریفه اغاسی
ایله شرفیاب اولنلر وقف مزبوره نظارت بیوروب
حمایت وصیانتلری ایله نائل اجر جزیل اوله ⊙
ووقف مذکوره ناظر اولندن دار السعادة الشریفه
اغالریندن ایله امانت ایله معروف ودیانت ایله
موصوف اوله ووقفدن مجدد وساعی مقدم ومستقیم
بر کمسنه متولی اولوب یومی اون بش اقچه وظیفه
متصرف اوله ⊙ وارباب قلم ⊙ واصحاب تحریر
⊙ صداقت ایله معروف ووقف مزبور امورنده

كذلك مجدد وساعی بر کمسنه کاتب اولوب یومی
اون اقچه وظیفه‌سیه متصرف اوله ۞ وخدمتنده
مجدو ساو امانت ایله موصوف بر کمسنه جابی
مسقفات وخان اولوب یومی بش اقچه وظیفه‌سیه
متصرف اوله ۞ وخدمتنده مجدو ساعی بر کمسنه
دخی جابی مسقفات اولوب یومی اوچ اقچه وظیفه‌سیه
متصرف اوله ۞ وبینه خدمتنده مجد بر کمسنه
دخی جزیره ساقزده مسقفات جابی اولوب یومی
اوچ اقچه وظیفه‌سیه متصرف اوله ۞ وواقفه مرحومه
متولی اولنلر هر رأس سنه‌ده ناظر مشار الیه
حضرتلرینه معرفتیله محاسبه‌سی کورلوب وظایف

ومصارف مزبوره‌دن فضله ظهور ایدن مبلغ متولی
وقف ایله حرمین شریفین خزینه‌سنه تسلیم اولنوب
حفظ اولنه ۞ وواقفه مزبوره‌نک بعض مصارفات
وتعمیراتی ظهور ایلدکده ناظر مشار الیه ایله
ذکر اولنان فضله مزبوره‌دن کفایت مقداری
متولی ید ایله لدی الاقتضا خرج وصرف اولنه ۞
وواقفه مزبوره‌نک تبدیل وتغییری ووظائفنک
تقلیل وتکثیری مرة بعد اخری یدنده اولوب
مرور ایام وکرور شهور واعوام ایله وقفنه
فتور وخلل نسنه قصور طاری اولوب شروط محرره
مذکوره‌سیه رعایت متعذر اولور ایسه مطلقا فقرایه

مسلمینه وقفی اولدیغی تعیین شروط وتبیین قیود
بیورلوب وعقارات محرزه منکوحه‌نك هربری محلنده
متولی‌یه مرهون تسلیم اولندیغی قبض وتسلیم وسائره
متولیلر تصرفی کبی تصرف ایلدکدنصکره ● غب التصدیق
الشرعی واقف ذوی العوارف عنان وفاقی جانب
سماحه صارف اولوب وقف عقار عند الائمة الاخیار
صحیح اولوب ● لکن مقتدای کل ● ورهنمای
سبل ● حضرت امام ابو حنیفة الکوفی جزای
بالخیر وکوفی حضرتلری قتنده لازم اولیوب ●
وارض مستاجره اوزرنده اولان ابنیه واشجار
منقول قبیلندن اولوب خصوصا جهت اخرایه

وقفیتی حلیه مصحفدن عبارت ● ووقف نقود وزکا
متفرع اولان شروط وقیودده خی ائمه حنفیه‌دن
اکثرینك قول شریفلری اوزره حلیه مصحفدن عاطل
اولمغله وقف مزبورك جمله‌سنده رجوع وکالوقل
ملکیه استرداده مراد ایدن بیوردقلرنده ● متولی
رشید ● جواب سدیده متصدی اولوب اکرچه حال
بالاده تفصیل اولنان منوال اوزره‌دردر ● لکن
ارض مستاجره اوزرنده اولان ابنیه واشجار منقول
ومتعارف قبیلندن اولوب منقول ومتعارفك
وقفیتی امام ثالث حضرت امام محمد شیبانی
قتنده صحیح اولوب جهت اخرایه وقفیتی بین المشایخ

الکبار مختلف فیهادر ⊛ ولکن مقصود اصلی قربت
اولمغله اصل قربت ثابت اولدقدنصکره اختلاف
جهات حکمه اختلاف فی ایجاب ایتمامکله اکثر
مشایخ کبار رحمهم الله الملک الغفار جوازنده اتفاق
⊛ والیوم عمل وفتوی بو سیاق اوزره اولوب
وقف نقود دخی ائمهٔ حنفیه دن تلمیذ اکبر ⊛ امام
زفرک ⊛ حضرتلرندن انصاری روایتی اوزره
صحیح اولوب ⊛ امام ثانی حضرت امام یوسف
همدانی ⊛ و امام ثالث حضرت امام محمد شیبانی
قتلرنده الوقف اذا صح لزم مقدمهٔ مسلم البرهان
اولمغین اوقاف مزبوره نک وبالجمله شروحنک

صحت ولزومنه حکم طلب ایلدکده دیکه ⊛
اشبو کتاب صحت نصاب خط وختمی ایله موقع
اولان حاکم حاسم فضائل نصاب طرفینک
کلمائنه نظر ومناع للخیر اولمقدن حذر ایدوب
عالماً بالخلاف علی قول من یراه من الائمة الاسلاف
الاشراف ⊛ وقف مزبورک صحت ولزومنه
حکم صحیح شرعی ⊛ وقضاء صریح مرعی ⊛
ایدوب بعد وقف مزبور بجمیع شروطه صحیح
ولازم ⊛ وصریح ومتحتم اولوب نقض ونقیضه
محال عدیم الاحتمال والمسدود ⊛ فمن بدله
بعد ما سمعه فانما اثمه علی الذین یبدلونه ان الله

سميع عليم ۞ واجر الواقف على الحي الجواد الكريم

۞ جرى ذلك ۞ وحرر في غرة شعبان ۞

لسنة احدى وخمسين ومائة والف ۞

من هجرة النبوية ۞

شهود الحال

عمدة ارباب التحرير والقلم مصطفى افندي محاسبه حرمين الشريفين ۞

عمدة ارباب التحرير والقلم مصطفى افندي مقاطعة حرمين الشريفين ۞

عمدة ارباب التحرير والقلم خليل افندي محاسبه حرمين سابقا

زبدة ارباب التحرير ۞ احمد افندي امين شعير ۞ حالا

مفخر ارباب القلم ۞ ابراهيم افندي ۞ خليفه حرمين

فخر الاعيان يكي محمد اغا ۞ ابن مصطفى

فخر الاماجد والاعيان ۞ حاجي ابراهيم كتخداي تبردار ۞ سابق

فخر الاماجد والاعيان محمد اغا كتخداي تبرداران سراي ۞ عتيق حالا

فخر الاماجد والاعيان ۞ محمد اغا قهوه‌جي باشي ۞ حالا

فخر الاماثل والاقران ۞ عثمان افندي كتخداي اركلتوم سلطان

احمد افندي ۞ كيسه‌دار حرمين ۞ حالا

محمد افندي ۞ كيسه‌دار ۞ مقاطعه ۞ حرمين



ما فيه من الحاق الوقف الشريف جرى عندي على الوجه اللطيف
وحكمت بصحة الوقف ولزومه في جميع خصوصه وعمومه
مع العلم بالخلاف الواقع بين الائمة الاشراف
اثابه الله تعالى ثواب الواقف من مخاوف الدارين
واعزه واكرمه بسعادات المنزلين
حرره الفقير احمد شيخ زاده المفتش باوقاف الحرمين الشريفين
عفي عنهما



حمد و شکر و سپاس ● و ثنا و مدح بی قیاس
واقف سرائر عالم ● و دانای ضمائر امم اولان
ملک متعال ● جل عن الاشباه والامثال
درگاه اقدس ● و بارگاه مقدسنه تقدیم و اهدا
● وصلوات صلوات متوالیات ● و تحیات
بهیات متعالیات ● که شرع مطهر ایله حیات بخش
افراد کائنات اولان خواجهٔ عالم ● صلی الله

تعالی علیه و سلم جناب رسالت پناهلرینه اتحاف
و اهدا ● و درود شرف ورودنا معدود دل ارواح
پر فتوح آل و اصحاب باهرة السعودلرینه عرض و انها
قلندقدن صکره ● اشبو کتاب خیرات قرینک
تذییل و تحریر ● و تنمیق و تسطیرینه باعث ●
و بادی اولانلر که وقفیه‌لرده ذکر و بیان ●
و تفصیل و عیان قلنان ● خیرات عظیمه ●
و صدقات جسیمه‌نک صاحبی ● صاحب الخیرات
الباقیات ● راغب المبرات العالیات ● حالا
متوسدۀ بالش سریر سلطنت ● و اورنک
نشین دار الملک خلافت اولان امام ادشادم

والمسلمين خليفه رب العالمين خلد الله
ملكه الى يوم الدين حضرتلرينك ركاب شوكت
انتساب نصرت قرينلرندن دار السعادة الشريفه
اغاسى اولان افتخار الخواص والمقربين
معتمد الملوك والسلاطين حافظ ناموس
السلطنة السنية ناظر اوقاف المكة والمدينة
منظور پادشاه دوران مقبول سلطان
سلاطين جهان جليس السلطنة السنية
خيرخواه دولت عليه سعادتلو عنايتلو
مرحمتلو الحاج بشير اغا حضرتلرى مجلس عاليلرندن
معقود مجلس شرع شريف لازم التشريفده

ذكرى اتى وقفلرينه اوجل التسجيل متولى نصب
بيورلدقلرى فخر الاماثل
محضرنده اقرار صحيح شرعى واعتراف صريح
مرعى بيوروب وقفلرى الذكرك صدورينه
دكين سلك ملك صحيحندن منسلك اولوب مدينه
حلب الشهبا ايالتنده دركوش قضاسنده باكيره
نام قريه‌ده واقع باكيره چفتلكى ديمكله معروف
اولمغله تحديد وتوصيفدن مستغنى اولان بيوت
عديده واخور وچار طاق وايوان وسائره مشتمل
معلومة الحدود حاوى ملك چفتلك منزلى وبينه
قريه مذبوره ده واقع قبله فلوه وشرقا چفتلك

مزبور وشمالاً قنبليطى وغرباً علوش ملكلرى ايله
محدود بر زيتون محرنى وخزن بئرتين وايكى انبار
وايكى اوجاق وبرده كرمن طاشى وايكى قزغان
كبير وايكى جوى محل ودرت سكه وايكى قليچه
والوت لونهء وبش عدد زيتون كوبنى مشتمل
رباب ملك زيتون معصره سى وبنه قريهء
مزبوره ده عين قرعوش نام محلده واقع قبلة جبل
وشرقاً وشمالاً احمد عتيق وغرباً مسافه ايله محدود
قرق سكز ديب ملك اشجار زيتون وبنه
محل مرقومده قبلة احمد عتيق وشرقاً وشمالاً مجراى
ماء وغرباً ارض بور ايله محدود يكرمى درت ديب

اشجار زيتون وبنه خير العتم نام موضعده
واقع قبلة ارض بياض وشرقاً وشمالاً طريق
وغرباً ارض بور ايله محدود اوتوز ايكى ديب ملك اشجار
زيتون وبنه محل مرقومده قبلة جبل وشرقاً
وشمالاً وغرباً ارض بور ايله محدود سكز ديب زيتون
اشجارى وبنه قبلة ارض سليخ وشرقاً وشمالاً
مسيل ماء وغرباً طريق ايله محدود يكرمى التى ديب
اشجار زيتون وبنه خيرنينه نام محلده واقع
قبلة طريق وشرقاً وغرباً شيخ عبد الله وشمالاً موسحه
بشه ملكلرى ايله محدود يكرمى اوچ ديب اشجار
زيتون وبنه جيرو نام محلده واقع قبلة

شیخ محمد وشرقا طریق سالك وشمالا وادی وغربا
شیخ ابرهیم ملکلری ایله محدود اللی ایکی دیب اشجار
زیتونك نصف شایعی وبینه بستان جیره
نام محلده قبله خیر بن جلعود وشرقا قرم حصارلی
وشمالا ابن قصیف وغربا شیخ ابرهیم ملکلری
ایله محدود اون ایکی دیب اشجار زیتون وبینه
فوق المعصره نام محلده واقع قبله جبل وشرقا شیخ
محمد وشمالا طریق وغربا طه ملکلری ایله محدود
سکز دیب ملك اشجار زیتون وبینه خیره کلمه
نام محلده قبله جبل وشرقا علی کراش وشمالا زیتون
چفتلکی وغربا شیخ محمد ملکلری ایله محدود دوسی

بشه ایله مشترك اوتوز دیب اشجار زیتونك نصف
شایعی وبینه محل مزبورده واقع قبله موسی
بشه وشرقا علی کراش وشمالا وغربا مسیل ماء ایله
محدود یوز یکرمی بر دیب اشجار زیتون وبینه
حیر حضر نام محلده واقع قبله وادی وشرقا مجرای
ماء وشمالا ابن لطوف وغربا شیخ عبد الله ملکلری
ایله محدود التمش دیب اشجار زیتون وبینه
خیر القبو نام موضعده واقع قبله قصیف وشرقا طریق
وشمالا شیخ عبد الله وغربا زیتون چفتلکی ایله
محدود اون طقوز دیب زیتون اشجاری وبینه
قبله قبو وشرقا ابن قصیف وشمالا زیتون چفتلك

وغرباً طريق ايله محدود موسى بشه اوغلى ايله مشترك
سكسان طقوز ديب زيتون اشجارينك نصف شايعى
وبينه حير بتينة النيرد واقع قبلةً موسى بشه
وشرقاً شيخ عبدالله وشمالاً مجراى ما وغرباً ارض
بور ايله محدود اوتوز ايكى ديب اشجار زيتونك نصف
شايعى وبينه حير الحواره نام محلده واقع قبلةً
وشرقاً عبدالله وشمالاً وادى وغرباً محمد ايله محدود جامع
مقابر ص ايله مشترك طقوز ديب زيتون اشجارنك
نصف شايعى وبينه كرم بنى طه كفانيده واقع
قبلةً وشرقاً عبدالله وشمالاً احمد عتيق وغرباً ابن
طه ايله محدود جامع مقابر ص ايله مشترك بش ديب

اشجار زيتوندن نصف شايعى وبينه حير تركاده
واقع قبلةً وشرقاً وشمالاً وغرباً ارض بياض ايله محدود
محمد بن ادمو ايله مشترك التى ديب ملك اشجار زيتوندن
نصف شايعى وبينه حيرتين وردماز نام محلده
واقع قبلةً كرم ايتام على ارقده وشرقاً وشمالاً وغرباً
طريق ايله محدود دوز اون عدد اشجار زيتون
وبينه حير بين العقبه نام محلده واقع قبلةً زيتون جفتلك
وشرقاً الحاج على وشمالاً طريق وغرباً دلى احمد مكى
ايله محدود اللى اوچ ديب اشجار زيتون وبينه
بنت عبدالله باغچه سى كفانيده واقع قبلةً وشرقاً ديوس
وشمالاً دلى احمد وغرباً وادى ايله محدود على ويونس

ایله مشترك اوتوز التی دیب اشجار زیتونك نصف
شایعی وبینه حیر شیخ عبد الله زیاده نام محلده
واقع قبله و شرقا و شمالا و غربا کرم یس و اسمعیل
ایله محدود اوتوز ایکی دیب اشجار زیتون وبینه
زیتون احمد بیك نام محلده واقع قبله کنار و شرقا بسکلك
زیتون و شمالا کرم دلی احمد و غربا ابن المصری ایله
محدود یکرمی بش دیب اشجار زیتون وبینه
جامع مقابرص و جامع باکیزه ایله مشترك اون
ایکی دیب اشجار زیتونك ثلث حصه سی شایعی
وبینه بین العقبه نام موضعده واقع اون
عدد توت اشجاری وبینه محمد بن ادهم مع آق

جامع ایله مشترك طقوز عدد اشجار زیتونك
نصفی وبینه چای کنارنده واقع محمد بن ادهم
ایله مشترك درت عدد اشجار زیتونك نصف
شایعی وبینه بستان الئون مع سلیخ دیکله
معروف محلده واقع قبله ساقیه ماء و شرقا بستان
شیخ عبد الله و شمالا طریق و غربا تحمر باملکابر قطعه
ارض بیاض وبینه قبله و شرقا زیتون مشترك
موسی بشه و شمالا قریه و غربا طریق ایله محدود عرصه
وبینه ارض سلیخن قبله طریق و شرقا مسیل ماء
و شمالا طریق و غربا شیخ عبد الله ایله محدود بر قطعه
ارض بیاض وبینه ارض البید نام محلده واقع

قبلةً مسيل ماء و شرقاً حسن قرعوش و شمالاً زيتون
شيخ محمد و غرباً مسيل ماء ايله محدود بر قطعه ارض
بياض ۞ وبينه قبلةً و شرقاً طريق و شمالاً مسيل ماء
و غرباً شيخ محمد بن طه ايله محدود بستانلر نودده عكله
معروف ارض بياض ۞ وبينه قبلةً و شمالاً مسيل
ماء و شرقاً عبد الله و غرباً بستان شيخ عبد الله ايله محدود
ارض طاحون ديمكله معروف بر قطعه عرصه ۞
وبينه محل مذكورده نهر اوزرنده واقع بر كوز خراب صغير
دكرمن ۞ وبينه نهر عاصي اوزرنده واقع ايكي كوز
خراب كبير دكرمن ۞ وبينه انطاكيه قضاسنده قياحق
قريه سي طراغنده ارض زهره فقير نام محلده قبلةً و شرقاً

مسيل ماء و غرباً سليخ ايكي قطعه تارلا اوزرنده ايكيوز
اوتوز ايكي ديب ملك زيتون اشجاري ۞ وبينه
محل مذكورده قبلةً و شرقاً و شمالاً مسيل ماء و غرباً سليخ
ايله محدود علي قجور ايله مشترك يوز سكز ديب زيتون
اشجارينك نصفي ۞ وبينه محل مذكورده اوتوز
بر ديب اشجار زيتون ۞ وبينه ارض مارستانده
واقع قبلةً و شرقاً مسيل ماء و شمالاً و غرباً طريق ايله
محدود ابن غادر و ايله مشترك سكسان درت ديب
زيتونك نصفي ۞ وبينه محل مذكورده قبلةً و شرقاً
مجراي ماء و شمالاً احمد قجور و غرباً مصطبه ايله محدود
ايكيوز ايكي ديب ملك زيتون اشجاري ۞ وبينه ارض

مصطبه‌ده قبله وشرقا جبل وشمالاً طريق وغربا سليخ
ايله محدود علی قجو ايله مشترك يوز اوتوز التی ديب
اشجار زيتونك نصف شايعی ● وينه ذكر اولنان
مصطبه‌ده واقع يتمش اوچ ديب ودفعه اوزيدی
ديب اشجار زيتون ● وينه مصطبه‌ده طاشلی اوغلی
ايله مشترك قرق طقوز ديب اشجار زيتونك نصفنی
● وينه وادی چقالده قبله وغربا طريق وشرقا
طاشلی اوغلی وشمالاً وادی ايله محدود علی قجو
ايله مشترك طقسان ديب اشجار زيتونك نصفنی
● وينه وادی مذكورده قبله طريق وشرقا وقف
حبيب النجار وشمالاً مسيل ماء وغربا شكر افندی ايله

محدود يوز التمش اوچ ديب اشجار زيتون ● وينه
قريه‌مزبوره‌ده غرب طرفنده جدار بينه ملاصق درت
ديب اشجار زيتون ● وينه جداره ملاصق علی
قجو ايله مشترك اوز ديب اشجار زيتونك نصفنی
● وينه وادی المحدوده اوز ايكی ديب اشجار
زيتونك مجموعی ايله دفعه علی قجو ايله مشترك محل
مرقومده واقع اوز ايكی ديب اشجار زيتونك نصفی
● وينه وادی الاحمرده واقع قبله احمد بصوص وشرقا
وشمالاً جبل وغربا طريق ايله محدود علی كراش ايله
مشترك اللی طقوز ديب اشجار زيتونك نصف يعنی
● وينه ارض الصفره‌ده واقع علی كراش ويونس علی

ایله مشترك اوتوز دیب زیتون اشجارینك ربعی
وبینه ارض الصفرده واقع علی قچو ایله مشترك
درت دیب زیتون اشجارینك نصفی وبینه
عین المرجه واقع قبلة نهر جاری وشرقا وشمالا تلیخ
وغربا سلیمان کابولی ایله محمود دیوز قرق دیب اشجار
زیتون وبینه عین ساقیه واقع قبلة ما جاری
وشرقا مسیل ما وشمالا جبل وغربا عمر قصیف ایله
محمود التمش دیب اشجار زیتون وبینه محل
منکوده علی کراش ایله مشترك یکرمی بر دیب اشجار
زیتونك نصفی وبینه عین الجحارده واقع قبلة
شکر افندی وشرقا ابن قچو وشمالا عین وغربا طریق

ایله محمود انطاکیه ده جامع کبیر وقفی ایله مشترك
یمش سکز دیب اشجار زیتونك نصفی وبینه ارض
الصفرده واقع قبلة وشرقا علی قچو وشمالا ارض
بیاض وغربا جامع مذکور وقفندن زیتونلق ایله محمود
علی کراش ویونس ایله مشترك اوتوز بر دیب اشجار
زیتونك ثلثی وبینه کوش قضاسنده باقسه
قریه سی طراغنده واقع خیر المعصره ده قبلة وشرقا
وغربا تلیخ وشمالا مسیل ما ایله محمود احمد اوغلو
وحسن بن ابرهیم ایله مشترك یوز التمش دیب زیتون
اشجارینك نصفی وبینه محل مرقومده قبلة وشرقا
وغربا تلیخ وشمالا مسیل ما ایله محمود الکی بش

دیب اشجار زیتون ● و بینه خیر الخصاصه نام
محلده قبله خرابه قریه و شرقا قریه منزبون جامعی
زیتونلغی و شمالا جبل و غربا طریق ایله محدود دیون
اوز دیب زیتون اشجاری ● و بینه ارض العین
نام محلده قبله طریق و شرقا الحاج اسمعیل و شمالا
مجرای ما و غربا سلیخ ایله محدود طقسان التی دیب
زیتون اشجاری ● و بینه حیر علمه نام موضعده
قبله وادی و شرقا حوریه ملکی و شمالا طریق و غربا
سلیخ ایله محدود اللی سکز دیب اشجار زیتون ●
و بینه ارض زنانه ده واقع قبله زیتون زینه و شرقا
طریق حجاج و شمالا حسین بن اسمعیل و غربا جبل ایله

محدود دیونا اون بش دیب اشجار زیتون ● و بینه
حیر حبتلو نام محلده واقع قبله مسیل ما و شرقا دیو
و شمالا زینو و غربا جبل ایله محدود التمش بش دیب
اشجار زیتون ● و بینه بیروکه نام محلده قبله الحاج
اسمعیل و شرقا سلیخ و شمالا زینو و غربا جبل ایله
محدود اوچیوز دیب اشجار زیتون ● و بینه محل
مذکورده قبله عین سلامه و شرقا سلیخ و شمالا زینو
و غربا خرواط ایله محدود مشترک مع دوحه سکسان
دیب زیتون اشجار هیله نصفی ● و بینه محل
مذکورده قبله و شرقا سلیخ و شمالا وادی و غربا ارض
زنانه ایله محدود اللی ایکی دیب اشجار زیتون ●

وبينه حير النصبا نام موضعده واقع قبلةً قريه عزبون
جامعي زيتونلغي وشرقاً سليخ وشمالاً ارض رمانه وغرباً
خرابه قريه ايله محدود يوز اوزالتي ديب اشجار زيتون
⊙ وبينه خير حطاب نام محلده واقع قبلةً ارض
بياض وشرقاً زيتو وشمالاً وقف جامع دركوش وغرباً
بياض ايله محدود يكرمي طقوز ديب اشجار زيتون
⊙ وبينه حير الجب نام محلده واقع قبلةً وشمالاً وغرباً
بياض وشرقاً سكة الحج ايله محدود اوتوز التي ديب
زيتون اشجاري ⊙ وبينه ارض القبو نام موضعده
قبلةً ارض الجب وشرقاً خير حطاب وشمالاً قبو وغرباً
طريق ايله محدود بر قطعه ارض بياض ⊙ وبينه

بستان الياس بشديكله معروف قبلةً وشرقاً نهر
عاصي وشمالاً عبدالله وغرباً مصري ايله محدود بر قطعه
ارض بياض ⊙ وبينه ارض ديريده واقع قبلةً
يس وشرقاً شيخ محمد وشمالاً عبدالله المصري وغرباً
طريق ايله محدود بر قطعه ارض بياض ⊙ وبينه
انطاكيه قضاسنه تابع باسيت مزرعه سنده خير
السوق نام محلده قبلةً وادي وشرقاً مجراي ما وشمالاً
وغرباً سليخ ايله محدود يكرمي التي ديب زيتون
اشجاري ⊙ وبينه حير شركة الحاج شعبان نام
موضعده قبلةً وشرقاً وشمالاً وغرباً ارض بياض ايله
محدود اوتوز طقوز ديب زيتون اشجارينك نصفي

وینه خیر حضرده واقع قبله و شرقا و شمالا و غربا
ارض بیاض ایله محدود یکرمی دیب اشجار زیتون
وینه خیر الجوره‌ده اطراف اربعه‌سی ارض بیاض
ایله محدود بیت عبدالله ایله مشترک اللی دیب زیتون
اشجارینک نصفی وینه خیر رستمده واقع
اطراف اربعه‌سی وادی ایله محدود یوز یکرمی دیب
اشجار زیتون وینه خیر مناحمه‌ده اطراف اربعه‌سی
وادی ایله محدود اون دیب اشجار زیتون
وینه خیر الحاج شعبانده واقع اطراف اربعه‌سی
وادی ایله محدود بیت عبدالله ایله مشترک قرق
دیب اشجار زیتونک نصف شایعی وینه خیر

القبالله نام محلده واقع قبله وادی و شرقا مجری
و شمالا و غربا جبل ایله محدود بیت عبدالله ایله
مشترک اوتوز طقوز دیب زیتون اشجارینک نصف
شایعی ودفعه خیر الحاج شعبانده واقع
اطراف اربعه‌سی وادی ایله محدود بیت عبدالله
ایله مشترک اوتوز التی دیب اشجار زیتونک نصفی
وینه خیر شرک نام محلده واقع قبله و شرقا و شمالا
وادی و غربا رستم ایله محدود بیت موسی ایله مشترک
یکرمی طقوز دیب اشجار زیتونک نصفی وینه
خیر المفتی‌ده واقع قبله و شرقا وادی و شمالا بیکلک
زیتونلق و غربا شیخ مصطفی ایله محدود یوز اوتوز

عدد اشجار زيتون ۞ ودفعه حير الحاج شعبان
نام محلده قبله پاشا زيتونلغى وشرقا ميرى مزرعه
وشمالا وغربا وادى ايله محدود بيت عبدالله ايله
مشترك يكرمى التى ديب اشجار زيتونك نصفى
۞ وينه دفعه حير القبالده قبله جبل وشرقا ارض
بياض وشمالا طريق وغربا وادى ايله محدود بيت
عبدالله ايله مشترك اوتوز ايكى ديب اشجار
زيتونك نصفى ۞ وينه حير ابن صفرده واقع
قبله جبل وشرقا ابن الحاج شعبان وشمالا جبل
وغربا وادى ايله محدود الحاج مصطفى ايله مشترك
قرق ديب زيتون اشجارينك نصفى ۞ وينه حير

الفوقانيده واقع قبله طريق وشرقا وغربا ارض
بياض وشمالا عبدالله ايله محدود بيت عبدالله ايله
مشترك يكرمى ديب زيتون اشجارينك نصفى ۞
وينه حير القبوده قبله قبو وشرقا طراش وشمالا
وغربا وادى ايله محدود بيت عبدالله ايله مشترك
قرق التى ديب زيتون اشجارينك نصفى ۞ وينه
حير كهنلوكده واقع قبله ميرى وشرقا العانى وشمالا
وغربا عتيق ۞ ايله محدود بيت عبدالله ايله مشترك
اللى طقوز ديب اشجار زيتونك نصفى ۞ وينه محل
منكورده قبله جبل وشرقا ماء وشمالا طريق وغربا
عين ايله محدود حسن بن شيخ ابرهيم ايله مشترك

یکرمی دیب زیتون اشجارینک نصفنی ● وینه حیر
نیوده واقع قبله و شرقا و شمالا وادی و غربا جبل ایله
محدود بیت عبدالله ایله مشترک اون اوچ دیب
زیتون اشجارینک نصفنی ● وینه حیر شیخ حسن
حبش دیمکله معروف محلده یوز اون درت دیب
اشجار زیتون ● وینه حیر ابن نیوده واقع قبله
جبل و شرقا طریق و شمالا و غربا وادی ایله محدوددیون
اون درت دیب زیتون اشجارینی ● وینه حیر
الله رکشده واقع قبله وادی و شرقا سلیخ و شمالا میره
زیتونلق و غربا جبل ایله محدود شیخ عبدالله ایله مشترک
طقسان درت دیب زیتون اشجارینک نصفنی ●

وینه محل مذکورده اوچ قطعه معلوم الحدود اراضیده
واقع بیت عبدالله والحاج شعبان ایله مشترک اون
یدی دیب زیتون اشجارینک نصفنی ● وینه درکوش
قضاسنه تابع باملکا مزرعه سنده واقع حیر حصوکات
نام محلده معلوم الحدود اوچ قطعه اراضیلوزرنده
ایکیوز طقسان بش دیب اشجار زیتون ● وینه ده
حیر میرشهد نام محلده واقع معلوم الحدود ایکی قطعه
عرصه لوزرنده مغروس یوز قرق بش دیب اشجار
زیتون ● وینه حیر طاحون نام محلده قبله زیتون
چفتلک و شرقا قرم محمد و شمالا نهر و غربا شیخ محمد
ایله محدود یوز اون طقوز دیب اشجار زیتون ● وینه

محل مذكورده واقع معلوم الحدود فرق ديب اشجار زيتون
وبينه بيت حماده واقع قبله‌سی بيدران وشرقا ابن موسى
وشمالا ماء وغربا طريق ايله محدود اون التی ديب اشجار
زيتون وبينه حير مشترك عبد العزيزده قبله‌سی
جامع زيتونلغی وشرقا نهر وشمالا دلی احمد وغربا زيتون
چفتلك ايله محدود عبد العزيز ايله مشترك طقوز
ديب زيتون اشجارينك نصفی وبينه حير فوق
حير المفتی ده قبله‌سی ايتام علی اقندی وشرقا طريق وشمالا
سليخ وغربا جرواط ايله محدود بش ديب اشجار زيتون
وبينه حير حقه الساقه ده قبله‌سی بياض وشرقا زيتون
المواهبی وشمالا طريق وغربا دلی احمد ايله محدود

اون درت ديب زيتون اشجاری وبينه حير
القنا لنده واقع قبله‌سی زيتون چفتلك وشرقا بياض
وشمالا مجرای ماء وغربا طريق ايله محدود يكرمی
بش ديب اشجار زيتون وبينه حير جامع مقابرصده
قبله‌سی ماء جاری وشرقا چفتلك زيتونی وشمالا
سليخ وغربا طريق ايله محدود جامع مذكور ايله
مشترك اون سكز ديب اشجار زيتون وبينه
حير حسن اغاده قبله‌سی موسى بشه وشرقا سليخ وشمالا
مجری وغربا طريق ايله محدود الحاج علی ايله مشترك
اون يدی ديب زيتون اشجارينك نصفی
وبينه حير قاضيانده قبله‌سی شيخ محمد وشرقا موسى بشه

وشمالاً سلیخ وغرباً مجری ایله محدود یوز اون بش
دیب زیتون اشجاری وبینه خیر عین شوکه ده
واقع قبله سلیخ وشرقاً ابراهیم چلبی وشمالاً وغرباً سلیخ
ایله محدود حسن بن شیخ ابراهیم ایله مشترک یتمش
دیب زیتون اشجارینک نصفی وبینه خیر السید
محمد نام محلده واقع قبله ایتام علی افندی وشرقاً الشیخ
محمد وشمالاً شیخ ابراهیم وغرباً سلیخ ایله محدود اوتوز
دیب اشجار زیتون وبینه خیر مطیورده قبله طریق
وشرقاً وشمالاً سلیخ وغرباً چفتلك زیتونلغی ایله محدود
یوز درت دیب اشجار زیتون وبینه انطاکیه
قضاسنه تابع باشره نام قریه ده واقع خیر ابن قره

حصارلی نام موضعده قبله وادی وشرقاً شیخ ابراهیم
وشمالاً بکتاش وغرباً طریق ایله محدود الحاج محمد بن
شیخ آدم ایله مشترک قرق بر دیب اشجار زیتونک
نصفی وبینه خیر قوجکی نام محلده قبله بکتاش
اغا وشرقاً وشمالاً وادی وغرباً حسن اغا ایله محدود
قرق طقوز دیب اشجار زیتون وبینه خیر
نصرانین واقع قبله وشرقاً سلیخ وشمالاً وغرباً
الحاج محمد ایله محدود قرق دیب زیتون اشجاری
وبینه خیر فوق الله نام محلده قبله ابن موسی
وشرقاً ابن معلبکی وشمالاً بکتاش اغا وغرباً وادی
ایله محدود اون ایکی دیب اشجار زیتون وبینه

انطاکیه قضاسنه تابع شرابیه مزرعه سنده قبله مجرای
ماء و شرقا سلیخ و شمالا جبل و غربا جیر حرب ایله محدود
یوز التمش دیب زیتون اشجارینی ● وینه حدود
مذکوره ایله محدود احمد آغا ایله مشترک اون ایکی
دیب اشجار زیتونک نصفی ایله نرق ایله مشترک
التی دیب زیتون اشجارینک نصفی ● وینه
حدود مذکوره ایله محدود ده التی دیب اشجار زیتون
● وینه محل مذکورده واقع یکرمی بش دیب اشجار
زیتون ● وینه انطاکیه قضاسنه تابع مقابرص
نام قریه ده واقع عین حنیدا سنده ابن قرم علی ایله
مشترک اوتوز دیب اشجار زیتونک نصفی یعنی

● وینه محل مذکورده واقع یدی دیب ملک اشجار
زیتون ایله ارض قصطلده واقع کروم مملوکه سی
● وینه انطاکیه قضاسنه تابع قریه تبنین طراغندن
واقع قبله طریق عام و غربا عامل اوغلی بحیرکی
و شمالا شیخ مغیره وقفی و غربا حرمین شریفین
وقفی زیتونی ایله محدود اون اوچ دیب اشجار
زیتون ● وینه ذکر اولنان تبنین قریه سنده
واقع قبله و شرقا ارض بیاض و شمالا شیخ حسین
و غربا طریق عام ایله محدود اوتوز یدی دیب
اشجار زیتون ● وینه قریه مرقومه ده واقع
قبله نعلبند الحاج محمد زیتونی و غربا وادی و شمالا

ارض بياض وشرقا خاصكي محمد اغا زيتوني ايله
محدود وشعبان اغا خيري ديمكله معروف يوز
اون ايكي ديب اشجار زيتون ۝ وينه قريهٔ عرقومه ده
قبلة وادي وغربا خليل اغا ورثه سي زيتوني
وشرقا شيخ مصطفى زيتوني وشمالا بربر زيتوني
ايله محدود وجورة البومر ديمكله معروف اللي
ديب اشجار زيتون ۝ وينه قضاء مزبوره تابع
فرزله نام قريه ده خير الترابد ديمكله معروف
محلده واقع قبلة طريق عام وغربا تل وشرقا وشمالا
وادي ايله محدود ايكي يوز يكرمي بر ديب زيتون
اشجاري ۝ وينه قريهٔ مزبوره ده حاجة خديجه

خيري ديمكله معروف محلده واقع قبلة شيخ اسمعيل
اوغلي زيتوني وشرقا وغربا طريق عام وشمالا مصطفى
نمور زيتوني ايله محدود يوز اون سكز ديب اشجار
زيتون ۝ وينه قريهٔ عرقومه ده خير النواني ديمكله
معروف موضعده قبلة وادي وغربا جونيد ذات
وقفي زيتوني وشرقا احمد بن محمود باغچه سي وشمالا
حسين اغا زيتوني ايله محدود اوتوز اوچ ديب
اشجار زيتون ۝ وينه حلب الشهباء ايالتنده
شغور قضاسنه تابع ادار نام قريه ده واقع قبلة
ذكري باغچه سي وشرقا طريق سالك وغربا علي بن
محي الدين منزلي وشمالا سليمان بن احمد منزلي ايله

محدود فوقانی وتحتانی بیوت عدیده ودیوانخانه
وانبار وکیلار وروات واوکوز آخورلرینی ودوتندر
موجود بر موجب دفتر مفردات دواب ومواشی
وآلات چفت واوانی نحاسیه‌یی حاوی چفتلك
تعبیر اولنور ملك منزل کبیر ● وبینه چفتلك مرقومه
ملحقاتندن طرف غربیسنده واقع قبلة شمس الدین بن
زین الدین منزلی وشرقا وشمالا طریق سالك وغربا
مصطفی بن راشد منزلی ایله محدود بر بابلو اوطه
● وجانب شمالیسنده واقع قبلة طریق سالك
وشرقا وشمالا شکر بن منصور منزلی وغربا دلی
سلیمان منزلی ایله محدود بر بابلو اوطه ●

وبینه جانب غربیسنده قبلة وغربا طریق سالك
وشرقا شماده منزلی وشمالا قریه مزبوره مسجدی ایله
محدود بر باب اوطه ● وبینه طرف شمالیسنده
واقع قبلة عز الدین بن حمید منزلی وشرقا مصطفی
بن ویاب وشمالا عبد الله بن علاء الدین منزلری
ایله محدود معلوم القدار حولی مشتمل بر باب
اوطه ● وبینه جانب غربیسنده شکر بن منصور
منزلی حولیسنده واقع قبلة مزبور شکری منزلی
وشرقا طریق سالك وشمالا دهنونه بنت جمال الدین
منزلی ایله محدود بر بابلو اوطه ● وبینه ذکری
مرور ایدن چفتلك توابعندن جانب قبلیسنده

واقع قبله محمد آغا باغچه‌سی و مسیل الماء و شرقا
مقابر مسلمین و علی بن خلیل باغچه‌سی و شمالا
چفتلك مذکور و شیخ محی الدین باغچه‌سی و غربا
طریق سالك و مجری الماء ایله محدود انجیر
و توت و انار و اریك و قواق و زیتون اشجارینی
حاوی ملك باغچه ⊙ و بینه جانب عزبوده واقع
قبله ابراهیم حباب باغچه‌سی و شرقا طریق عام
و شمالا شکر بن شاوله باغچه‌سی و غربا نجم الدین
باغچه‌سی ایله محدود قره غضب باغچه‌سی
دیمکله معروف یوزدیب اشجار زیتون و معلوم
العدد لونعم (?) و انار و توت و ایوا اشجارینی مشتمل

ملك باغچه ⊙ و بینه جانب مذکورده واقع قبله
مجری الماء و شرقا محمد بن شماده و شمالا علی بن حسن
باغچه‌سی و غربا شمس الدین باغچه‌سی ایله محدود
اوچ دیب اشجار زیتونی مشتمل و توندوم (?) ارض
⊙ و بینه قریه مزبوره طریقنك شمال جانبنده واقع
قبله علی و شرقا الحاج علی باغی و شمالا شیخ احمد و غربا
دلی سلیمان و عبد الرحیم باغلری ایله محدود کرم
الله (?) باغچه‌سی دیمکله معروف ایکیوز التمش ایکی
اشجار عنب و ایکیوز اللی دیب اشجار توت و سائر
انجیر و زیتون اشجارینی مشتمل ملك باغچه ⊙
و بینه قریه مزبوره نك جانب قبلیسنده واقع قبله

نهر آذار وشرقا طریق سالك وشمالا شیخ احمد
باغچه‌سی وغربا نهر مرقوم ایله محدود اوتوز دوقوز
مقداری عرصه‌ده مغروسه بیك یکرمی بش دیب
اشجار توت و یوز قرق دیب قواق واوتوز ایکی
دیب زیتون اشجاری واللی دیب انجیر واوتوز دیب
ایوا و یتمش بش دیب انار واوتوز یدی دیب الما
وسکسان دیب ارپك وبر دیب جوز ویدی دیب
فندق واللی دیب عنب اشجارینی مشتمل ملك باغچه‌سی
وینه محل مذکورده واقع قبله‌سی الحاج حسن ورثه‌سی
وعلی بن محی الدین باغچه‌سی وشرقا نهر مذکور وشمالا
ورثه‌ء مذکوره باغچه‌لری وغربا ذیل جبل ایله محدود

بشیوز التمش بش دیب توت اشجارینی مشتمل باغچه
وینه محل مذکورده واقع معلوم الحدود برباب
بکمز معصره‌سی وبر کوز ملك آسیاب وینه
محل مذکورده واقع قبله‌سی وغربا نهر آذار وشرقا
طریق سالك وشمالا ذکر من ایله محدود مغایر باغچه‌سی
دیمکله معروف التمش بر دیب ارپك واوتوز ایکی
دیب الما ویکرمی دیب انار وایکی دیب فندق
واوچ بیك دیب توت واوچ دیب جوز اشجارینی
مشتمل ملك باغچه وینه محل مذکورده واقع
قبله‌سی ذکری اتی باغچه وشرقا طریق سالك وشمالا
جوزات التوت وغربا ابراهیم بن رحال باغچه‌سی ایله

محمود مصطبه باغچه‌سی دیمکله معروف بیك
اوچیوز التمش دیب ملك توت اشجارینی مشتمل
باغچه ● وبینه محل مذکورده واقع قبله‌ذکری اتی
باغچه وشرقا طریق سالك وشمالا کرم بزالك وغربا
ذکری اتی مشترك باغچه ایله محمود جوت الی
باغچه‌سی دیمکله معروف سکز یوز دیب توت اشجارینی
مشتمل باغچه ● وبینه محل مذکورده واقع قبلة
ذکری اتی باغچه وشرقا طریق سالك وشمالا مغایر
باغچه‌سی وغربا بزبز عیسی باغچه‌سی ایله محمود کرم
برالك دیمکله معروف قرق یوز دیب توت اشجارینی
مشتمل باغچه ● وبینه جانب مذکورده واقع قبلة

شیخ ابراهیم وشرقا وشمالا ارض بیاض وطریق سالك
ودلی سلیمان ومحمد بن علاء الدین باغچه‌سی ایله محمود
کالو اغا باغچه‌سی دیمکله معروف یتمش دونم ارض
بیاض اوزرنده مغروسه اوچ بیك اوچیوز عدد
ملك توت اشجارینی ● وبینه جانب غرقومده واقع
قبلة محمد بن جمال الدین باغچه‌سی وذکری جاتی ارض
بیاض وشرقا طریق سالك وشمالا سالف الذکر مصطبه
باغچه‌سی وغربا نهر قوم ایله محمود تکری اغا
باغچه‌سی دیمکله معروف اللی دونم مقداری عرصه
مغروسه بیك التیوز دیب توت اشجارینی مشتمل
ملك باغچه ● وبینه سالف الذکر طریقك یمین

ویساری نزاعنه مخصوص قبله مجری الماء وشرقا
ذیل جبل وشمالا طریق سالك وغربا کالو بیکاری
ایله محدود یوزدونم ارض بیاض وحدوشن زوج
دیب اشجار زیتون ● وبینه محل مذکورده واقع
قبله مصطبه باغچه سی وشرقا جوت التوت باغچه سی
وشمالا بربر علی باغچه سی وغربا نهر مذکور ایله محدود
التی دونم ارض بیاض مغروس حسن بن ابراهیم
ایله مشترك دورت یوز دیب اشجار توت وتمش
دیب قولاق اشجارینی مشتمل باغچه ● وبینه محل
مذکورده واقع قبله شکری اغا باغچه سی وشرقا
مصطبه باغچه سی وشمالا حسن بن ابراهیم باغچه سی

وغربا نهر مذکور ایله محدود ابراهیم بن رحال ایله
مشترك اون دونم عرصه ده مغروس سکسن دیب
توت اشجاری ● وبای الذکر مصطبه باغچه سی
قارشوسنده واقع قبله وشرقا ذیل جبل وشمالا
مجری الماء وغربا طریق مذکور ایله محدود اوچیوز
دیب اشجار توت واوتوز دیب زیتون اشجارینی
● وبینه سابق الذکر جوت التوت باغچه سی
قارشوسنده طریق مذکورك شرق جانبنده واقع
قبله وشمالا مجری الماء وشرقا ذیل جبل وغربا طریق
سالك ایله محدود زراعته مخصوص اون دونم
ارض بیاض ● وبینه کوثرین المسلمین نام قریه

طراغندن واقع قبله طریق عام وشرقا محمد بن مهنا
ارضی وشمالا جبل وغربا طریق عام ایله محدود
ارض مرج دیمکله معروف قرق دونم ارض بیاض
⊙ وبینه قریهٔ مزبوره نک جانب شمالیسنده مزرعهٔ
عین الحجل طراغندن واقع قبله طریق سالک
وشرقا شیخ احمد باغچه سی وطریق سالک وشمالا حسن
بن علاء الدین وغربا شیخ احمد ارضی ایله محدود
اون بش دونم ارض اوزرنده مغروسه یدی یوز یکرمی
دیب اشجار توت ⊙ وبینه محل مرقومده قبله حسن
علاء الدین باغچه سی وشرقا طریق سالک وغربا وشمالا
کهف الجبل ایله محدود سیغو باغچه سی دیمکله معروف

اون ایکی دونم عرصه اوزرنده مغروسه بشیوز دیب
ملاع اشجار توت وبر دیب انجیر وبکر دیب اشجار
زیتونی مشتمل باغچه ⊙ وبینه باغچهٔ مذکوره نک توابعندن
قبله سیغو باغچه سی وشرقا وشمالا طریق سالک
وغربا ذیل جبل ایله محدود دواره باغچه سی
دیمکله معروف ایکی دونم عرصه ده مغروسه سکسان
دیب توت اشجاری ⊙ وبینه قبله الحاج محمد شعونی
وشرقا ذیل جبل وشمالا شیخ احمد وغربا طریق سالک
ایله محدود غریب باغچه سی دیمکله معروف یکرمی
دونم عرصه ده مغروسه درت یوز اون دیب اشجار
توت ویکی دیب زیتون اشجاری ⊙ وبینه عنصوریه

مزرعه سنده واقع قبله مجری ماء وشرقا عبد الله بن
سیفو وشمالا ابرهیم بن حبیب وغربا ابو بکر بن سلیمان
باغجه سنی ایله محدود دوت دونم ارض بیاض
وبینه محل مذکورده واقع قبله ذیل جبل وشرقا
وغربا طریق سالك وشمالا ذیل جبل ایله محدود
شماده ارضی دیمکله معروف التی دونم ارض بیاض
وبینه قبله طریق سالك وشرقا مجری ماء وشمالا
ارض بن اسود وغربا حرف جبل ایله محدود ارض
شرقیه دیمکله معروف اللی دونم ارض بیاض
وبینه قبله طریق سالك وشرقا ذیل جبل وشمالا حرف
جبل وغربا ابن راشد ارضلری ایله محدود ارض

عونیات دیمکله معروف اون بش دونم ارض بیاض
وبینه مدینهٔ اسکدار مضافاتندن قرتال قصبه سنده
واقع مرحوم ومغفور له سلطان اورخان علیه
الرحمة والغفران حضرتلری وقفنه سنده بشیوز
اقچه مقاطعه لی طولاً وعرضاً بحساب تربیعی اون
بش بیك اوچیوز ذراع عرصه اولنوب بینه بالذرع مستوفی
مجدداً بنا واحیا ایلدیکم درت قرق برلوجاق
وطشره سنده یانلق تعبیر اولنور محلنده یکرمی درت
اوجاق وحولوسنده برشادروان لطیفی مشتمل خان
کبیر وطرفینده برر اوزدرت وبرر اون
اوچ اوجاقلی قولتق خانی تعبیر اولنور ایکی صغیر خان

وقپولری اوڭلرنده بر اوطه و بر صفّه ۞
وذکر اولنان کبیر خانڭ قپوسی اوڭنده ایکی کبیر
اوطه و ایکی صغیر قهوه اوطه‌سی و بر اوجاقلو صغیر
اوطه و بر کبیر صفّه و دهلیز و کنیف ۞ وینه خان
کبیر مزبور قپوسنڭ بر طرفنده بر کبیر قهوه خانه و بر
طرفنده بر بقّال دکّانی و بر نعلبند دکّانی ۞ وینه
خان کبیر متّصلنده لوجه الله تعالی بنا ایلدیکم چشمه
و صو خزینه‌سی و متّصلنده حیوانات سقی اولنمق
ایچون ایکی کبیر طاش تکنه ۞ وینه خان مزبورڭ
اتّصالنده حطب و صمان و ارپه حفظی ایچون تحته‌دن
مبنی کبیر مخزن ۞ و مخزن مذکور متّصلنده عرصهٔ

موقوفهٔ مذکوره‌دن طولاً و عرضاً اوچیوز طقسان
بر ذراع عرصه اوزرنده مبنی ایکی خروس دکرمنی
و دکرمن مذکورڭ فوقانیسنده ایکی کبیر اوطه و بر
صمانخانه و اوچ بغدای انبارلری و بر کبیر صفّه
و دهلیز و تحتنده بر طاش مصلق و اوکنده بشیوز
ذراع حولو ۞ وینه ذکر اولنان دکرمن ایله کرکی
التی باغچه ما بیننده واقع عرصهٔ موقوفهٔ مزبوره‌دن
طولاً و عرضاً بحساب یعنی بشیوز یکرمی ذراع
عرصه اوزرنده مبنی التی عدد بیکار اوطه‌لری
و بر صغیر فرون ۞ وینه خان مذکور قربنده ایازمه
اوکنده لب دریاده واقع طولاً و عرضاً بحساب تربیعی

درت بیك ایكیوز ذراع عرصه اوزرنده مبنی اون
درت قاپولو اوده بر قاپوقچخانه ● وبینه خان مزبورك
قارشوسنده واقع تربیعاً اوچیوز ذراع عرصه
اوزرنده مبنی بر بنیه متصل فوقانی بر اوطه
وبر صفه وتحتانی بر مطبخ وكنیف وحولویی
مشتمل اوچ باب ملك منزل ● وبینه متصلنده
خارجیه وداخلیه‌ده درت باب اوطه وایكی صفه
وبر مطبخ وایكی كنیف وحولویی مشتمل محكمه تعیین
اولنان بر باب ملك منزل ● ومحكمه مزبوره
متصلنده واقع بر باب لبلبوجی دكانی ایله ذكر اولنان
ذكر من متصلنده طولاً وعرضاً بحسابه یتمیش یدی

بیك بشیوز ذراع عرصه‌لی وبر حوض كبیر واشجار
مملوكه مثمره‌یی مشتمل باغچه ● وبینه باغچه
مذكوره متصلنده واقع مرحوم مشار الیه سلطان
اورخان وقفنه سنه‌ده اوچیوز آقچه مقاطعه‌لی
وهر بری اون ایكیشر بیك بشریوز ذراع عرصه
وبر حوض كبیر واطراف اربعه‌لری طاش دیوارلی
واشجار مملوكه مثمره‌یی مشتمل ایكی عدد كبیر
باغچه‌نك اسمه واشجار مملوكه‌لرینی وبینه
شام جنت مشامده قیمریه محله‌سنده واقع قبله‌
بعضاً حرمین شریفین وقفندن منزل وبعضاً الحاج
احمد الدوابیلی وشرقاً بعضاً حسن صباغ والحاج عبد الله

المبنى وشمالًا بعضًا عبد المعطى الحلاق منزلى وبعضًا
قاطرجى منزلى وغربًا طريق ايله محدود طولًا وعرضًا
بحابه تبعجه بيك سكز يوز سكان يدى بچوق ذراع
عرصه‌لوندن مبنى اطراف اربعه‌سى طاش ديوارلى
وتيمور پنجره‌لى وكبير قپولى ويونلمش قوى احجار كبيره
ايله مبنى اوتوز عدد عضاده تعبير اولنور كمر
پايه‌لر واوزرنده قوس تعبير اولنور يونمه طاشدن
مصنوع اوتوز بر عدد كمر ويكرمى خانه كارگير
سقفلى قنطار شامى ايله هر بر قرق قنطار روغن
زيت آلور دورت عدد كبير قپو ودفعه هر برى
يكرميشر قنطار روغن زيت آلور يكرمى يكز عدد قپو

وخمير تعبير اولنور بلسه صويى وضعى ايچون بر كبير
قپو وصابون طبخى ايچون يپيوز التمش سكز وقيه
نحاسدن مصنوع بر كبير قزغان ايله قزن تعبير اولنور
محل وخلكان وتواغير تعبير اولنور يدى حوض
ويونلمش طاش دوشمه وخالى بلسه وضعى ايچون
بر مخزن وچفت تعبير اولنور زيتون چكردكى وضعنه
بر محل وطاشدن مبنى نردبان ومطهره وينه
جانب شمالييسنده كبير قپو وحولو وايچنده يونلمش طاش
ايله مبنى التى عدد كمر پايه‌لرى واوزرلرنده ايكى
عدد طاش كمر وايكى خانه كارگير سقفلى خالى
بلسه وچفت مخزنى وخارجنده بر قطعه‌سى سماوى

وابنیهٔ مذکورهنك علویسنده صابون تجفیفی ایچون
مبسط تعبیر اولنور حولی وایچنده طاشدن مبنی
عضاده تعبیر اولنور اون عدد کمر پایهلی ولوندلرنده
قوس تعبیر اولنور طقوز عدد طاش کمر وجوانب
اربعهسنده کرپیچ دیوار و بش عدد تیمور پنجره
و صابون وضعی ایچون آلتمش عدد بشقه بشقه مخزن
و فوقانی علویسنده درت تیمور پنجرهلی کوشك واخشابدن
مبنی سقف و سبیل اولمق اوزره ماء لذیذی حاوی
حوض کبیری و سائر آلات لازمهسنی محتوی ملك
صابونخانهلرینی وقفلرینه ضم و الحاق وشویله شرط
ایلدیلرکه ذکر اولنان صابونخانه اجارهٔ مثلی ایله آخره

ایجار و حاصل اولان اجارهسندن شام شریفده
واقع جامع شریف امویده حضرت یحیی صلوات الله
علی نبینا و علیه مواجههٔ شریفهلرنده هفتهده برکون
بر عالم و فاضل کمسنه تفسیر شریف بیضاوی تدریس
ایدوب یومی اون اقچه وظیفهیه متصرف اوله
وینه موضع شریف مذکورده درت کمسنه دخی هفتهده
هر بری برر کون حدیث تدریس ایدوب هر بری یومی
اون اقچه وظیفهیه متصرف اولهلر و ایکی عالم
و فقیه کمسنهلر دخی هر بری هفتهده برر کون فقه شریف
تدریس ایدوب هر بری یومی اون اقچه وظیفهیه
متصرف اولهلر و بر کمسنه دخی تفسیر شریف

مدرسی معیدی اولوب یومی اوچ اقچه وظیفه یه
متصرف اوله وبر کمسنه دخی فقه شریف مدرسی
معیدی اولوب یومی درت اقچه وظیفه یه متصرف
اوله وبر کمسنه دخی حدیث شریف مدرسلری
معیدی اولوب یومی ایکی اقچه وظیفه یه متصرف اوله
وبر کمسنه دخی حدیث شریف درسلری قارئی
اولوب یومی بش اقچه وظیفه یه متصرف اوله
وبر کمسنه دخی فقه شریف قارئی اولوب یومی درت
اقچه وظیفه یه متصرف اوله وجامع شریف
امویه نك یتمش بش نفر مؤذنلرینه هر سنه یوز اللی
غروش ویریله وجامع شریفك اون نفر شعالین

وفراشلرینه هر سنه یوز غروش ویریله وباقی قلان
اقچه مدینهٔ حضرت ابی ایوب الانصاری ین بابا حیدر
محله سنده مقدما بنا واحیا ایلدیکم مدرسه وکتبخانه
ومکتب وقفی ایچون متولیلر قبض ایلیه
تحریرا فی غرهٔ شهر رجب المرجب سنه ثلث وخمسین ومائة والف

شهود الحال

مفخر ارباب التحریر والرقم
زبدة اصحاب التسطیر والقلم
الحاج احمد افندی روزنامجهٔ اول در

عمدة ارباب التحریر والقلم
مصطفی افندی روزنامجهٔ
اول حالا

مفخر الاماجد والاکارم
الحاج محمد اغا ابن
مصطفی کتخدای
... حالا

عمدة اصحاب التحریر والرقم
مصطفی افندی کاتب سلحدار

زبدة ارباب التسطیر والقلم
خلیل افندی مقابله سواری
حالا

محمد افندی کیسه دار مقاطعه
حالا
حرمین سرهسی
حالا

احمد افندی وکیل کیسه دار
حرمین سرهسی
حالا

احمد افندی خلیفهٔ ثانی
حرمین سرهسی
حالا

ما جرى في هذه السطور من الوقف المسجل المزبور ملحقا بالوقف السابق
على النمط المبسوط ومرعيا ما رُاعي فيه من الشروط وصح كله لدي وثبت صحته
بين يدي طوبى لواقفه حسنة تبقى آثاره الحسن وإنشاء تلك الوقف الحسن خالصا
لوجه الله الكريم وطالبا لرضوانه وجنته العظيم ضاعف الله أجره موفورا وجعل
سعيه مشكورا فحكمت بصحته ولزومه في خصوصه وعمومه والفاعل عالما بالخلاف
الجاري بين الأئمة الأجلة الأشراف حرره العبد الذليل
الراجي عفو ربه المحسن الحاج حسن المأمور بتفتيش أوقاف
الحرمين المحترمين المكرمين عفي له



وجود همایونلری شوکتمقرونلری سبب بقای ممالك اسلامیه وملت
ابراهیمیه وظهیر شریعت محمدیه اولان سلطان البرين
وخاقان البحرين خادم الحرمين المحترمين السلطان بن السلطان
السلطان الغازی محمود خان لازال كاسمه الشريف محمودا الى نهاية
الزمان حضرتلرینك ركاب مهابت انتساب شوكتمآبلرندن
مسندآرای اریكهٔ عزت واقبال ومرتبع نشین سریر سعادت واجلال

ایلمه آغای دار السعادة الشريفه اولان افتخار الخواص
والمقربين معتمد الملوك والسلاطين انيس الدولة
العليه جليس السلطنة السنيه صاحب الخيرات والحسنات
دولتلو سعادتلو الحاج بشير اغا حضرتلری حضور
سعادت موفورلرنده عقد اولنان مجلس شرع شريف
انورده ذكری آتی وقف شريفلرینه لاجل التسجيل
متولی اولوب حالا حرمين محترمين اوقافی محاسبه جيسی
اولان عمدة الاماجد والاكارم جامع المحامد والمكارم
عزتلو علی افندی حاضر اولديغی حالده تقرير كلام بلاغت
نظام ایدوب حالا شرعی ایله ملك مشترالری
اولوب ولايت اناطولیده مدينهٔ صيداده ملاحه

محله سنده لب دریاده واقع قبله طرفی حمووناده ورثه

سی خانه سی ومدرسهٔ علی اغا وشرق طرفی تربه تحتانیهٔ

وشمال طرفی دریا وغرب طرفی طریق وقیو حدودی

ایله محدود غرب طرفندن بر قپو وصغیر اوطه وحولو

وحوض ماء واون سکز مخزن وایکی قدمکاه

وطاش زدبانلی فوقانی یکرمی سکز اوطه وایکی قدمکاه

وینه طاش زدبانلی دخی فوقانی قرق اوطه وایکی قدمکاه

ومنافع شرعیه یی محتوی ومشتمل عدوی خانی دیمکله

معروف ملک خانکیرلرینی وینه واقف مشار الیه

حضرتلرینک عقاره تبدیلی مشروط مخصوص اولان نقود

موقوفه لریله اشترا واوقاف مشروحه لرینه ضم والحاق

بیوردقلری مسقفات ومستغلاتدن مدینهٔ شام دار

السلامده شاغور محله سنده واقع جامع الاحمر

قربنده کائن طولاً شرقاً بغرب التمش بش ذراع وعرضاً

قبله دن شماله اوتوز ایکی ذراع بحساب تربیعی ایکی

بیک سکسان ذراع اولوب قبله حوش یحیی شرقا طریق

وشمالاً طریق وغرباً طریق ایله محدود تحتانی اون یدی

اوطه که هر برنده درد دیزکاه واون یدی عدد فوقانی

اوطه که هر برنده اوچ دیزکاه وایکی طاش زدبانلی ایکی

قدمکاهی مشتمل ملک بن یکجیلر کارخانه لرینی وشمال

طرفنه ملاصق بر باب فرن وسکز عدد دکانلرینی

وینه مدینهٔ مزبوره جنتا ساده قیمریه محله سنده واقع

هر برینك محلّه‌سنده بین الاهالی حدود وسنوری معلوم
وبیدکرمیلرنده محفوظ سنداتلرنده محرر ومضبوط
اولان ملك ایکی عدد الاچه جیلر کارخانه‌سی بری کبیر
وبری صغیر ایکی عدد دخی بویه‌خانه‌لر اتصالنده واقع
اون بش عدد دکانلرینی وبینه‌لرده مرقومده باب
توما وزوقاق حضرده کذلك ملك بین الاهالی معلوم
الحدود ایکی عدد دفعه الاجه جیلر کارخانه‌لرینی
وذکر اولنان درت عدد کارخانه‌لر ایکی عدد بویه
خانه‌لرینه جاری اوچ بچوق ماء جاری وایچلرنده
موجود اولان آلات ولوازم وتتمه‌لرینی وبینه‌لرده
ایزمیرده قصاب حضر محله‌سنده واقع برطرفدن

قلعه میدانی وبرطرفدن حصار جامع شریفی وبر
طرفدن ملمن اسکله‌سی وبرطرفدن لب دریا ایله
محدود ایکی ماء صوره ماء لذیذ عذبی مشتمل بحسابِ
تربیعی ذراع عرصه اوزرینه مبنی فوقانی
وتحتانی عدد اوطه عدد قهوه‌خانه
ودروندن وبیروننده عدد دکاکین ومخازن و
وسائر مشتملات معلومه‌سنی محتوی مجدداً بنا
وانشا اولنان ملك خانه کبیرلرینی بجمله التوابع
واللواحق وکافة الحقوق والمرافق وقف صحیح محدود حبس
صریح مؤبد ایله وقف وحبس واوقاف شریفه‌لرینه
ضم والحاق بیوردقلرندن صکره حاصل اولان غله

وناسی وقف شریفلری بنا ولان شروط وقیود موجبجه
لعمل الولیه سن شرط وتعیین ومحلنده خان مذکوری
وقفیتی اوزره قبض وتصرف وتسلیط بیوردقلرنده
عقب التصدیق المعتبر واقف مشار الیه حضرتلری لیله
متولی موما الیه بینده صحت ولزوم تنازع جریانندن
صکره حاکم موقع صدر کتاب عالما بالخلاف بین
الائمة الاسلاف وقف مزبورک صحت ولزومنه
حکم وقضا ایتمکین مزبعد مستغلات مذکوره وقف صحیح
شرعی اولمغله نقض ونقیضدن مجال عدیم الاحتمال اولمشدر
جری ذلک وحرر فی الیوم الرابع من جمادی الاولی لسنة ست وخمسین
ومائة والف من هجرة النبویة

شهود الحال

مفخر ارباب التحریر والرقم زبدة اصحاب التسطیر والقلم الحاج احمد افندی روزنامجه اول دفتری

مفخر الاماجد والاکارم الحاج محمد جمال مصطفی اغا محمد اغای حضرت صدر عالی کاتبی

عمدة ارباب التحریر والقلم مصطفی افندی روزنامجه ثانی حالا

عمدة ارباب التحریر والرقم مصطفی افندی کاتب الحدان حالا

زبدة اصحاب التسطیر والقلم خلیل افندی مقابله سواری حالا

محمد افندی کیسه دار مقاطعه حرمین شریفین حالا

احمد افندی خلیفه ثانی حرمین شریفین حالا

احمد افندی وکیل کیسه دار حرمین شریفین حالا

ما فيه من الحاق الوقف المرور وصح لدى على النمط المسطور فحكمت بصحته ولزومه
في خصوصه وعمومه عالما بالخلاف الجاري بين الائمة الاسلاف طولي المسئ مسالي بده الكرام
حسب السا واحاد ملك المرآ حالصا لوجه الله الاسنى طالبا لمرضاته الحسنى
سكر الله تعالى سوابع مساعيه الجميلة وجازاه جزايل الاجور اصعاف ما يجازيه
حرره الفقير اليه عز شانه محمد ابن المعصوم قاضي الحرمين المحترمين
عفي عنه خالق الكونين



بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله رب العالمين والصلوة والسلام على خير خلقه محمد وعلى اله
واصحابه اجمعين اما بعد حامسند آرای سریر خلافت ولاشهریار
عظمت مدار و شاهنشاه سکندر اقتدار حضرتلرینك رکابشو کتماب
عنایت نصابلرندن دار السعادة الشریفة الخاقانیة آغاسی اولان
افتخار الخواص والمقربین مختار العز والتمکین مرضی الشیم جامع اشتات
الجود والکرم زایر الحرمین المتخصص بعنایة الملك المعین

صاحب الخیرات الحسنات دولتلو سعادتلو الحاج بشیر آغا ابن عبد المنان
حضرتلری جناب خلاق جهان کندولره احسان ایلدیکی نعم
جمیله و منن جلیله سنی ملاحظه و تفکر برله تو فیر خیرات و تکثیر
مبرات فؤاد کرم اعتیادلرینه جلوه کر اولمغله حضور عالیلرنده
عقد اولنان مجلس شرع شریف انور و محفل دین منیف ازهرده
ذکراتی وقفلرینه متولی نصب اولنان مفخر ارباب التحریر
والقلم زبدة اصحاب التسطیر والرقم ذو القدر الرفیع والجاه
المنیع محاسبهء اوقاف حرمین محترمین عزتلو علی افندی
محضرنده تقریر کلام بلاغت نظام بیورب سلك
ملك صحیحلرنده منسلك اولوب محروسهء غلطه سرایی
قربنده قوله اوغلی محله سنده کائن بر طرفی عثمان چلبی

منزلی و بر طرفی خمامی خاتون منزلی و بر طرفی دلال
اوغلی حسن یازیجی منزلی و بر طرفی طریق خاص ایله
محدود فوقانی بر باب اوطه و بر صفه و کنیف و اشجار مثمره
و غیر مثمره یی مشتمل منزلری ایله دار الجهاد مدینهٔ بلغراد بیرون
وارشنده واقع وقفی اولان بریخ خانی دیمکله معروف خان
اتصالنده واقع ملک عرصه لو زرنده خام بوره ضمیمه
اولنوق مجدد ابنا ایلدیکم ملکم اولان اوناوج باب دکاکین
و اون بر باب مخازن و بر کبیر اخور و اوتلق خانه و اخور
مذکورلو زرنده واقع اون باب اوطه لی التی کنیف
و سائر مشتملاتی و سلطان بایزید خان ولی جامع شریفی قربنده ابن
سپک محله سنده واقع بر طرفی کیسه دار زاده علی اغا و محمد اغانک تارلی

و بر طرفی شامی زاده وقفی اولان اوطه لر و ایکی طرفی
طریق عام ایله محدود بر خرابه حمام و ایکی بیرماو بر طاش اوطه
و ایکی مخزنی مشتمل محترق ملک فرنلو عرصه سی و ایا صوفیهٔ کبیر
جامع شریفی قربنده اسکوبی محله سنده واقع بر طرفی سابقا
اناطولی قاضیعسکری اولان اعلم العلماء العظام افضل الفضلاء
الکرام سماحتلو عبد الرحمن افندی همشیره زاده سی زینب
خانم و ام کلثوم و احمد افندی ملکلری و بر طرفی قالیجه جی
حسن وقفی دکان عرصه سی و بر طرفی سابقا جبه جیلر
کتخداسی صالح اغا زاده احمد افندی منزلی و بر طرفی بعضا
صوتلزوسی و بعضا طریق خاص ایله محدود بر زیر زمین
مخزنی و ایکی بیرمائی مشتمل بحسابیعی بشیوز ایکی زراع ملک

عرصه‌سی واوجلر مع اوزون شجاع محله‌سنده واقع اطراف
اربعه‌دن حدودی وشمالاتی معلوم بر باب منزل مملوکیمی
وینه محمیهٔ استانبولده بابا یلانام محلده ابن نکتخدا محله‌سنده واقع
بر طرفدن سیواسلی علی چاوش منزلی و بر طرفدن سلیمانیه کاتبی
کریمه‌سی منزلی وبعضاً بر بردکان و ایکی طرفدن طریق عام ایله
محدود خارجنده فوقانی درت بابلی اوطه و بر صفه
ودهلیز ووسطاده ایکی بابلی اوطه و بر بابی اوطه‌سی و کنیف
واخوری و بیرماو داخلیه‌ده فوقانی اوچ باب اوطه و بر صفه
ودهلیز وابدستخانه وکنیف وتحتانی ایکی کیلار و بر مطبخ و حمام
وحمام و باغچه و کوشك وچولو وبیر مایی مشتمل منزل کبیر ایله
ومنزل کبیر مزبوره متصل اطرافی قطاردجی محمد چلبی دکانی

وسلیمانیه کاتبی کریمه‌سی منزلی وطریق عام
ایله محدود فوقانی ایکی باب اوطه و بر صفه
ودهلیز ووسطاده ایکی باب اوطه و بر صفه
ودهلیز و براخور و مخزنی مشتمل منزل صغیرمی
وباخط همایون موهبتمقرون جانب حضرت
شهریاریدن عنایت واعطا ومحلی توقیعی قلمیله
تصحیح وبرموجب ملکنامهٔ همایونه تملیك اولنان
باشا سنجاغنده شهرکوی ناحیه‌سنده بقیه
بالخوردینه مقاطعه‌سی دیمکله عریف مقاطعه‌سی
واسمعیل کجدی قصبه‌سنده واقع سوقدن طاش
خان قرشوسنده بر طرفی چولاق احمد دکانی

وبر طرفی یتیم دامادی حاجی محمد دکانی و بر طرفی
طریق خاص و بر طرفی طریق عام ایله محدود طولاً
اون بر ذراع و عرضاً اون ذراع بحساب تربیعی
یوز اون ذراع عرصه اوزرنده مبنی اوچ کنك
ارتفاعی درت ذراع اولوب کرمید پوشیده لی
بر باب ملك روغن مخزنی و ینه قصبهٔ مزبورده
بالیق بازاری قربنده واقع اطراف اربعه سی طریق
عام ایله محدود طولاً اوتوز ایکی ذراع و عرضاً
یکرمی درت ذراع بحساب تربیعی یدی یوز التمش
سکز ذراع عرصه اوزرنده مبنی کرمید پوشیده لی
ارتفاعی سکز بچق ذراع فوقانی اون یدی باب اوطه

وایکی

وایکی کنیف و تحتانی بش باب اوطه و بر اخور
و بر بطال قیو و ایکی کنیف و خارجیه سنده اون
بش باب دکانی مشتمل ملك جدید خانی و خان
مرقوم قربنده نهر طونه یه ناظر و بر طرفی بالیق
بازاری و بر طرفی نهر طونه و طرفینی طریق عام
ایله محدود طولاً اوتوز ذراع و عرضاً سکز
ذراع بحساب تربیعی ایکیوز قرق ذراع عرصه
اوزرنده مبنی ارتفاعی درت ذراع کرمید
پوشیده لی بر باب قهوه خانه و بر اوطه و اتصالنده
بر باب دکان و بر باب دخی بر دکانی و ینه نهر
طونیه ناظر بر طرفی نهر و اطراف ثلاثه سی

طريق عام ايله محدود طولاً اوتوز بر ذراع
وعرضا اون ايكی ذراع بحساب تربيعی اوچيوز يتمش
ايكی ذراع عرصه اوزرنده مبنی ارتفاعی التی
ذراع كوميد بوشيده لی فوقانی درت باب
اوطه وتحتانی درت باب ملك دباغ خانه‌سی
ودباغ خانه مذكوره قربنده برطرفی موجی حاجی محمد
مخزنی واطراف ثلاثه‌سی طريق عام ايله محدود
طولاً اوتوز اوچ ذراع وعرضا اون درت ذراع
بحساب تربيعی درتيوز التمش ايكی ذراع عرصه
اوزرنده مبنی ارتفاعی التی ذراع كوميد بوشيده لی
بش باب ملك حنطه مخزنلريمی وينه قصبه مزبوره‌ده

قفنا بنجيلر سوقی دروننده واقع برطرفدن
بعضا محمد چلبی ملكی وبعضا سيد عبدالرحمن
ملكی وبرطرفی حوارزاده حسين اغانك
وقف دكانلری وطرفينی طريق عام ايله
محدود طولاً قرق اوچ ذراع وعرضا اوتوز
درت ذراع بحساب تربيعی بيك درتيوز
التمش ايكی ذراع عرصه اوزرنده مبنی ارتفاعی
التی ذراع بربع وكوميد بوشيده لی فوقانی
يكرمی التی باب اوطه وتحتانی يكرمی ايكی
باب اوطه وبراخور ودرون اخورده اوچ
عدد دكينی مشتمل حسين اغاخانی ديمكله معروف

ملك خانی وخان مذکوره متصل برطرفی
مرقوم حسین اغا وقف دکانلری وبرطرفی
ینه خان مذکوره طرفینی طریق عام ایله
محدود طولاً سکز ذراع وعرضاً بش ذراع
بحساب تربیعی قرق ذراع عرصه اوزرنده مبنی
درت ذراع ارتفاعی کرمید بوشیده لی
برباب بر دکانی وینه قصبهٔ مرقومه ده متولی
خانه سی اتصالنده ایکی طرفی خانهٔ مرقوم
وبرطرفی حنطه مخزنی وبرطرفی طریق عام ایله
محدود طولاً یکرمی اوچ ذراع وعرضاً اون
بر ذراع بحساب تربیعی ایکیوز اللی اوچ ذراع

عرصه اوزرنده مبنی ارتفاعی بش بچق ذراع
کرمید بوشیده لی ایکی قبولی بر عدد ملک یاغ
مخزنی ومخزن مرقومه متصل طومرق خانه
قرشوسنده واقع برطرفی یاغ خانهٔ مذکوره وبر
طرفی دیکر حنطه مخزنلری وطرفینی طریق
عام ایله محدود طولاً اوتوز ایکی ذراع وعرضاً
اون اوچ ذراع بحساب تربیعی درتیوز اون
التی ذراع عرصه اوزرنده مبنی ارتفاعی درت
بچق ذراع وکرمید بوشیده لی درت باب
ملک حنطه مخزنلرینی وذکر اولنان مخزنلره متصل
برطرفی متولی خانه سی وبرطرفی ینه مذکور حنطه

مخزنلری وطرفینی طریق عام ایله محدود طولا
یتمش ذراع وعرضا اللی ایکی ذراع بحساب
تربیعی اوچ بیك الیتوز قرق ذراع عرصه
اوزرنده مبنی ارتفاعی التی ذراع کرمید بوشیده لی
داخلیه سی سکز باب وخارجیه سی اون بر باب
مجموعی اون طقوز باب ملك حنطه مخزنلریمی
وینه محازن مرقوم قربنده نهرطونیه ناظر
اطراف اربعه سی طریق عام ایله محدود طولا
یتمش اوچ ذراع وعرضا اون یدی ذراع
بحساب تربیعی بیك ایکیوز قرق بر ذراع عرصه
اوزرنده مبنی ارتفاعی التی ذراع کرمد بوشیده لی

طقوز باب ملك حنطه مخزنلریمی وینه قصبهٔ
مرقومه ده روم محله سنده واقع برطرفی
الغوب ذمی ملکی وبرطرفی قپلان ذمی
ملکی وطرفینی طریق عام ایله محدود طولا
اون سکز ذراع وعرضا یدی ذراع بحساب
تربیعی یوز یکرمی التی ذراع عرصه اوزرنده
مبنی ارتفاعی اوچ ذراع ساز بوشیده لی
بر باب مخزنمی وقصبه کلیده قلعه میدانی
تعبیر اولنور محله ده واقع برطرفی محازن
وبرطرفی ناظر جامعی وقفی اولاچو ملکجی
دکانی وطرفینی طریق عام ایله محدود طولا

یگرمی اوچ ذراع وعرضا اون اوچ ذراع
بحساب تربیعی ایکیوز طقسان طقوز ذراع
عرصه اوزرنده مبنی تحتانی ایکی باب اوطه و بر
باب مخزن وکنیف وارتفاعی یدی بچق ذراع
کرمید بوشیده لی فوقانی ایکی باب اوطه و
بر صفه مشتمل احتساب اولنلره مسکن
اولان احتساب خانه‌سی ونیه میدان مذکورده
بر طرفی احتساب خانه و بر طرفی بویاجی دکانی
وایکی طرفی طریق عام ایله محدود طولا اون
یدی ذراع وعرضا اون التی ذراع بحساب تربیعی
ایکیوز یتمش ایکی ذراع عرصه اوزرنده مبنی

ارتفاعی یدی بچق ذراع کرمید بوشیده لی
فوقانی اون عدد اوطه لر وتحتانی اوتوز ایکی
ذراع عرصه نك دباغ خانه مسجدی امامنه
مشروط سنوی وجیوز التمش اقچه مقاطعه‌سی
اولان ایکی باب مخزنلریمی ونیه میدان مذکورده
واقع بر طرفی قصاب دکانلری واطراف
ثلاثه‌سی طریق عام ایله محدود طولا اوتوز
درت ذراع وعرضا اوتوز بر ذراع بحساب
تربیعی بیك اللی درت ذراع عرصه اوزرینه
مبنی کرمید بوشیده لی اوچ کبك بچه خانه
و بر باب اوطه وبچه خانه‌ده کبیر وصغیر قرق

بش وقيه ايكي عدد قزغان وبرباب بوزه
خانه وبرباب مخزن وكنيف وحولو وكذلك
صغير وكبير قرق بش وقيه نحاسدن بوزه خانه
قزغانلري ايله ذكر اولنان ملك پچه خانه وبوزه
خانه‌سي ونيه قصبه‌مزده بوزه سوقنده واقع ايكي
طرفي بعضا ازنكميدلي خاني وبعضا احمد
نام كمسنه موم‌خانه‌سي وبرطرفدن بعضا بچاقچي
زاده حاجي حسين ملكي وبعضا طريق عام
وبرطرفدن بعضا تللي خاني ديمكله معروف
خرابه خان وبرطرفدن خان آتي البيان مشاعاً
شريك ولان سليمان بشه املاكيله محدود طولا

قرق التي ذراع وعرضا يكرمي بر بچوق ذراع
بحساب تربيعي طقوز يوز سكسان طقوز ذراع
عرصه‌سنده مبني كرميد پوشيده‌لي فوقاني اون التي
باب اوطه وتحتاني اون درت باب اوطه وقپوسنك
ايكي طرفنده ايكشر كنك ايكي باب دكان وحدود
مذكوره داخلنده طولا اوتوز بر ذراع وعرضا
يكرمي بر ذراع بحساب تربيعي التي يوز اللي بر ذراع
عرصه خاليه ايله طوقادلي خاني ديمكله معروف
خانك نصف حصه شايعه‌سي وجزاير بحر سفيددن
جزيره ساقز واروشنده ايوسمعو نام محله‌ده واقع
برطرفدن مرحوم سليمان پاشازاده باغچه‌لري

وبرطرفده مايول زاده لو تارلالرى وبرطرفده
بعضا فرمانلى ذمى منزلى وبرطرفده طريق عام
ايله محدود تخمينا اون اوچ قولاجى متجاوز
باغچه كه درونندە معلوم المقدار بورتقال
وليمون اشجارى ومع دولاب وبئرماء وبر
مقدار اصمه قمريه سى وبرحوض واوچ رأس
قاطر وباغچهٔ مذكوره اتصالنده كاركير بنادن
برقطعه قله ودروننده فوقانى برباب اوطه
وبرمقدار صفه وبرباب مطبخ ومطبخ فوقنده
برصغير قصر وتحتانى ايكى باب كاركير مخزن
وبرباب كاركير باغچوان اوطه سى وسائر

مشتملات معلومه يى حاوى باحجت شرعيه
ملك مشترام اولان منزل مذكور وباغچهٔ
مرقومه يى وشام جنت مشامده شالغور
محله سنده جامع الاحمر قربنده واقع اولوب
بين الاهالى والجيران معلوم الحدود فوقانى
سكز باب اوطه لرى وتحتانى ينه سكز باب
اوطه لرى ودروننده دلابلر ودستگاهلرى
ومهمات سائره لرى مشتمل باحجت شرعيه
ملك مشترام اولان ايلكجى خانى ديمكله
معروف خانمى ومدينهٔ سيواسده كهنه جوان
محله سنده واقع برطرفده مسجد شريف وايكى

طرفدن متوفا ملا عبد الله وبزاز ذمّی ملکلری
وبر طرفدن طریق عام ایله محدود فوقانی وتحتانی
اللی باب اوطه واخور وکنیف وماء جاری
مشتمل بر باب ملک کبیر خانی واسمعیل کجدی قصبه سنده
فظحا محله سنده واقع بر طرفدن حاجی احمد دکانی وبر طرفدن
جولاق احمد مخزنلری وایکی طرفدن طریق عام ایله
محدود دکبر حولو وبالجمله مشتملاتنی حاوی برقطعه
اتمکجی فرونی ایله بینه بر طرفدن فرون مذکور وبر طرفدن
حاجی محمد نام کمسنه نک وقف عباجی دکانی وایکی طرفدن
طریق عام ایله محدود براوطه وبر مقدار حولویی
مشتمل ایکی باب ملک عطار دکانلری وبینه

قصبهٔ

قصبهٔ مزبوره طامور بازارندن واقع اطراف
اربعه سی طریق عام ایله محدود براوطه وبر اینباری
وبر اخور وحولوتی مشتمل ایکی چرخ برقطعه
ملکات دکرمانی ویلاق اباد قصباسندن قاضی
قریه سنده کائن اطراف اربعه دن بالی بیک
بیکاری وقیه بوغازی وطنه قران یولی
وصوقدره وایکی صو متصل محل ویومری دبه
وطاردومن وشیر مرد الاکی اوکی وصاری دره
وطاری دره سی وچمن یولی وقری قیرانی نام محل
وپاشا یولی وطریق عام ایله محدود داولاش
بیکار یلاقی وطاوق یلاقی قودلی بازار یلاقی

دیمکله معروف اوج عدد ییلاق و اطراف اربعه‌دن
دلی بازار و اوجه‌لا موردنی سی و طوغلق و قره‌دیه
و قوردکولی و عجم دره باشی و تحته‌لو و اغل التی و طریق
عام ایله محدود کوجك قوری دیمکله معروف
قوری و اطراف اربعه‌دن ترکمان مزارلغی و مرسز
صرتی و قوجه قشلا و قزلجقلی دره و طریق عام
ایله محدود بیوك قوری دیمکله معروف قوری
و تحتانی بر خراب کوشك و بر حوض و بیر و بر مقدار
باغجه و اوتوز عدد داری قوانی و اوتوز دونم کورومی
ملك بالغ و یکرمی دونم توت باغجه‌سی و صولوزنه
دائره بر کوز خراب دکرمانی و فوقانی درت باب خراب

اوطه

اوطه و بر کوشك و ایکی صفه و تحتانی ایکی
اوطه و ایکی اخور و قیو و صوندرمه و درت عدد
بکر چاتمه انبار و کوکرچین کومه‌سی و اوزرنده
بر اوطه و بر انبار و بر مقدار حولو و مردیك
و صمانلق و بش دونم خرمن یری و قربنده بر اوطه
و ایکی کنیف و اوچ جاموس اخوری و بر قورنه‌لی
حمام و چامکانی و دکرمن قربنده ایکی اوطه و کوشك
و ایکی باب دکانی بنجی اوطه‌سنی مشتمل خارجیه و فوقانی
و تحتانی درت باب خراب اوطه و بر کوشك و بر صفه
و کلار و بر مطبخ و مخزن و بر کنیف و بر قورنه‌لی
حمام و بر چامکان و بئر ماء و طاش تکنه و صوندرمه

واورطه قپو واوزرنده ایکی اوطه ودرت
خدمه اوطه لری ومطبخ وبر فرن ودهلیز وبر
مقدار حولو ودرت کوزانبار واوزرنده ایکی
خراب اوطه وبر مقدار حولو واشجار مثمره
وغیر مثمره لی باغچه وایکی باب خراب اوطه براخور
ودرت کوزانبار وبر کیلار وچارداق وصمانلق
وباغچه یی مشتمل داخلیه ومعلوم المقدار ربعلق
ودکرمان التنده تخمیناً التی دونم تارلا وخاصه
موجی باشیلرینه بروجه اوجاقلق مخصوص تعیین
اولنان صمانلی نام قریه ضابطلرینه بهر سنه معلوم
المقدار بدل عشر ویریله کلان بری اللی بش دونم

وبری سکسان دونم بر موجب تمسک ایکی
قطعه تارلا ومرحومه شیرین خاتون وقفنه
سنه ده التی بیک التیوز اوتوز اقچه بدل عشر
ویریلور ایکی بیک بشیوز یتمش درت کیل تخم
استیعاب ایدر تارلالر وبهر سنه مرحوم
ومغفور له سلطان سلیم خان وقفنه معلوم
المقدار عشر ویریله کلان بری بش کیل وبری یکرمی
کیل وبری قرق کیل تخم استیعاب ایدر وبر موجب
تمسک اوچ قطعه تارلا وصمانلی اسکله سی
دیمکله عریف مشار الیه سلطان سلیم خان
وقف شریفنه معلوم المقدار مقاطعه لی ایکی

عدد میزان هیمه یی مشتمل کوپریلی چیفتلکی دیمکله
معروف چیفتلکمی وینه مرحوم امین نور الدین
وقفنه سنویه ده درت بیك ایکیوز اقچه بدل
عشر ویریلور وبر موجب تمسك سکنا دونم که
بحساب تبیعی سکزیوز ذراع تارلالری ونصف
دونم مخزن یرینی محتوی حالا کاغدخانه سی
بناسنه مباشرت اولنان ایکی کوز دکرمانمی
ومحروسهٔ غلطه مضافاتندن قصبهٔ اسکدارده
سنان پاشا محله سنده واقع برطرفدن مرحومه درّی
خاتون وقفندن اولوب مرحوم منقاری زاده
کرکیه سی تصرفنده اولان یالی وبرطرفدن اوقافمز

مسقفاتندن مجدداً بنا اولنان منازل وبرطرفدن
امین زاده یالیسی جانبنده اولان طریق عام وطرف
رابعی ساحل بحر وبعضا طونبجیلر کاتبی تصرفنده
اولان منزل وطریق عام ایله محدود تخمینا
ذراع عرصه یی حاوی داخلیه سنده
فوقانی درت باب اوطه وبرباین اوطه سی
وایکی صفه وایکی کنیف وتحتانی ایکی باب اوطه
وبرمطبخ وحمام وجامکان وقنوات مسافه ایله
مجرا ماء جاری ومحطب وکنیف وجنینه
وخارجیه سنده فوقانی درت باب اوطه
ودریایه ناظر برصفه وتخته بند وبرکنیف وتحتانی

اوج باب اوطه و بر مطبخ و ذات اشجار مثمره و غیر
مثمره لی باغچه و دریا طرفندن قپوو وولی تعبیر
اولنور محل معلومی مشتمل یالی تعبیر اولنور ملک منزلی
وینه محلهٔ مرقومه واقع بر طرفدن ذکر اولنان
یالی وایکی طرفدن طریق عام و بر طرفدن بعضاً
دزی خاتون وقفی باغچه و بعضاً شیخ القرا یوسف افندی
زاده عبد الله افندی ساحلخانه سی ایله محدود اولوب
سنه ده حرمین الشریفین وقفنه بیک سکز یوز اقچه
مقاطعه لو قپودان حسن پاشا بوستانی دیمکله
عریف طولاً و عرضاً بحساب تربیعی سکز بیک درت یوز
یتمش التی ذراع عرصه او زرینه مشتملاتی نه اوقافمز

دفترلو بنده تفاصیل او زره اولوب مجدداً بنا
اولنمش اوج باب منازل واون بر باب دکاکین
املاککی و قریه‌ده یکرمی ذراع عرصه او زرینه بنا
ایلدیکم ایکی لوله لی چشمه لی و ولایت انه طولیده
مغنیسا قضاسنه تابع یونده ناحیه سنده واقع بالو
چفتلکی دیمکله معروف تحریر و توصیفدن مستغنی
خارجیه و داخلیه ده کرمیت پوشیده لی بیوت
عدیدهٔ مشتمل چفتلك تعبیر اولنور ملك منزل
ایله بر موجب دفتر مفردات درونده موجود
تخم و حیوانات و آلات چفت و بالجمله مشتملاتی
وچفتلك مذکوره تبعیتیله و ذراعت و حراثت

اولنور اطرافی يلاموط دارلغی وچتال دمق ومرعی
سنورندن قصاب باشی زاده علی اغا تارلالری
وچفته قره اغاج وخرمن يولی واربه جيلی قريه سی
وينه تارلاسی ويوردکلی کيدرانيچه يول وخرمن
نهرندن طوشا قياسی وقره طاشلر واسکوبه کيدن
يول وينه قره طاش وقوری چای وچوبان قوسی
والواجه واکری کوی نصفندن تکه قريه سی
ديبندن دونيك باشنه وشهرلی يرلوی کاريله محدود
يدی بيك دونم تارلالريمی ودار الخلافة العليه ده
محمود پاشای ولی جوارندن چغاله زاده سرايی
قربنده واقع عرصه سنك سنه ده محمود پاشای ولی

وقفنه بيك سکزيوز اقچه وکوزلجه محمود پاشا
وقفنه اوچ بيك اليتوز اقچه مقاطعه سی اولان
عرصه وبريچق ماصورة ماء لذيذ ملك مشترالری
اولمغله عرصهٔ مذکوردن افراز اولنان برطرفدن
سابقا اناطولی محاسبه جيسی احمد افندی وبرطرفدن
سيد عبد الله افندی منزلی وبرطرفدن منازل صغير
وطريق عام ايله محدود طولا وعرضا بحساب تربيعی
ذراع عرصه اوزرنده مبنی فوقانی کير طاش اوطه
وتحتنده مطبخ واتصالنده صغير حمام وجامکان ومخزن
واوچ جوالد ز ماء جاری يی مشتمل بر باب کير منزل
وينه عرصهٔ مذکوردن افراز اولنان منازلدن برطرفدن

مرتضی افندی منزلی و برطرفدن سالف الذکر منزل
کبیر و برطرفدن طریق خاص و برطرفدن وقف مربوردن
ینه مرتضی افندی تصرفنده اولوب طولا و عرضا بحساب
تربیعی یوز ذراع عرصه‌یی مشتمل رباب و ینه برطرفدن
منزل کبیر و برطرفدن سید عبدالله افندی و شریفه زینب
خاتون منزلی و ایکی طرفدن ینه مرتضی افندی
تصرفنده اولوب طولا و عرضا بحساب تربیعی ذراع
عرصه‌یی حاوی رباب و ینه برطرفدن مرتضی افندی
و بعضا سید عبدالله و شریفه زینب منزلی و برطرفدن
منزل کبیر و برطرفدن ینه مرتضی افندی تصرفنده اولان
طولا و عرضا بحساب تربیعی ذراع عرصه‌یی مشتمل رباب

و ینه

و ینه ایکی طرفدن مرتضی افندی و برطرفدن سید عبدالله
و شریفه زینب منزلی و برطرفدن منزل کبیر ایله محدود
طولا و عرضا ذراع عرصه‌یی مشتمل رباب و ینه
برطرفدن مرتضی افندی و برطرفدن منزل و برطرفدن
سید عبدالله و شریفه زینب و بعضا قاشقجی حسن
منزلی ایله محدود ذراع عرصه‌یی حاوی رباب
و ینه ایکی طرفدن منزل کبیر و مرتضی افندی تصرفنده
اولان عرصه و برطرفدن سید عبدالله و شریفه زینب منزلی
و برطرفدن طریق عام ایله محدود بحساب تربیعی
ذراع عرصه‌یی محتوی رباب و ینه ایکی طرفدن منزل
کبیر و شهسوار زاده تصرفنده اولان عرصه و برطرفدن

۱۰۳

سید عبدالله و شریفه زینب منزلی و بر طرفدن
طریق خاص ایله محدود برباب وینه ایکی طرفدن
منزل کبیر و شهسوار زاده تصرفنده اولان عرصه و بر
طرفی سید عبدالله و شریفه زینب منزلی و بر طرفی
طریق عام ایله محدود ذراع عرصه یی محتوی
برباب وینه ایکی طرفدن منزل کبیر و شهسوار زاده
منزلی و بر طرفی قاشقجی منزلی و بر طرفی طریق
خاص ایله محدود بحسنا تربیعی ذراع عرصه یی
محتوی برباب وینه بر طرفی شهسوار زاده منزلی
و بر طرفدن ینه مرقومک وقف مزبوردن اولان عرصه سی
و بر طرفدن منزل کبیر و بر طرفدن طریق خاص ایله

محدود

محدود بحسنا تربیعی ذراع عرصه یی مشتمل برباب
وینه اوج طرفدن شهسوار زاده تصرفنده عرصه
و بر طرفدن منزل کبیر ایله محدود بحسنا تربیعی
ذراع عرصه یی مشتمل برباب وینه اوج طرفدن
شهسوار زاده منزلی و منزل کبیر و بر طرفدن
ایله محدود بحسنا تربیعی ذراع عرصه یی
محتوی برباب وینه اطراف اربعه سی مرتضی
افندی منزلی و منزل کبیر ایله محدود برباب
وینه اوج طرفدن منزل کبیر و شهسوار زاده
منزللری و بر طرفدن محدود بحسنا
تربیعی ذراع عرصه یی مشتمل برباب که جمعاً

سالف الذکر بر باب منزل کبیر ایله اون بش باب
منازل صغیری وبنه محمیهٔ استانبولده صدر عالی
سرای قربنده پیری اغا محله سنده بر طرفی بناسنه
موفق اولدقلری مدرسهٔ جدید وبر طرفی جامع
شریف امامنه مشروط وایکی طرفی طریق عام ایله
محدود طولا وعرضا بحساب تربیعی ایکیوز ذراع عرصه یی
مشتمل بر باب منزل وبنه وبنه بر طرفی صدر عالی
سرای وبر طرفی نقاش علی منزلی وبر طرفی امامه
مشروط منزل وبر طرفی طریق عام ایله محدود بحساب
تربیعی یوز ذراع عرصه یی محتوی بر باب منزل وبنه بر طرفی
قوز یکجی عبد الله وبر طرفی فاطمه خاتون منزللری

وبر طرفی صدر عالی سرای وبر طرفی طریق عام ایله
محدود بحساب تربیعی یوز ذراع عرصه یی مشتمل بر باب
منزل وبنه بر طرفی نقاش علی وبر طرفی امة الله خاتون
منزللری وبر طرفی صدر عالی سرای وبر طرفی طریق
خاص ایله محدود بحساب تربیعی یوز ذراع عرصه یی
مشتمل بر باب وبنه ایکی طرفی فاطمه خاتون منزلی
وبر طرفی صدر عالی سرای وبر طرفی حلواجی منزلی
وبر طرفی طریق عام ایله محدود بحساب تربیعی یوز ذراع
عرصه یی مشتمل بر باب منزل وبنه بر طرفی امة الله خاتون
منزلی وبر طرفی طریق عام وایکی طرفی صدر عالی سرایی
ایله محدود بحساب تربیعی یوز ذراع عرصه یی محتوی

بر باب منزلی و ایاصوفیهٔ کبیر قربنده اسکوبی محله سندن
عرصهٔ سنك سنه ده ایاصوفیهٔ کبیر وقفنه ایکیوز
قرق اقچه مقاطعه‌لو بر باب دکان و ولایت
روم ایلنده مدینهٔ زشتوی سوفتده عند الاهالی
والجیران معلوم الحدود بر باب باجه خانه و بر باب
تخمیص قهوه دکانلرینی و مدینهٔ ازمیرده بنا اولنان
خان والانشان قربنده واقع سنویٰ ازمیر
یوزاقچه مقاطعه‌لو مجدداً بنا اولنان ساچه خانه‌سی
وخان مذکور خارجنده اولان دکانلرك اوکنده
اسکله‌یه مرور ایدن طریق عام ایله لیمان قلعه‌سی
بیننده قلعه جداری اتصالنده باب قلعه دن دریا

دریا کوشه سنده اولان طابیه‌یه وارنجه‌یه دك
ازمیر خاصنه یوز اقچه مقاطعه طولاً التمش
وعرضاً بش بچق ذراع عرصه اوزرینه بنا اولنان اون
اوج باب دکانلری و شام شریفده میدان محله‌سندن
معلوم الحدود والمشتملات الاملاك یکتا حمامی و حمام مجاوره
مخصوص بر باب منزلی و بینه محلهٔ مزبوره‌ده بر باب
خان و بر باب قهوه خانه و معلوم العدد دکاکینی
و مدینهٔ حضرت ابی ایوب انصاریده سلیمان سوباشی
محله‌سنده واقع بر طرفدن سلاملق تعبیر اولنور منزل
و بر طرفدن محمد پاشا کریمه‌سی باغچه‌سی
و بر طرفدن بعضاً قپاسلطان مزرعه‌سی و بعضاً طریق

عام و بر طرفی دخی ینه طریق عام ایله محدود فوقانی
ایکی باب باغچوان اوطه سی و تحتنده اخور و طوله لی
ایکی عدد بیر ماء و اطراف اربعه سی طاش دیوار
و اشجار مثمره و غیر مثمره متنوعه یی مشتمل عرصه سنک
سنه ده حضرت ایوب وقفنه بیک سکز یوز اقچه
مقاطعه قدیمه لو کبیر باغچه یی و اتصالنده کائن منزلی
حسبة لله تعالی وقف صحیح مؤبد و حبس صریح مخلد ایله
وقف اولمله ضم و الحاق و حسبة لوجه الله تعالی
و حسنة لروح رسوله المعلی استانبولده باب صدر عالی
قربنده شنکل حمامی اتصالنده کائن مجدداً بنا و انشاسنه
موفق اولدیغم جامع شریف و مدرسه لطیف و کتبخانه منیف

و زاویه مبارکه و سبیلخانه علیا و مکتب معلانک
وظایف خدمه و مصارف لازمه سیچون تعیین
و تخصیص بویوروب شویله شرط بویوردیلر که جامع
شریف مذکورده عالم و فاضل بر کمسنه واعظ
و ناصح اولوب بعد صلوة الجمعه علوم نافعه دن
امت محمده وعظ و نصیحت ایده و یومی اون اقچه وظیفه یه
متصرف اوله و بر عالم عامل و اهل کمسنه دخی
شیخ القرا اولوب یومی یکرمی اقچه وظیفه یه متصرف
اوله و بر عالم خوش الحان کمسنه خطیب اولوب یومی
یکرمی اقچه وظیفه متصرف اوله و کذلک بر کمسنه
دخی جامع شریفه امام اولوب یومی یکرمی اقچه

امامت وظیفه سی ایله بش اقچه دورخوان اول
سر صلواتی واوچ اقچه بعد اداء صلوة الصبح یس
خوان وایکی اقچه بعد الظهر تبارک خوان وظایف
ایله امامه مخصوص اولمق اوزره بنا اولنان بر باب
منزله دخی بر وجه مشروط متصرف اوله وبر کمسنه
دورخوان ثانی وبری دخی دورخوان ثالث اولوب
اوچر اقچه یه متصرف اوله لر وبر اهل کمسنه نعت
خوان وبر کمسنه دخی معرف اولوب دردر
اقچه یه متصرف اوله لر وایکی کمسنه دخی شهر رمضان
المبارکده بین التراویحتین عشر خوان اولوب هر بری
سنه ده ایکیشر بیک اقچه یه متصرف اوله لر وبر

کمسنه مؤذن اول اولوب یومی یدی اقچه وبری
دخی مؤذن ثانی اولوب بش اقچه وبر کمسنه دخی
جمعه مؤذنی اولوب ایکی اقچه وایکی کمسنه دخی
مؤذن صلا اولوب ایکیشر اقچه وبر کمسنه دخی
قیم اولوب یومی بش اقچه وبر دخی قیم ثانی اولوب
اوچ اقچه وبر کمسنه درون وبرون جامع نوزده
سراجی اولوب اوچ اقچه یه متصرف اوله لر وبر
کمسنه دخی فراش اولوب یومی اوچ اقچه یه متصرف
اوله وبر اقچه دخی جاروب بهاوریله وبر کمسنه
دخی محفل همایونک فراش ومتحفظی اولوب یومی
ایکی اقچه یه وبری دخی میدان فراشی اولوب یومی

درون کتبخانه ده اینلر و برکمسنه کتب جلیله
ایچون مجلد اولوب یومی اوج اقچه و برکمسنه
دخی کتبخانه نک فراشی اولوب ایکی اقچه وظیفه و بر
اقچه جاروبهایه متصرف اوله و مدرسهٔ جلیله ده
مدرس اولان افندی ایام معتاده ده طلبهٔ علومه
تدریس ایدوب یومی یوزتمیش اقچه مدرس وظیفه سنه
متصرف اوله و مدرسهٔ جلیله اون باب حجرهٔ
لطیفه یی حاوی اولمغله حجرهٔ اول وثانیده معید
ومضاف ساکنلر اولوب مدرس افندی ایچون تعیین
اولنان وظیفه دن مدرس افندینک اراده سی مقداری
حصه دار اوله لر اوطهٔ ثالثده ساکن اولان بواب اولوب

اوج اقچه یه و برکمسنه دخی بجوری اولوب یومی
اوج اقچه یه و برکمسنه دخی محفل مؤذنی اولوب
یومی اوج اقچه یه متصرف اوله و تعیین اولنان راه ابی
دخی اوج اقچه یه وشاکردی ایکی اقچه یه متصرف
اوله و کتابخانهٔ لطیفه تعیین اولنان حافظ کتب اول
یومی اون بش اقچه و حافظ کتب ثانی اون درت اقچه
و حافظ کتب ثالث بواب وظیفه سیله معا اون
اوج اقچه و حافظ کتب رابع اون اقچه وظیفه یه متصرف
اوله لر لکن کتابخانهٔ جلیله ده موضوع اولان کتب شریفه لر
کتبخانه دن طشره چیقارلمیوب واستعانه طریقیله
کمسنه یه و برلمیوب استفاده و استنساخ ایدنلر

اوج اقچه واوطهٔ رابعده ساكن اولان فراش اولوب
بش اقچه واوطهٔ خامسده ساكن اولان قيّم اولوب
درت اقچه واوطهٔ سادسده ساكن اولان فراش اولوب
اوج اقچه وظيفه وبر اقچه چاروب بها واوطهٔ سابعده
وثامنده ساكن اولنلر كتبخانهٔ جليله نك مستحفظلری
اولوب دردر اقچه واوطهٔ تاسعده ساكن اولان
مدرسه‌ده سراجی اولوب اوج اقچه وجامعده فراش
سجاده اولوب بر اقچه وظيفه يه متصرف اوله لر وذكر
اولنان يدی باب حجراتده ساكن اولان طلبه يه ايكيشر اقچه
طعاميه وايكيشر اقچه شمع بها دخی وريله وذكر
اولنان وظايف وطعاميه يه هر بری شروطی اوزره

متصرفلر اولوب جهات سائرهٔ مثللو فراغ و
انتقال واخر طريقيله برات اولنميوب سكّان حجرات
قيود اهل عيال ايله مقيد اولميه وحجراتده بيتوتت
ايده كلدكجه تعيين اولنان وظيفه يه متصرفلر اولوب
اكر بری تاهل ويا خود اخر يره نقل ويا وفات ايدرايسه
حجره‌سنه اسكان اولنان طالب عابد وصالح اولوب
معين اولان وظيفه سنه متصرف اوله واوطهٔ عاشر
خدام جامعدن اسكانی لازم اولان خدمه يه وريله
وزاويهٔ مباركه دخی طريقت نقشبنديه يه مشروط
اولوب بر عالم وعامل ومتقی كمسنه پوست نشين
زاويه اولوب ايام معينه ده اجرای طريقت عليه ايليه

ویومی قرق اقچه مشیخت وظیفه سنه متصرف اوله
وزاویهٔ لطیفه طقوز باب حجراتی محتوی ولمغله
حجرهٔ اول شیخ افندیلره مخصوص اوله وحجرهٔ ثانیه ده
ساکن اولان زاویهٔ مبارکه ده امام اولوب یومی طقوز
اقچه وحجرهٔ ثالثه ده ساکن اولان مؤذن اولوب یومی بش
اقچه ودخی توحیدخانه ده ذاکر وموزع جزء اولوب
اوج اقچه یه واوطهٔ رابعه ده ساکن اولان قیم اولوب
یومی بش اقچه وکذلک ذاکر وموزع اولوب اوج اقچه
واوطهٔ خامسه ده ساکن اولان بواب اولوب بش اقچه واوطهٔ
سادسه ده ساکن اولان فراش اولوب اوج اقچه ودخی
وکیلخرج اولوب بش اقچه واوطهٔ سابعه ده ساکن اولان

ناقل صحون وخادم طعام وصفره جی وفراش
اولوب بش اقچه واوطهٔ ثامنه ده ساکن اولان
طباخ واوطهٔ تاسعه ده ساکن اولان شاکرد طباخ
اولوب هر بری بش اقچه وظیفه واوچر اقچه صابون بهاسی
متصرف اوله لر وسالف الذکر سکز باب حجرات
سکانی صلوات خوان اولوب هر یوم وقت صبحده روح پاک
حضرت صاحب لولاک رسول الثقلین سید الکونین
افندمز حضرتلرینه اهدا ایده لر هر برینه ایکیشر اقچه
صلواتیه وظیفه سنی دخی ویریله وحجرات مذکوره مخصوص
اولان وظایف سکاننه وجه محرر اوزره مشروط
اولوب شیخلرندن ماعدا قیودسی اهل وعیال ایله مقید اولمیوب

حجراتن بیوتتایدنلر و زاویهٔ لطیفه اتصالندن بنا
اولنان بر باب منزل هر کیم زاویهٔ جلیله ده شیخ اولور ایسه
اکا مشروط اوله وسکانٔ حجراتدن بری تأهل و یاخود
اخریه نقل و تحول یاخود وفات ایدر ایسه تعداد
مذکور اوزره زیرندن اولان حجرهٔ محلوله یه نقل ثم
وثم نقل واسکان اولنه رق خارجدن صالح و طالب
علم بر کمسنه حجرهٔ طباخیندن شاکرد طباخ اعتبار اولنوب
وظیفهٔ معینه سنه متصرف اوله وطباخ اولنلر علی
طریق المناوبه طعام طبخنه مقید و ادای خدمت ایدهلر
وزاویهٔ مبارکه سکانی ایچون بهر یوم قرق اقچه نان
وبلاو ایچون بر وقیه لحم غنم و لیالی جمعه و رمضان

وعیدینده بردر وقیه لحمه ایکی وقیه دخی لحم ضم اولنه
وبلاو ایچون بهر سنه سکسان کیل و شوربا ایچون
اون بش کیل و زرده ایچون درت کیل جمعا سنوی
طقسان طقوز کیل برنج و ایکیوز یکرمی وقیه روغن
وزرده ایچون سکسان وقیه عسل و یوز یکرمی
درهم زعفران و التیوز درهم فلفل و بش کیل نخود
وقرق وقیه نمک و یوز اللی وقیه صوغان و لیالی ختم
خواجه کان ایچون سنوی اللی وقیه خرما اشترا اولنه
وخرما چین ختم شریفده ذاکرلر ایدیله توزیع اولنه
وطقوز عدد حجراتک هر برینه سنه ده یوز وقیه کومر
ویریله و شیخ افندی حجره سیچون اوچیوز وقیه کومر دخی

ضم اولنه وطبخ طعام ایچون سنه ده التمش چکی حطب
اشترا اولنه وسالفا الذکر حبوبات وذخایر معرفت
متولی ایله اشترا وکیلار اتخاذ اولنان محلده ممهوراً حفظ
ووکیلخرج معرفتیله هر رأس هفته ذخایردن مقدار
کفایه طباخینه تسلیم اولنوب انلر دخی هر وقت صباح
مقدار کفایه پرنج شورباسی وهر وقت مساده بروقیه
لحم انضماميله پرنج پلاوی وشورباسی ولیلهٔ جمعه ده
پلاو وشوربادن ماعدا تعیین اولنان ایکی وقیه لحمدن
یخنی وعلی زرده طبخ ایدوب طلبهٔ حجرات وبولنان
زوار ومسافرین ایله طعامخانهٔ زاویه ده اطعام
اولنه ووکیلخرج معرفتیله بش اقچه روغن زیت

واوج اقچه شمع روغن النه وهر لیالی اثنین وجمعه ده
مقتضای طریقت نقشبندیه اوزره ختم خواجه کانه
مواظبت ومداومت وختامنده دوام عمر
ودولت حضرت شهریاری ایچون دعا وثوابن روح
پاک حضرت فخر عالم صلی الله تعالی علیه وسلم
وچهار یار کزین رضوان الله تعالی علیهم اجمعین
حضراتنک ارواح طیبه لرینه اهدا ایدرلر وزاویهٔ
مبارکه یه سنهده اوچ بیک التیوز اقچه یه ایکی عدد شمع عسل
اشترا وایقاد اولنه وشهر ربیع الاولده عقد مجلس
مولد النبی اولنوب مصارفیچون یکرمی بش غروش
ویریله ومدرسهٔ جلیله قربنده بنا ایلدیکم مکتب

لطيفدن بر كمسنه معلم اولوب يومى اوتوز اقچه
وظيفه يه متصرف اوله وبر كمسنه خليفه اولوب
يومى اون بش اقچه وبر كمسنه دخى بواب اولوب
يومى اوچ اقچه وريله وبر خطاط كمسنه دخى
مشق خواجه سى اولوب هفته ده كون طالبان
مسلمينه تعليم خط ايدوب يومى اون اقچه يه
متصرف اوله وبر عالم كمسنه دخى كتاب
خواجه سى اولوب هفته ده ايكى كون مكتب
شريف معلاده اولا علوم نافعه تعليم ايدوب
يومى بش اقچه ويريله ومكتب شريف
مذكورده تعليم قران عظيم الشان ايدن نفر

صبيان مسلمينه بهر سنه شهر رمضان المباركده
بر قبا وبر فس وبر قشاق وبر بابوج
ويريله وخواجه سنه اقچه وخليفه سنه
قيمتها ويريله وسنه ده بيك وقيه
كومر اشترا اولنه وجامع شريفه اتصالنده
احيا اولنان سبيلخانه لطيفدن اوچ نفر كمسنه سبيلجى
اولوب هر برينه يومى سكز اقچه ويريله وايا
صوفيه كبير قربنده اسكوبى محله سنده عمر سنك
سنوى ايا صوفيه كبير وقفنه اوچوز التمش اقچه مقاطعه سى
اولوب اوزرينه لوجه الله تعالى مجددا بنا ايلديكم
چشمه يه لغم وقنواتنه تبعيت ايله حق مجراسنده

مفرز ملك مشترا اولان بر ماصوره ماء لذيذ
اجرا اولنوب راه ابنيه يومى ايكى اقچه ويريله
وينه استانبولده معمار سنان عتيق محله سنده
احيا ايلدیکی چشمه يه دخى ملك مشترا اولان
ماصوره ماء لذيذ اجرا اولنوب حافظ
طاسنه يومى ايكى اقچه ويريله وحسبة لله تعالى
مجدداً تعمير وانشا وباذن همايون منبر شريف
وضعيله احيا اولنان قو اغاج نام محلده واقع جامع شريفده
بركمسنه يوم الجمعه ده واعظ اولوب يومى سكز اقچه
وبركمسنه خطيب اولوب يومى سكز اقچه ويريله
وبركمسنه دخى امام اولوب يومى بش اقچه

وايكى كمسنه دورخوان اولوب يومى اوچر اقچه وايكى
كمسنه دخى جامع شريفده صلا مؤذنى اولوب كذلك
اوچر اقچه وبركمسنه قيم وفراش اولوب اوچ
اقچه وبرى دخى تواب وقيم سجاده اولوب
ينه اوچ اقچه وايكى كمسنه ابكش اولوب يومى
دردر اقچه وبركمسنه نعت خوان اولوب
اوچ اقچه وبرى دخى معرف اولوب ينه اوچ اقچه
ويريله وقوز اغاج باغچه سنده هر كم اوسته
اولور ايسه متولى اولوب يومى ايكى اقچه ويريله
وقصبه طوبخانه ده واقع مرحوم سلطان بايزيد خان
ولى مسجد شريفنك جماعتى كثير اولمغله حسبة لله تعالى

منبر شریف وضع وجامع هیئاتنه افراغ اولنمغله
برکمسنه جامع شریف مذکورده خطیب اولوب
یومی سکز اقچه وظیفه ویریله وبر وجه مشروط
سر محفل ودورخوان اولوب یومی اوچ اقچه
دخی ویریله وبرکمسنه دورخوان ثانی
اولوب یومی ایکی اقچه وبری دخی صلا مؤذنی
اولوب یومی ایکی اقچه وبری قیم سجاده اولوب
ایکی اقچه وبری دخی معرف ونعتخوان
اولوب ایکی اقچه وظیفه یه متصرف اوله لر ویومی
ایکی اقچه دخی روغن زیت بهاسی ویریلوب جامع
شریفده ایقاد اولنه وینه استانبولده واقع

مرحوم خوجه مصطفی پاشا استانه سنده التی
نفر کمسنه اجزاخوان اولوب هفته ده برکون
اتمام ختم شریف اولنوب ثوابی استانه مرقومه ده
مدفون اولان اعزه کرام ومشایخ ذوی الاحترام
حضراتنک ارواح شریفلرینه اهدا ایلیه لر هر
برینه یومی اوچر اقچه وظیفه ویریله وبرکمسنه
دخی ضحوه وقت اجزا اولوب یومی ایکی اقچه وبر
کمسنه مؤذن اخشامی اولوب یومی ایکی اقچه
ویریله واستانه مرقومه ده واقع شیخ سنبل
افندی حضرتلرینک تربه منوره لرنده ایقاد اولنمق
ایچون یومی اوچ اقچه روغن زیت بهاسی دخی

ویریله وقبه قاسم پاشا قربنده اوقمیدانی
نام محلده واقع تیراندازه مخصوص اولان تکّه ده
ساکن اولنلر ایچون یومی یکرمی اقچه طامیه سی
ویریلکه وینه استانبولده سلیمانیه قربنده
مرحوم خواجه غیاث الدّین مسجد شریفنه دخی
منبر لطیف وضع اولنمغله برکمسنه خطیب اولوب
یومی بش اقچه وبروجه مشروط دورخوان
اولوب یومی اوچ اقچه یه دخی متصرّف اوله
وبرکمسنه دورخوان ثانی اولوب اوچ اقچه
وبری دخی معرّف اولوب اوچ اقچه وبری دخی
نعتخوان اولوب ینه اوچ اقچه وبری دخی

صلا مؤذّنی اولوب ایکی اقچه وبری دخی
قیّم سجّاده وابکش بئرما اولوب اوچ اقچه وبری
دخی فرّاش اولوب ایکی اقچه یه متصرّف اوله لر
وسرای جدید عامره ده حصرجیان اوجاغی فقراسنه
بهرشهر رمضان المبارکده طامیه اولمق اوزره
اوتوز غروش ویریله وسابقا استانبول
قاضیسی لعلی زاده سیّد عبد الباقی افندینک
قبه حضرت ابی ایوب انصاریده واقع زاویه سنه
طامیه اولمق اوزره یومی اون اقچه ویریله
وبرکمسنه هفته ده اوچ کون ایاصوفیه کبیر جامع شریفنده
بعد الظهر محمّدیه خان اولوب یومی بش اقچه ویریله

وقصبۀ قند قلیده حاجی رجب محلّه سنده بنا
ایلدیکمز چشمه نیك بر کمسنه طاس کشی اولوب
یومی ایکی اقچه ویریله واسکدار مضافاتندن
قرتال نام قصبه ده مجدداً احیا ایلدیکمز چشمه نیك
دخی بر کمسنه صو یولجیسی اولوب یومی اوچ
اقچه ویریله واوقافمز مالندن بهر سنه صالح
ومتدین بر کمسنه یه بدل حج شریف اولمق اوزره
بشیوز غروش تسلیم واخذنی مشعر حرمین
الشریفین مفتشی افندی حضورنده حجّت شرعیه
اولندقدنصکره اداء حج شریف ایلدیکنی دخی
مکّه مکرّمه قاضیسی اولان امضاسیله ممضی

ومختوم بر قطعه حجّت شرعیه ایدیروب
آستانۀ سعادتده اوقافمز متولیلرینه تسلیم ایلیه
وبجملة التوابع واللواحق وکافة الحقوق
والمرافق حسبة لله الملك الصمد وقف صحیح
مخلّد ایله وقف وحبس ایدوب وقف اوّلمه
ضمّ والحاق اولنه ووقف اوّلمده محرر ومسطور
اولان شروط وقیود وقف مزبورده دخی اجرا
اولنمق شرط وتعیین واملاك مذکوره‌یی فارغا
عن الشواغل متولّی مزبور طرفندن قبض وتسلمه
مأمور اولنه محلنده قبض وتسلم وتصرفه
تسلیط ایدوب اولدخی محلنده قبض وتسلم وسائر

اوقاف متولیسی کبی تصرف ایلدی یوردقلرندن

غب التصدیق المعتبر واقف مشار الیه حضرتلری ایله

متولی مزبور بیننده وقفک صحت ولزومی خصوصنده

اولان اختلاف بناء استرداد وامتناع دعواسی

جریاننده ذکر حاکم موقع صدر کتاب ائمه

مجتهدین رحمهم الله الملک المعین حضراتی بیننده

اولان اختلافی عالم اولدوغی حالده علی قول من یراه

وقف مزبورک صحت ولزومنه حکم صحیح شرعی

وقضا صریح مرعی ایدوب من بعد وقف مزبور بجمیع

شروطه صحیح ولازم وصریح ومتحتم اولوب

نقض ونقیضه مجال عدیم الاحتمال والمشدر

فمن بدله بعد ما سمعه فانما اثمه علی الذین

یبدلونه ان الله سمیع علیم واجر الواقف

علی الحی الجواد الکریم جری ذلک وحرر فی الیوم السابع

من رجب الفرد لسنة ثمان وخمسین

ومائتين والف

مفخر الاماجد والاکارم
مصطفی اغا کتخدای
حضرت صدر
عالی حالا

عمدة ارباب التحریر والقلم
خلیل افندی
حوائج [illegible]
حالا

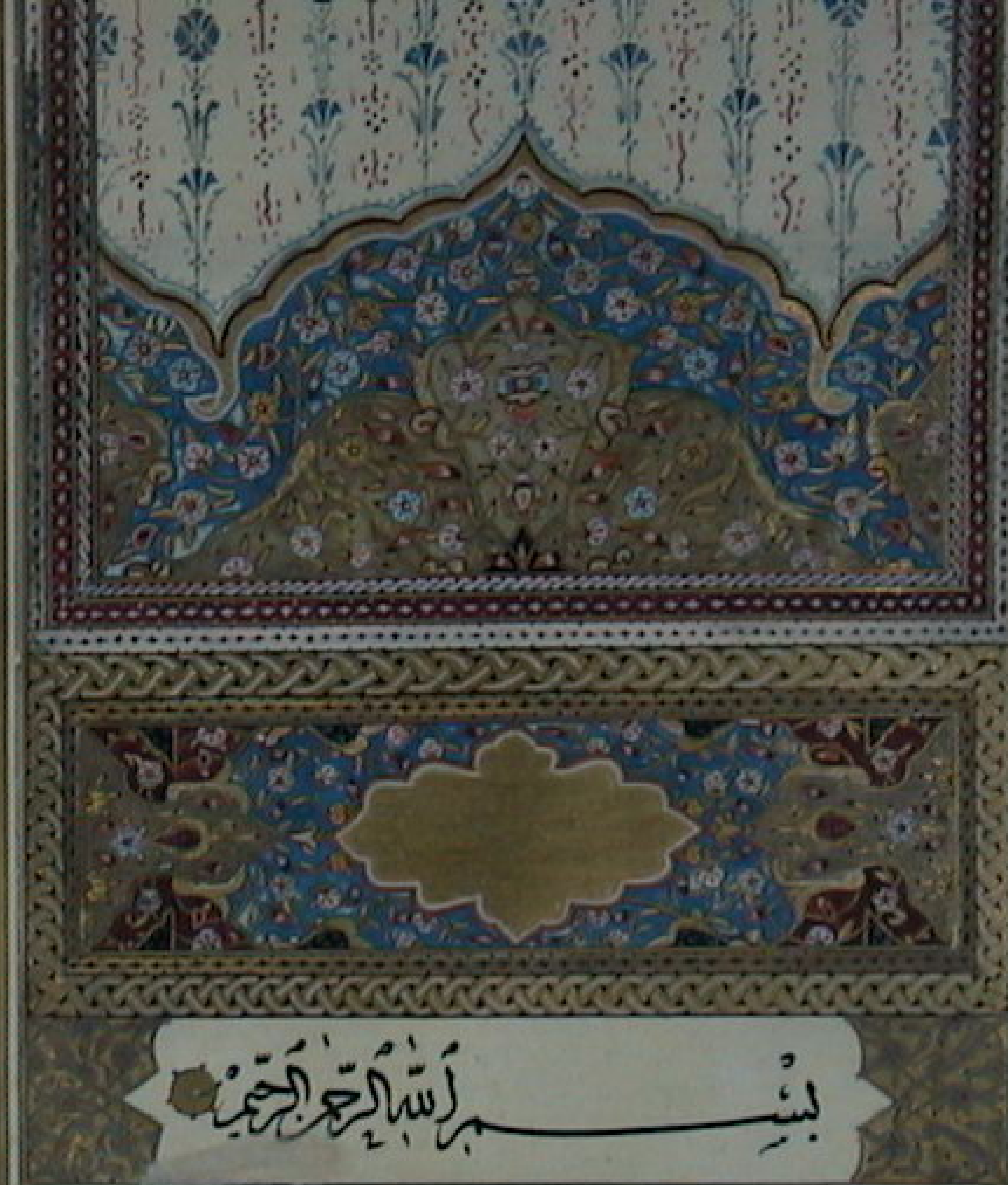
عمدة ارباب التحریر والقلم
مصطفی افندی
[illegible]
حالا

زین اصحاب السطور والقلم
محمد افندی مقاطعه
حرمینی سرقه‌سی
حالا

عمدة ارباب التحریر والقلم
محمد امین افندی
کلی اغالری دار
السعاده
حالا

احمد افندی [illegible]
نائب حرمین
سرقه‌سی
حالا

احمد افندی وکیل کیسه دار
حرمین سرقه‌سی
حالا



بسم الله الرحمن الرحيم

الحمد لله الذي انزل علينا كتاباً نقرؤه وارسل الينا
رسولاً نتبعه ليحق الحق ويبطل الباطل انه كان عليماً خبيراً
● والصلوة والسلام على محمد الذي انزل عليه القرآن وارسله
الى الانس والجان ليحق الحق ويزهق الباطل انه كان نذيراً
وبشيراً ● وعلى آله واصحابه الذين آمنوا بما انزل على محمد
من ربهم انهم كانوا على ربهم يتوكلون وبعد فهذه

اوراق رقم فيها مفردات اسامي الكتب النفيسة التي
وقفها خالصاً لوجه الله في مدرسة جليلة التي بناها
ابتغاء لمرضاة الله الحاج بشير اغا اغاى دار السعادة
الشريفة بشره الله تعالى بدخول دار الكرامة المنيفة
عملاً بقول الله عز شانه في سورة الضحى وللآخرة خير لك
من الاولى ● واعتقاداً بنص الله عم نواله في سورة
الاعلى ● والآخرة خير وابقى ● اللهم كما اسعده
بلقاء ظلك الممدود في الدنيا اسعده بلقاء وجهك الموعود
في الاخرى رب تقبل خيره واعط اجره واكتب في صحيفة
احسانه اجر ما اثر من احسانه انك ولي الانعام والاحسان
وقائل هل جزاء الاحسان الا الاحسان ●

كتب التفسير

قاضی بیضاوی جلد	تفسیر حسین واعظ جلد	ملا خسرو علی البیضاوی جلد
مرآت التأویل علی البیضاوی جلد	نغبة البیان فی تفسیر القرآن جلد	شرح خطبة الکشاف جلد
حاشیهٔ عبد الحکیم علی الکشاف جلد	تفسیر بحر الزایق جلد	تفسیر ابی السعود جلد
نقد النصوص جلد	مجموعهٔ فال قرآن جلد	تفسیر منظوم للشیخ [illegible]

كتب الأحاديث الشريفة

عمدة الأحكام جلد	قطعة فی الحدیث جلد	شرح البخاری للکرمانی جلد ٤
صحیح البخاری جلد	شرح مشکاة لعلی القاری جلد ٤	مشارق شریف جلد
شرح اکمل الدین للمشارق جلد	نخبة الفکر فی اصطلاح اهل الأثر جلد	قواعد اصول حدیث جلد
مشارق الأنوار للصاغانی جلد		

كتب الفقه الشريفة

اوضح للنیشابوری جلد	منار ابن ملک جلد	حاشیهٔ عزمی زاده مع ذیلی جلد
اتقان سیوطی جلد	شرح تجرید فی اصول الفقه جلد	فتح العزیز فی شرح الوجیز جلد
مجالس شهاب جلد	جامع فصولین جلد	کتاب القدوری جلد
شفاء المؤمن جلد	فتاوی بزازیه جلد	تیسیر الوصول الی جامع الاصول جلد
مواهب الله جلد	شرح ملتقی الابحر جلد	خالصة الحقایق جلد
کتاب النور اسنوی فی الفقه جلد	هدایه شرح البدایه جلد	حاشیه تجرید للطوسیوی جلد
تألیف شیخ الاسلام جلد	ابراهیم حلبی جلد	

كتب سير النبوی والمواعظ

شرح سیر کبیر جلد	راحة الصالحین جلد	شرح طریقة المحمدیة جلد
طریقت محمدیه جلد	وصیة المصطفی للمرتضی جلد	تحفة الخاصکیه جلد
جلاء القلوب جلد	کنز الاسرار جلد	تحفه فی مناقب اهل الصفه جلد

تذكرهٔ قطبي — جلد ١

كتب النحو وما يتعلقه

هندي على الكافيه — جلد ١
شرح كافيه لشهاب — جلد ١
اصلاح ايضاح — جلد ١
شرح الهمزيه لابن الحجر — جلد ٢
كتاب الهمزيه — جلد ١
شرح درة الغواص شهاب — جلد ١
شرح مغني اوكراد — جلد ١
حسن جلبي على المطول — جلد ١
شرح مفتاح للعلامة … — جلد ١
شرح قسم ثاني مفتاح سيد الشريف — جلد ١
شرح مفتاح سعد الدين — جلد ١
ملخص — جلد ١
مغني اللبيب — جلد ١

كتب اللغة

تحفة الادب من اللغة — جلد ١
ديوان الادب في اللغة — جلد ١
شامل اللغة — جلد ١
شرفنامه لغت فارسي كلام — جلد ١
مزهر اللغة — جلد ١
وان قولي بصمه — جلد ١
لغت مرقات — جلد ١
جمع الغرائب — جلد ١
صحاح جوهري — جلد ١

كتب الدواوين المنظومات في العروض

ديوان نعمة الله — جلد ١
ديوان وحشي — جلد ١
ديوان فيضي هندي — جلد ١
ديوان ابي تمام غزني — جلد ١
ديوان سعيد نقشبندي — جلد ١
واحدي شرح ديوان المتنبي — جلد ١
ديوان شيخ شرف الدين — جلد ١
ديوان كمال پاشازاده — جلد ١
مثنوي شريف — جلد ١
ديوان عمر بن … — جلد ١
شرح خزرجيه في العروض — جلد ١
شرح الحماسة — جلد ١
قطعة من المحاضرات واشعار — جلد ١
شرح الخزرجيه للدماميني — جلد ١
مجموعة اشعار عزمي وغيره — جلد ١
عروض ابن جني — جلد ١

كتب الادبيات

منتخب حلل — جلد ١
شرح مقامات الزمخشري — جلد ١
روضة الناظر نزهة الخاطر — جلد ١
موارد البصائر — جلد ١
روضة الفصاحة — جلد ١
محاسن اللطائف — جلد ١
منشآت صفدي — جلد ١
محاسن الكلم — جلد ١
مجموعة سياهي زاده — جلد ١

مجموعة رسائل جلد ١ — اسرار عزيمة لوين الدنيا جلد ١ — عقد الفريد جلد ١

شرح سقط الزند وضوء جلد ١ — صلة الخلف جلد ١ — سانحات الطالوي جلد ١

دستور منشآت جلد ١ — نتايج فنون جلد ١ — عزيز البلاغه جلد ١

مجموع بخط امير زاده جلد ١ — اخوان الصفا جلد ١ — رسائل لصبح الدين جلد ١

سلسله نامه جلد ١ — مرقع بخط اسمعيل افندي جلد ١ — كشف الظنون جلد ١

سكردان السلطان جلد ١ — كتاب مستظرف جلد ١ — شمعي على كلستان جلد ١

رسائل لوبية جلد ١ — مكاتب قاضي فاضل جلد ١ — رسائل اثريه جلد ١

منشآت الروح الزكيه جلد ١ — الاشارات الى مراتب الزبان جلد ١ — رسائل فرائد ابن كمال پاشازاده جلد ١

مجموعة حالتي بخط عزمي زاده جلد ١ — مجموعة رسائل آخري جلد ١ — مجموعة كتب ادبيه والادب الوجيز جلد ١

دده جونكي جلد ١ — تصنيف ابي حيان جلد ١ — تقريب المقرب جلد ١

الكامل لابي العباس المبرد في الادب جلد ١

كتب التواريخ

كتب التواريخ

تاريخ مختصر في احوال البشر جلد ١ — تاريخ الخميس جلد ١ — تاريخ نعيمه جلد ٢

تاريخ حيوة الحيوان جلد ١ — جانب الغربي في مناقب ابن العربي جلد ١ — اللآلي خراز دين والاوهام جلد ١

تاريخ وصاف جلد ١ — جهان نما جلد ١

كتب الطب والحكمة والهندسة والهيئة

مجموعة اسطرلاب وربع جلد ١ — اشكال التأسيس جلد ١ — قطعة من شفا ابو علي جلد ١

هياكل في الطب جلد ١ — جغرافياء مقبول جلد ١ — كتاب اشارات جلد ١

شرح الاشارات للطوسي جلد ١ — شمس معارف الكبرى جلد ١ — شرح في علم الهيئه جلد ١

المنقذ من الهلكه في الطب جلد ١ — اقاليم التقاليم جلد ١ — شرح عيون الحكمة جلد ١

ما لا يسع من الطب جلد ١

١٤١

١٤٢
١٢٢
١٩٠١٩



